大公報
Ta-Kung-Pao
香港 Hong Kong
督印人 費彝民
廣州市軍管會登記證新字第八號
中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千六百五十八號
今日出紙二大張
售港幣一毫
（外埠另加郵費）
館址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 三七二二三
編輯部電話 三三九一二
電報掛號3778
廣州分社 惠吉西路二坊二號
電話：10072 11005 11790
干諾道中一二三號大公報有限公司承印

今日隨報附贈精美畫刊一大張，不另收費。

閩省大規模防洪建設
福州東南建堤閘
築堤一百三十餘里水閘八座
上月開始施工今年四月完成
受益農田十六萬畝並可根絕閩江水患

【中國新聞社福州五日消息】福建省人民政府為徹底消除閩江下游的洪水災害，繼福州市以西閩江防洪工程基本完工之後，又開始在福州市東部、南部大規模修築防洪工程。這一工程是沿着福州市以南閩江南北兩岸、福州市以南烏龍江（閩江支流）南岸、環繞位於閩江和烏龍江之間的南台島低窪之處修築大型防洪堤閘，全長一百卅三里多，需作土方三百多萬公方；還要興建水閘八座，涵洞十三座。這是福建省前所未有的一項防洪建設工程，全部工程完成後，使直接受益的農田就達十六萬多畝，每年估計可以增產糧食幾千萬斤。這項工程去年十二月開始重點施工，計劃今年四月底全部完工。

閩江下游福州和閩侯地區，是一片肥沃的平原，但因地勢低窪，每年都有洪水泛濫，形成「大水大災、小水小災」，洪水泛濫期間，人民生命財產損失很大。為消除閩江下游的洪水災害，福建省人民政府早在去年秋天就開始修建福州市西部閩江防洪工程。這項工程現已基本完成，從福州西郊閩江北岸的石山起，經過西河、新道、貴洲、蒼霞，直到市內橫跨閩江的萬壽橋，雄偉地屹立着一條全長五千七百卅六公尺的防洪大堤。這項工程主要是防護閩江洪水不能向市內泛濫，它與正在福州市東部、南部與工修築的防洪堤閘工程連接起來，將基本上消除閩江下游的洪水威脅。

治淮測量隊工作兩年
測竣河道七千公里
測好湖泊山谷等面積兩萬平方公里
使工程規劃設計有了更可靠的依據

【新華社蚌埠五日電】治淮委員會的測量隊努力克服困難，兩年來勝利地完成大量測繪工作。據初步統計，兩年來測量隊在淮河流域已測好的河道長達七千一百公里，測好的湖泊窪地蓄洪區、滯洪區和山谷水庫面積有一萬九千六百平方公里，共繪製了三千四百九十多張圖表，使治淮工程的規劃和設計有了更可靠的依據。

在一九五零年第一期治淮工程開始準備時，治淮委員會所掌握的測量資料，只有解放前的國民黨反動派留下來的幾張殘缺不全的地形圖，這些圖又都是在一九三八年淮河決口氾濫之前測量和繪製的，和現在淮河流域的地形情況出入很大。治淮委員會為了保證各項治淮工程能按時進行規劃和設計，連續派出測量人員赴淮河兩岸的山區、平原和河流、湖泊進行測量。當時任務繁重，時間緊迫，但測量人員不避寒暑，在荒山曠野辛勤工作，克服了許多難以想像的困難。例如：寒冬季節測量人員在洪澤湖測量時，由於湖中蘆葦叢生，不僅妨礙觀察，而且行動不便，很多測量人員的腿腳常被蘆根刺破，衣服常為水冷的湖水浸透，但大家沒有在困難前退縮。當測量用的船隻遇到淤泥擱淺時，大家就跳下水去推着或抬着船走，在湖心設置八公尺以上的長標樁時，他們便爬上船桅，以便把標樁筆直插入湖底。就是在這種困難情況下，測量隊的測量速度還是迅速地提高。開始時一個測量班九個人，每天只能測二．五平方公里，後來增加到十平方公里，最高時測到十七平方公里。測量梅山水庫的壩址時，正是酷寒天氣，測量人員踏遍人跡罕到的山頭，砍去數人高的荒草，爬上陡峭的山峯，用繩子一頭捆在腰間，一頭緊在樹上，進行工作。

測量人員在工作中不斷改進技術。在測量洪澤湖地形時，測量隊長鄭守智等創造了「隱蔽高」的測量方法。使用這一方法，觀測者的視線透過經緯儀可以選擇地形尺上任何一點，並刻算出地面的角度和高度。這一方法推廣之後，不但整個測量隊的工作效率提高了百分之五十，而且增加了觀測標記和控制測量點的便利。測量幹部梁淵負責的觀察組在測量淮河幹流時，研究作出保護儀器的防風罩，使儀器在大風中使用時不受風力的影響。

隨着治淮工程由點、線到面的發展，治淮委員會準備把測量隊擴大，並計劃在治淮第三年度中完成洪澤湖以西、京漢鐵路以東、黃河與廢黃河以南、淮河以北約九萬一千多平方公里的巨大測量任務，為豫東和皖北平原即將展開的大規模農田水利工程提供必要的地形資料。

一九五二年：「祝福你，一九五三年！」（原載一月一日人民日報）寄松作

中央農業部頒發命令
獎勵去年農業模範
公佈首批名單授以獎旗獎章等
黑龍江省肇源縣獲獎金一億元
韓恩生產合作社預定五年內增產一倍

【中國新聞社北京六日消息】一九五二年我國農業生產獲得了優越成績。豐產單位到處湧現，豐產面積顯著擴大，並出現了全縣豐產的範例。其中不少愛國豐產模範創造了比一九五一年更高的新紀錄；同時，從事農業工作的幹部中，也出現了優秀的模範工作者。我中央人民政府農業部特頒發命令，獎勵一九五二年農業愛國豐產模範，並公佈第一批授獎名單，其成績卓越的，授以愛國豐產金星獎章。

該名單公佈，得豐產縣的光榮稱號的是黑龍江省肇源縣，獎給愛國豐產獎旗一面，獎金一億元，該縣中共縣委書記任國棟得模範工作者的光榮稱號，並得金星獎章一枚。全面豐產模範農業生產合作社三個，其領導人李順達、郭玉恩（均山西省平順縣）、王錦仁（山西省武鄉縣）各得金星獎章一枚。中國人民解放軍新疆軍區某部馬德如組小麥豐產，山西翼城縣泰安農業生產合作社棉花豐產，各得金星獎章一枚。

全部名單所列獲獎者，分水稻、小麥、棉花、玉米、大豆等農作物。其中：豐產縣一，豐產農場十一，豐產村三，農業生產合作社廿二，互助組七十七，互助組及個體農民得獎的有九十五人。

【中國新聞社北京六日消息】為了參加國家大規模經濟建設，使農業生產更迅速發展，一九五二年全國各地著名農業勞動模範和其領導的互助合作組織，紛紛訂出生產建設計劃，並從今季開始着手進行農業基本建設工作。吉林省農業勞動模範韓恩領導的農業生產合作社，已經訂出一九五二年到一九五六年的五年建設計劃，同時發展農業、林業、畜牧業，要求五年內增產糧食一倍。山西省農業勞動模範李順達領導平順縣西溝村全體農民訂出一九五二年到一九五四年的三年建設計劃。他領導的農林畜牧生產合作社還具體訂出一九五三年的生產計劃。在山西全省農業生產勞動模範代表會議上，棉花豐產模範曲耀離、解悅、姚文章、翟縣韓安邦等四人，聯名向全省植棉農民發起挑戰。他們保證一九五三年水地棉花豐產面積要比一九五二年擴大三倍，平均每畝產棉一千斤到一千五百斤；旱地棉花豐產面積也要擴大一倍以上，平均每畝產棉五百五十斤到一千斤；並帶動所在村棉花增產百分之卅到卅五，附近三十四個行政村棉花增產百分之廿到卅。

基隆碼頭一怪劇
蔣幫冒雨歡迎美軍妻兒
美兵呼妻喚子擁抱接吻
旁邊敲鑼打鼓亂作一團

【本報訊】台灣的「美軍顧問團」在台灣作長久盤據之計，把老婆孩子女都搬到台灣去。第一批六十五名，五日由美艦「布勒肯利吉將軍」號運抵基隆。

為了這幾十個女人，基隆市「市長」謝貫一、「議長」黃樹水帶同所謂「海軍總司令」馬紀壯和黃仁霖的老婆以及婦女一批，跟隨蔣幫要人在碼頭上迎接，另外還有人在旁舞獅。諸人在碼頭都淋得一身濕。美艦一泊岸，美國大兵呼妻喚子，擁抱接吻，旁邊敲鑼打鼓，亂作一團，然後才作鳥獸散。附近居民對此怪象，多表示不齒。

貴州水運有發展
天險烏江可通航
西南交通事業有了很大成績

【新華社重慶五日電】西南軍政委員會交通部在一九五二年十二月二十一日到二十五日召開了基本建設會議。會上確定了一九五三年西南交通事業基本建設的方針。三年來，西南交通事業的基本建設工作，經過恢復、改建、重點新建等階段，已經取得了很大成績。現在全西南公路的通車里數，已比一九五零年增加了百分之一百一十五。在內河航行方面，也成立了航務機構，整頓了川江的水運，發展了貴州境內的水運。至於康藏公路通車昌都和天險烏江的通航，更是西南交通事業迅速發展的最好的說明。

為了進一步加強基本建設工作，會議除決定今年必須完成民主補課和生產改革後，並確定了幾項基本建設的原則：基本建設單位沒有獨立的施工組織不准施工；沒有做好測量設計不准施工；材料等準備工作不准施工。為了加強設計工作，西南交通部公路方面將成立設計機構，各省成立測量大隊。所需幹部由各該部門和施工部門抽調，並調配適當的行政幹部和政治工作幹部，以加強測量組織的政治領導。會議認為實行經濟核算制的首要環節，是要訂準確的生產財務計劃。會議決定成立編製一九五三年計劃委員會，一九五三年度的基本建設計劃，將吸收西南交通部和各省、局的計劃財務、材料和人事等部門的人員共同擬定。

河南菸葉豐收
我國著名的河南菸葉，品質佳良，一九五二年又獲豐收。該省菸葉試驗場培植的菸葉高達二公尺八十公分以上。這是該場工作人員正在測量的情形。

中南建築工程學校
已在廬山正式開課
係由六個土木等校組成

【中國新聞社九江六日消息】中南軍政委員會，為大批培養建築工程人才，決將原鄭州高級工業學校、武昌高級工業學校、武漢市土木工程學校、湖南高級工業學校、湖北高級工業學校、長沙市建設學校等六校的人力器材集中，在我國著名的風景區廬山成立中南建築工程學校。該校現有師生一千三百餘人，已於去年十二月上旬開學。

各地人民紛紛表示
繼續開展衛生運動
青島等地市民寫信報告毛主席
決心使大家生活更美滿更健康

【本報廣州六日電】中央人民電台廣播：北京六日消息：各地人民紛紛寫信給毛主席，表示要繼續開展愛國衛生運動。青島市裴泰里全院的居民，在信上說：過去院裏垃圾堆得有二樓高，前所謂不去人，小孩患痢疾的佔百分之九十五。自從開展愛國衛生運動後，全院變了樣，垃圾和廁所都清理得乾乾淨淨。夏天沒有蒼蠅、蚊子和老鼠；並建立了衛生制度。大人小孩都養成了洗澡、剪指甲、飯前便後洗手的好習慣。全院已經沒有一個生病的人啦。四川成都南糠市街全體居民寫信給毛主席說道：在愛國衛生運動中，游子才成了打老鼠英雄，並被評為全國模範，眞是我們的光榮。現在成都有了成渝鐵路，又修天成鐵路，河溝也疏通了。只有在您的領導下，才能有這樣美滿的生活，我們一定要把愛國衛生運動繼續開展下去，使大家生活更美滿、更健康。另外，還有南京市五老村全體居民，武漢市江岸區濬陽街婦女代表會，湖北省郵電管理局工人家屬等，寫信給毛主席，表示繼續開展衛生運動的決心。

大公報澳門分銷處
優待長期讀者
每月報費葡幣二元七角
歡迎直接訂閱專差派送
地址：新填巷七號二樓　電話：三九四○

台灣作又殺人

【本報訊】據法新社台北消息：蔣幫六日晨槍決了一個人，其一既和助長共產主義活動罪名據說是被指爲「匪一」一。

縱橫談
危機的徵候

最近，美國的一些報章雜誌都在拚命安定人心：它們雖然不敢說美國經濟永無危機，但卻聊以自慰地說，在一九五三年，美國經濟是沒有問題的；一九五四年才是眞正的「考驗」。

可是，「美國新聞與世界報道」（去年十二月廿六日）卻不得不同時又承認：「總而言之，定單已不再增加了，而現有定單的半數是訂購軍用品的。各工廠的存貨也堆積甚多。」它也不得不承認，一般商品、尤其是糧食的市場價格，都已跌了。比起一九四七——四九的水平，現在的市場價格只及百分之八十九點七。

物價雖跌，而貨物仍舊滯銷，新的定單也不來，這不就是危機的徵候嗎？

悶棍迎「老友」

然而，美國的報章雜誌認為，一九五三年的經濟是不會有問題的；因為，美國政府的軍費支出是依然很龐大的。

誰都知道，把經濟軍事化，是不足以挽救臨危的經濟的；但是，華爾街卻斷然把一切注都壓在戰神身上。

因此，美國統治者一心想擴大戰爭；他們不但怕聽停止朝鮮戰爭，甚至也怕聽限止朝鮮戰爭的擴大。

邱吉爾一到美國，就說朝鮮戰爭不應擴大；紐約時報便馬上警告艾森豪威爾，不要聽信這個「老友」的話。

這樣，老邱才在美國登陸，就先挨了一記悶棍。

美國怕邱吉爾？

邱吉爾是不是眞心想和平呢？這是要待考的。

人們不會忘記，當蘇聯在聯大提出立即停戰的建議時，英國和美國一樣，是加以反對的。

但是，邱吉爾是相當聰明的；他知道今天的英國人一致要求和平，也一致要求英國有獨立的外交政策，不要事事跟着美國調子跳舞。

邱吉爾在美國表示朝鮮戰爭不應擴大，既可表示他和平的意願，又可表示一下他的獨立性。

美國聽到了這句話就大吃一驚，倒並不是因為怕邱吉爾本人，而是怕英國人民的日益反戰。

美國統治者所擔心的是：美國一旦擴大戰爭，西方陣營的分崩離析會日甚一日。

擋住去路

但是，要看今後的大勢，這些都還是次要的因素；主要的因素是：美國在遠東擴大戰爭的道路上，有強大的中國和鞏固的中蘇同盟擋住去路。

這些日子，美國統治者們談擴大戰爭，不外增兵朝鮮、封鎖中國和叫蔣幫「反攻大陸」。

增兵朝鮮，主要是「以亞洲人打亞洲人」，但至今尚無眉目，將來也少有可能。

封鎖中國，也許會把香港封鎖進去，香港的確不了，主要的機器設備，不是毫無作用；但對中國卻是毫無作用，中國進行大建設，就是來自蘇聯，封鎖沿海，有何作用？

至於「反攻大陸」，更是笑話；要蔣幫來執行這一任務，何異以卵擊石，大家心裏有數。

由此看來，美國擴大戰爭之心日切，而擴大戰爭之力卻甚蹙：這就是今天的基本情況。

莫斯科舉行授獎典禮
克其魯接受和平獎金
宋慶齡郭沫若愛倫堡等擔任主席團
庫馬拉巴博士代表印度代表團演說

【新華社北京六日電】據塔斯社莫斯科五日訊：以「加強國際和平」斯大林國際獎金授予著名的印度公衆領袖，全印和平理事會主席賽福丁．克其魯的典禮，五日在莫斯科克里姆林宮舉行。參加授獎典禮的有許多蘇聯公衆代表和參加世界人民和平大會後現在蘇聯訪問的印度代表團。印度駐蘇聯大使梅農及夫人也參加了典禮。

授獎典禮大會的主席團包括：「加強國際和平」斯大林國際獎金委員會主席、蘇聯科學院院士斯科貝爾津，副主席郭沫若、阿拉貢，以及中國著名公衆領袖宋慶齡、蘇聯擁護和平委員會主席吉洪諾夫、作家愛倫堡等人。

大會主席斯科貝爾津院士致詞，向克其魯博士熱烈祝賀。在熱烈的掌聲中，斯科貝爾津將「加強國際和平」斯大林國際獎金的獎章與獎狀授予克其魯博士。

接着，蘇聯擁護和平委員會代表吉洪諾夫，全蘇工會中央理事會代表契列揚尼欽科，蘇聯婦女反法西斯委員會代表索洛維約娃，蘇聯文化工作者代表、電影導演普多夫金相繼發表演說，祝賀克其魯獲得獎金。

庫馬拉巴博士代表印度代表團發表演說。他指出：蘇聯設立這個和平獎金是一種受人歡迎的政策，它使人們注意到目前必須爭取和平，好好為人類服務。

克其魯博士接着發言，他對於給予他以這種榮譽表示深切的感謝。他說，他認為「加強國際和平」斯大林國際獎金委員會的決定，對於印度和平運動，對於印度成千成萬的和平工作者說來是一種榮譽。我們的國家、我的人民的這個獎金是授予我的偉大的、日益壯大的印度和平運動的。克其魯博士接着詳細的敘述了印度全國的和平運動。他說：我們決不讓我們的一寸土地、一個港口、一個機場、一碼鐵軌或一滴血為帝國主義者的戰爭所利用。我相信把這個獎金授與一個印度人將大大有助於加強印度和蘇聯的友好關係。我要在這裏聲明，世界上沒有任何力量能夠使印度人民直接或間接參加任何對蘇聯的戰爭。克其魯博士最後向大會保證：他將盡他的全部力量做到對得起以斯大林名字命名的國際獎金受之無愧，因為斯大林得到世界各國億萬人民的最高的尊敬和愛戴，斯大林已把他的一生獻給了和平事業。

陳叔通等抵莫斯科
訪問列寧格勒後

【新華社莫斯科六日電】出席世界人民和平大會的中國代表團團員、中國人民保衛世界和平委員會副主席陳叔通等一行，在列寧格勒參觀訪問後，已在五日回到莫斯科。代表們二日抵達列寧格勒。當晚列寧格勒和平委員會即設宴招待代表們。在逗留列寧格勒……

天水走向工業化
現代工業設備大批出現
一座一座工廠吐出濃煙

【本報蘭州通訊】在西北的黃土地帶，有一個大城市，名為「天水」，它是甘肅境內的綠洲之一，是天蘭、寶天兩鐵路交匯的地方。天水位在隴山羣峯之外的隴南地帶，是一座幾乎四季皆春的城市。以渭河南岸的綠蔭秦嶺大土高原，隴山到了天水附近，山上的巖石也顯得分外奇突美麗。穿過隴海鐵路寶天段，抵達天水北道埠，天水鐵路站就到了終點。

在北道埠登高，可望到天水五里狹長的谷口，像一隻梭子似的出現。峽谷的北岸，是緜延的北山，東面是緜亙數百里的隴山；南面是陝、甘兩省的大巴山；西南道，是往青海的孔道；北面是經華家嶺直達平涼和固原。由於它在這樣一個環境中，又氣候溫和、水土肥沃，有渭河灌溉之利，加上人民的生產熟練，就使它成爲甘肅全省物產最豐富的地方，冬天沒有蘭州冷，而春、夏、秋三季日暖風和，加上它的土質宜於種植，使它除了出產糧食之外，更出產水果和花卉，四週的自然環境非常美妙，是一個著名的天水風景區。

天水的資源很多，尤其是煤、石油、鐵、鹽等最爲豐富。煤田的分佈更廣。人民政府除了領導拓展市區、放寬馬路、疏濬溝道之外，爲了迎接交通大動脈隴海鐵路將出現的建設高潮，正積極進行工作，全力來籌備一座一座的工廠，工廠已吐出了濃煙，現代化的工業設備正大批出現，它的發展前途是無限量的。

拉薩等地軍民歡度新年
解放軍拜年隊向達賴班禪拜年
戰士們吃着自己生產的肉類開同樂晚會
暢談過去各種輝煌成就及新年生產計劃

【新華社拉薩五日電】祖國西南邊疆拉薩、日喀則等地的人民解放軍和當地藏族同胞一起，在團結歡樂的氣氛中度過了一九五三年的新年佳節。進藏的人民解放軍戰士們現在已經和西藏人民建立了深厚的感情，所以今年的新年更加熱鬧。年前的四、五天，拉薩市各機關、部隊都在駐地門前搭起巨型的紅色彩牌，鑼鼓歌聲天不絕。日喀則市的藏族青年和婦女也忙着練習歌舞，準備參加新年的軍民聯歡。人民解放軍各部還在駐地召開了房東座談會，軍民關係更加融洽。

新年裏，戰士們都穿上嶄新的冬裝，吃着自己生產出來的各種蔬菜和肉類，愉快地召開回憶晚會、同樂晚會。他們滿懷着勝利的信心在除夕晚上回憶一九五二年在團結藏族人民、加強國防以及生產、修建等各方面所獲得的輝煌成就，並暢談一九五三年配合祖國大規模經濟建設的生產計劃。

元旦，各地駐軍都舉行了團拜，駐拉薩的人民解放軍和西藏地方部隊在一起舉行團拜，並進行遊藝聯歡。日喀則扎什倫布寺的僧俗官員在寺前搭起帳篷，和駐軍歡度新年。各地的軍民聯歡會上，藏胞們都穿上新裝，和戰士們一起表演各種遊藝節目。

從二日開始，拉薩、日喀則的人民解放軍都組織了拜年隊，分別向達賴喇嘛、班禪額爾德尼、當地的西藏地方政府各級官員及藏族同胞拜年，祝賀西藏人民在毛主席的領導下，在經濟、文化、衛生等建設事業中，獲得更大的發展。

中國銀行股東公鑒

本行一九五一年份股息每股人民幣二萬三千一百元，定於一九五三年一月十日起由國內各地本行發付，並無限期，除分函外，特此公告。

中國銀行總管理處
地址：北京東交民巷廿八號

徵求訂戶．贈送書券

(一)凡在徵求期內直接向本報訂閱一個月者，贈送書券一張，可換價值一元之書籍，多訂多贈。
(二)憑書券可向本港商務、三聯、新民主、中華、學生、南方六家書店換取任何同價值的書籍。
(三)徵求直接訂戶期間由一九五三年一月一日起至二月十日止。外埠以當地郵戳為憑。
(四)本埠每月報費三元，專差派送，外埠報郵費（平寄）港幣六元。

大公報發行課啓
香港干諾道中一二三號　電話：三七二二三

穗郊今年發展農業生產
預計可增產糧食九萬多市擔
柑橘蕉菠蘿種植面積將擴大二千畝
政府準備發放各種農貸一百十一億

【本報廣州六日專訊】一九五二年內廣州市郊區農業生產獲得了很大的成績，其中主要的水稻和水果產量都各增產百分之十二與百分之十七點九，各種副產品也有相當發展。為了迎接一九五三年全國大規模的經濟建設，今年郊區農業生產將在去年的良好基礎上繼續進行有計劃的增產。主要是大力提高單位面積產量，鞏固並發展勞動互助組織，開展愛國豐產運動。

在水稻生產方面，今年要求在原有種植面積上增加產量百分之十二點三，即每畝平均產量增至八百一十市斤（一九五二年為七百二十一點二市斤）。

水果是除水稻以外需要大量增產的作物，除在原種植面積上提高單位面積產量外，還要擴大種植面積，其中主要的柑橘、香蕉和菠蘿三種準備要增植約二千畝。

為了要達成今年的增產任務，今年郊區將發展農業勞動互助組及農業生產合作社，參加這些組織（主要是互助組）的人，要比一九五二年增加百分之九十七點九六；其次今年要繼續建築水利建設工程，計將築堤長三十七點八八公里，另灌溉建築物三十八座，抽水機六架，預計受益田畝可達四萬三千七百畝；此外，還將發放各種農貸一百一十一億一千四百萬元。這一系列措施，估計可增產糧食九萬零一百市擔。

市農事處各園藝試驗場和示範農場亦將配合增產計劃進行各種農作物試驗和示範種植，例如園藝試驗場將試驗把果樹植在山地及園田上的可能性，移植潮州柑的可能性，和使菜心、芥蘭、番茄等蔬菜產量提高的方法等，雲洲、少洲和芳村等三個示範農場則將作水稻、香蕉、荔枝、楊桃等作物的示範種植，並協助農民選種。今年各示範農場在水稻種植方面還將推廣「早稻間作」一法來提高水稻產量。

進一步活躍城鄉經濟
粵續開初級物資會
本月中旬前粵西將開四十六個
台山物資會中農民購牛三百頭

【廣州六日專訊】為了鞏固去年秋季物資交流工作的成績，進一步活躍城鄉經濟，廣東全省各地目前繼續舉行初級市場物資交流會。根據各地的初步材料，華南物資交流大會開過以後，各地已繼續進行召開初級市場物資交流會。粵西行署計劃在今年一月中旬前，在全區內舉行四十六個初級市場物資交流會。根據這個計劃，已有十三個縣在去年年底前開了十五個物資交流會，成交總額達一千八百七十三億元（徐聞、信宜二縣數字未計在內）。粵東地區從去年十月到十二月中旬共舉行了三十五個初級市場物資交流會，其中二十七個的成交總額共達五百三十五億多元。從去年十二月二十六日到今年春節前，繼續開的和準備開的初級市場物資交流會共有十九個。粵中地區的物資交流工作最近也深入一步的發展。如中山縣於十月底開過物資交流會以後，於上月底又在縣內小欖鎮繼續召開物資交流會。高要縣也在新橋開物資交流會。

已開的初級市場物資交流會大部分能解決了農民購銷上的要求。在台山物資交流會上，農民代表的購進計劃百分之九十五為耕牛、農具，而大會銷出的農具達十三億元，耕牛三百多頭，工業品二十四億元。茂名縣銷出土特五十萬斤以後，使全縣土特銷路打開，農民表示高興。私營工商業者透過物資交流會，看到農村購買力高漲而驚喜。梅縣五金業交易小組運一批牛鍊、耙鍊參加丙村物資交流會，當天賣完，把全店的存貨補上也不夠賣。大部分私營工商業者參加了物資交流會後，都提高信心去開展業務，因而使最近各地市場逐漸出現新氣象。惠來縣隆江鎮在物資交流會前每間布店只有三、五疋布，最多不超過十疋，每日營業額最多為十萬元。現在每戶都有二十到三十疋，每日每戶最低可收入四十三萬九千多元，最多可收入一百六十二萬六千多元。梅縣丙村鎮物資交流會開過以後，工人店員積極團結資方，改進業務。

廣東零訊

打井搞冬耕

廉江　三角鄉的農民，正進行冬耕工作。僅石塱村十多個農民，在半天的時間內，打好了三口井。他們一面打井灌溉，一面擴大冬耕面積，統計今年的冬耕畝數，比去年增加八成。有的因為泥土太乾，種番薯不夠水，大家便改種適合農時的花麥。單是三角山村一個小組，就增種了六畝花麥，下種時遇到泥土乾硬的困難，就想法克服，將泥土搗成碎粉，再淋上水，便可下種。

養豬積肥

潮陽　下店鄉的養豬積肥運動開始了。吳堅滑互助組把鬥爭果實（大部份拿來養豬），原來全組只有八隻豬，現在共養了廿八隻，每天可積豬糞尿八擔。加上每天積人糞尿兩擔，全組每天可積糞尿肥十擔！

在展開養豬積肥運動初期，遇到飼料困難。有些農民說：「連骨頭都不夠吃，那有這樣多的豬，還要給牠吃？」大家商量以後，決定搞好副業，來養豬。以後，我們便經常去捉魚，又發動人挖了八十船河泥，賣了十六萬元，買豆餅、薯頭等給豬吃。現在豬的食料已經不缺了。除了養豬積肥，全組還挖了三百船河泥，每船有十二擔乾土，共積了三千六百擔。這樣，我們全組二十二畝九分田，明年春耕的肥料便足夠了。

保護牲畜

開平　敖文潮是四區長樂鄉的農協會主席。長樂鄉有十九個自然村，有耕牛二百多頭，過去大家對耕牛都不夠關心和愛護，牛欄很污穢，牛吃不飽，做工又重，每逢冬天常常死掉牛。敖文潮看見這樣，就領導各村農會組織起來，保護牲畜。各村都成立了牲畜保護組，每組又分管檢、飼養、調統三股，經常到各戶去檢查牛欄是否乾淨，督促耕牛有無疾病等等，及早發現防治。今年春耕前，他又一次領導全鄉農民舉行耕牛比賽，這更加鼓舞了農民兄弟對耕牛的愛護。現在長樂鄉的牲畜保育工作能經常進行，家家的牛欄都打掃得很乾淨，耕牛都長得很肥壯，有十分之六的人家，因牛壯力大，都能精耕細作，今年秋收，全鄉普遍增產二成至三成。

廣州通訊

從前是荒廟
現在成樂園
廣州工人文化宮介紹

原是古廟

廣州工人文化宮，就是原日荒廢了的古廟。過去，在這所寂寞空寬的庭院裏，除了日間偶有少數燒香求神的人進出，夜晚便是漆黑一團；但自從一九五零年四月後，這樣的景象一去再也不復回了。晚間，幾百盞電燈，照亮了廟宇的每一個角落，牆壁再不是佈滿塵沫和蛛網，而是變得粉白清淨了。國旗飄揚在屋頂和門樓上，晚上，宮門口金黃色的光管，照得滿地金光，工人們從各處湧來，歡笑聲不斷地交響着。這裏，一切都變了，再不是「落葉滿階」，「鐘鼓沉鳴」的地方了。

佈置美麗

市總工會派了三十多個幹部，專門負責文化宮的組織、管理工作，分成輔導、宣傳、秘書三個部門，宮裏設有圖書、美術、娛樂、圖片展覽等室。一進門，便可看到兩旁貼滿整齊的牆報，石橋的右邊是籃球場，左邊是器械體育場地，正堂前面是一個樹木成蔭的大庭院，石櫈是擺設在樹下，是打乒乓球和彈琴作樂的好地方。過庭院，上了石階，就是原日的大殿，現在已成為禮堂。工人們時常在這裏聽報告，或開各種會議。殿的後背是露天電影場，經常放映蘇聯或本國的名片。

川流不息

工人們喜愛自己的「文化宮」，每夜，都川流不息地湧向這裏來，尤其是星期六和星期天，來的更多。他們來自城市的四處，有排成隊伍的，有三五成群的，還有攜帶全家老小的，因為人多擁擠，寬敞的宮門也變成狹小了。據宮裏工作人員告訴我：在那裏，每星期平均都有三萬人，在緊張的勞動之後，來這裏享受文娛生活，他們看圖書、打康樂球、唱歌、跳舞、看電影、戲劇、圖片……，各人隨着自己的興趣選擇。其中看連環圖和跳集體舞的人數最多，看連環圖的，平均每夜也有六、七百人，跳集體舞的則成百成千，東一堆，西一堆的，從前雖是素不相識的，可是一到這裏，就很親熱的相對着在跳、在歌唱。廣州工人文化宮在已成為廣州工人生活不可缺少的場所了。每夜，這個可容五千多人的庭院，到處都充滿勞動的歡聲。工人們都說：「工作閒暇，就想起了文化宮。」

演唱粵劇

文化宮還組織領導四個業餘宣傳隊，除了每星期輪流在宮裏演唱粵曲和做戲外，就到各區去進行藝術宣傳工作；同時，結合每一個中心運動，演出活報劇，表揚生產成績和模範人物，起了很大的推進作用，因而也就受到廣大工人群眾的歡迎。上月，工會為了培養大批的宣傳幹部來配合推進生產建設工作，舉辦了一個業餘訓練班，青年的職工們都爭先參加。訓練班分戲劇、舞蹈、美術、音樂四個組，學員們將在結業後，回到原工作機關、原地區，領導和推開各區工人的文化活動。為了推廣體育活動，工人文化宮領導了四個體育隊，推動和領導各區工人的體育活動，此外，這裏每月都經常舉行幾次的座談會。這個在荒廟裏建立起來的文化宮，三年來在人民政府和工會的領導下，已變為工人的樂園了。

挖稻根　農民在冬季挖稻根，把稻根挖去就可防止螟蟲在內生存，對春耕種有益。這是揭陽安樂區農民挖稻根情形。

僑鄉通訊

農民們開會

我們到了潮安七區金砂四鄉的第二天，幾乎整天下雨，出不了門，就呆在鄉農會裏看書。空氣靜寂得使人氣悶，到了下午六點多鐘，突然聽到一陣朗朗的木屐聲，從遠而近，愈響愈熱鬧，跟着就看到農民們，一羣羣一隊隊戴着笠帽，擎着雨傘，相繼到了農會。大堂裏，很快就擠得滿滿的。又是開會了，開什麼會呢？打聽一下吧，我們就這樣的與他們閒扯。接着，我們就聽到大堂裏傳來農民們的「談論」的聲音，說要「家家動員，人人動手，徹底消滅螟蟲。」

消滅螟蟲爭取明年豐收

那一晚開的是農民代表大會，討論響應人民政府「滅螟增產」號召的。不僅是金砂四鄉的農民是這樣熱烈響應這個號召，就是潮安全縣，整個潮汕區，甚至是全廣東省的，全中國的農民，都是這樣的熱烈響應人民政府的號召，「徹底消滅蟲害，為爭取更大的豐產而鬥爭。」因螟的幼蟲多聚藏在稻根裏。冬天若能除掉，春耕就有保證。那天晚上，四鄉的農代會，就在雨聲淅瀝中，從下午七點半鐘開到十一點半鐘，連續四個鐘頭，先開大會，又分小組開小組會，跟着又集在一起開大會。青年小夥子、大閨女、老公公、老婆婆都爭着發言，有的興奮得手舞足蹈，有的說得眉開眼笑，滿頭大汗，說到興奮處，掌聲如雷，說到悽慘時，全場寂然無聲。

一筆螟蟲為害的賬

談到螟蟲為害，農民們一致認為螟蟲害處很大，紛紛清算歷年來螟蟲的損害賬。貧農何牛說：「一九四七年，我種了五畝地，每畝地該收稻穀五、六擔的，但是，那一年螟蟲作惡，食剩滿田白穗，結果，五畝地，收割完了，曬乾風淨，才得一擔多。」

也是一九四七年，潮安七區龍度鄉貧農陳用城等種了水田九畝，收割時只得穀六十二斤，貧農陳坤成在崎池田種了四畝，他說那年早稻收割後，曬淨只得一百六十七斤。這種苦楚，潮安的農民都是記憶猶新的。每個農民，對螟蟲為患，都有很深的憎恨，大家都這樣說：「千百年來，我們農民所受的螟災，實在太嚴重了，它是我們農民的兇惡敵人，如果我們不把螟蟲除盡，我們的翻身，還不算是徹底的。」

螟蟲的為害是具有歷史性的災害，螟蟲為害嚴重的時候，減收五六成，輕的時候減收一二成，在潮汕區來說，如去年被螟害損失的稻穀就有八十多萬擔，可供全縣九十多萬人兩個月的食糧。

除螟有信心

潮汕地區，歷年來存在着這樣嚴重的螟蟲災患，但在國民黨反動統治時期，一直被忽視。如潮安龍度鄉貧農陳秀能說：「過去，螟蟲害死禾稻，我們以為是天意，反動政府不理我們農民死與活，從來沒想到治除螟害。有了人民政府，才教我們除螟增產，這說明了人民政府不但為我們農民謀幸福，還教我們消滅天災。」解放後，人民政府即號召各縣各鄉大力除螟，已經得到了一些成績，就以潮安七區來說吧，一九五一年動員三萬人，汽燈二千多盞，煤油燈仔一千多盞，共撲殺了螟蟲三百多萬隻，今年上半年，全區又動員了四萬多人，汽燈及燈仔共二千多盞，消滅螟蟲達六百萬，以增產一成計，每畝多得穀六十斤，全區水田七萬多畝，起碼就增產稻穀四十多萬斤，四十多萬斤穀，足夠全區人口十四日的口糧。

冬季除螟工作開始時，少數年老而思想保守的農民，對除螟還沒有信心，認為螟蟲是天生的，隨生隨長，遍野都是，靠用手去捉，怎能捉得它絕啊？也有農民怕除得螟來誤了犂冬，豈不誤了明年春耕？思想上有顧慮。但是經過訴苦根（訴述身受螟蟲為害的痛苦）之後，農會幹部便號召大家動員起來，組織起來，不分男女老幼一齊參加除螟，保證「除螟犂冬兩不誤」。農民的顧慮消除了，滅螟的信心也就提高了。

螟蟲發抖了

廣東省人民政府粵東區耕委處於十月中旬召開全區的冬季農業生產會議，決定貫徹「防重於治」的方針，在秋收之後，發動一次全面徹底的除螟運動。由各縣成立除螟指揮部，各區鄉成立指揮站，家家動員，人人動手，展開挖稻根，燒淨稻根，不讓田裏有半根稻存留。螟的幼蟲九成是躲在稻根裏過冬的，把它連稻根一起火葬了，明年的豐產就有基礎了。

我們在潮安七、八兩區的金砂三鄉、四鄉、華美、華橋、瑤塘、劉溶六個鄉，每天都看到農民們忙着開會，商討除螟問題，有的開老人會、婦女會、青年會，打通思想，動員組織、想辦法、找竅門，一致向螟蟲宣戰，大有「不滅螟蟲誓不能休」之概。為害潮汕農民幾千年的螟蟲，今天面臨末日了。除螟的羣眾性運動，已在潮汕廣大的田野上如火如荼地展開了！

十二月十日寄

農民除螟爭取春耕豐收

本報記者

潮安七區馬罾鄉的青年農民開會討論除螟。

羊城短簡

修理機器如虛設
買鞋人比補鞋多

▲惠愛中路的「登時」和「大學」鞋廠，都設有修理皮鞋的機器，修理費用雖然很便宜，可是補鞋的人並不多；大學鞋廠工友說：「修理部的生意一天不如一天，但營業部的生意卻今年好過去年。」

▲六榕路近迎賓路處有兩個瓦礫場，最近已闢為菜場，紅色的欄杆、黃色的闌牆，十分整潔美觀。

▲愛國衛生運動中的模範——金花街，以徹底搞好衛生工作來迎接大建設年。他們不但要使自己街坊的衛生工作搞得好，並且還要幫助附近幾條街搞好衛生工作。

▲在越秀山運動場內，都設有代人保管單車的地方，每一架單車收費二百元，既不用化太多錢，同時又保證安全。一般單車的都樂於「寄放」。

▲冬節過後，新出的潮州柑已經大批上市，全市的果欄、攤販、零售店都有得賣，零售每斤五千元，購買的人很多。

零售商場生意很好
全部營業三百多億
私商佔總營業額八成強
藝華針織廠存貨由此完全銷罄

【本報廣州六日專訊】華南物資交流大會零售部於去年十二月底結束，零售商場業務則移交廣南文物營業部，各攤位大部繼續照常營業。從去年十一月十五日起至十二月底止，通過零售部的管理，零售商場有了一定成績，在過程中，每天到商場參觀人數平均達一萬餘人，全部營業額達三百多億元，其中國營佔總額百分之十四強，私營佔總額百分之八十五強。通過零售商場，工業品大量下鄉，營業額佔總額百分之六十四強，針織、新藥、卷煙最暢銷，如廣州藝華針織廠在未參加零售商場營業時，出產的線類一向很滯銷，業務不斷萎縮，瀕臨於停頓狀態，這次參加零售商場，便把過去存廠的貨品全部推出，廠內也初步恢復生產，打下今後業務基礎。文化用品銷路也很大。

農村土產通過零售商場，銷路也很廣泛，佔總額百分之三十五強，其中水產、生果、臘味、土糖等銷量較大。如中山縣九洲等鄉農民土糖推銷處每天平均銷糖五百零三斤，江門果類推銷處銷出近一億元，臘味業銷出二億多元。這樣協助解決了部份農村的土產品的銷路，使增加農民購買力，使物資起互相交流作用。

廣州部份手工業通過零售商場提高了經營信心，如聯和、麗麗等小生產者，過去他們以為零售商場經營手帕沒有什麼起色，賺不到錢，缺乏經營信心，當他們參加經營，每天銷出手帕計一百打以上，端正了他們的不正確的看法。

穗協泰和機器廠
大量製造噴霧器
履行華南物資會中合同

【廣州六日專訊】廣州市私營協泰和機器廠工人，去年十二月廿八日，做好一千二百二十五個農業用噴霧器，依期完成該廠在華南物資交流大會上，與湛江代表團所訂合同的第一批生產任務。

該廠技工孔萬，曾參加了該業東江訪問組，為了解到「面向農村，為農業生產服務」是廣州市機製業發展的一個方向。因為訪問組親自體會到，翻身農民迫切需要打禾機、中耕器、噴霧器等新式農具，和農村小型水利建設的機器。該廠在工人推動下，承接了惠陽縣合作社一批噴霧器訂貨，試製結果，深算滿意。在華南物資交流會上，該廠出品的噴霧器樣本，受到各地區代表團的重視，湛江代表團便向機製業代表團初步提出訂購三千具。其中一部訂貨是要在短期內完成的。由於該廠工人們發揮了勞動熱情，已經依期完成了。

穗私營興華電池廠
去年獲純利七十億
折合港幣一百六十多萬
現撥款新建廠址準備擴大生產

【廣州六日專訊】私營廣州興華電池廠過去一年來，在工人們努力生產下，業務蓬勃發展，職工人數從二百七十八人增至三百二十四人，機器增設了大車床一部，部號膠機二部，壓粉機三部，大鑽床一部，入銅頭機二部，擦光機一部。產量從每天三千五百打，增至九千打，最高達到九千七百打，全年產銷電池達到一、六四〇、〇〇〇打，比定額九六六、〇〇〇打超過了百分之六十七。由於生產的提高，相對地減低了生產成本，在去年內曾兩度降低產品電池售價，從每打二萬八千元減至二萬五千元，但盈利還比一九五一年增加了二十二億元，總計獲得純利達七十億元之鉅（約合港幣一百六十多萬）。

該廠獲得這些成績，除了人民政府大力展開物資交流，農村土改完成，購買力提高，及正確執行共同綱領的經濟政策外，更重要是勞資關係正常，工人們發揮了生產積極性，展開了找竅門、挖潛力的增產節約運動，保證了生產不斷地發展。

隨着生產發展，該廠並適當地解決工人福利問題，及時舉辦了女工食堂，擴大了保健室，增聘了女醫師，增設營養食品，使工人們生產熱情保持旺盛，使生產競賽運動能夠深入開展。

與生產發展的同時，該廠工人生活也跟着改善了。由於超額完成了生產定額，他們可以獲得超額獎金相當於工資百分之一百的收入。

今年是大建設的第一年，該廠資方撥出三十多億元來建築新廠址，地點已擇定在河南鳳沙鳳鄉雞脚，有四千多井地，圖則在設計中，預計今年國慶節前可以完成，每天可生產電池一萬二千打，而且計劃擴展到每天四萬打。

穗私營製釘業發達
市工業器材公司大量予以加工
拉絲機已增加到一百二十八台

【廣州六日專訊】廣州市私營製釘工業，在國營經濟的領導和大力扶助下，解決了產銷上的困難，並獲得很大發展。全行業百分之九十都獲得市工業器材公司的加工。單一九五二年一月至十月止，就加工鐵釘二萬五千二百餘桶，解決了生產上的困難，大大鼓舞了職工們的經營信心，逐步擴大生產；工人生產積極性也大大提高，創造和推廣了「跳眼拉絲法」，使生產效率提高百分之二百；在品質規格上也有很大改進，已經達到上海貨的水平。

該業共有五十餘家，一向是生產分散，設備簡陋，還有少部分是手搖車脾的家庭手工業；資金脆弱，生產不正常，按工業分類不滿十五人的小型廠佔百分之八十，其資金僅佔百分之三十六，職工佔百分之四十；原料一向依靠進口，普遍是產品成本高，價格高，品質不好，規格不合，在市場信譽也就不好，銷路受到限制。

市工業器材公司為援助和發展地方工業，於一九五一年十月首先通過加工，援助生產，把從蘇聯、新民主主義國家和東北運來的大批製釘原料——線元和鐵絲，向製釘工業進行長期的經常性加工，平均每月加工數量佔全行業產量百分之八十，就一九五二年一月至十月止，共加工鐵釘二萬五千二百餘桶，解決了該業資金脆弱和生產上的困難。一年多來，由於國營公司的加工扶助和指導生產，使他們認識到在國營經濟領導和扶助下，是可以獲得發展的，大大提高了經營信心，自願增加資本，增加生產設備。如加工前，全行業僅有三十一台拉絲機，一百二十台製釘機，三百五十四馬力，加工後，逐步增到一百零七台拉絲機，一百二十八台製釘機，五百五十四馬力，這樣大大擴大了生產，生產量在一九五二年十月份較一月份增加百分之二十六。

其次是發動工人，提高生產技術，組織工人，研究技術、公開技術、推廣技術，中原廠工人陳振華介紹了他的拉絲技術，大家互相吸取生產經驗，互相學習，大家都說「要團結在國營企業周圍，搞好生產，學好技術，提高質量，改善規格」。中原製釘廠工人用自製鋼模代替了進口拉絲鋼模，使製釘工人從不會拉絲，到學會了拉絲技術，並創造和推廣了「跳眼拉絲法」，生產效率提高百分之二百，生產量也較前提高，每部拉絲機增百分之五十五，並節約了原料。

由於工人提高了生產率，改進了技術，節約了原料，提高了資方的經營信心，各廠都擴充生產設備，擴大了生產，因此成本和價格也就隨着降低。加工前製釘廠以三號盤元為原料，製造二吋鐵釘的加工成本每桶是一九六、七〇〇元，加工後每桶加工費減為一七〇、〇〇〇元，去年九月，每桶加工費減為一一八、〇〇〇元。因此產品價格也就降低了，去年十月份鐵釘價格較前年同期降低百分之三十五。銷路也進一步擴大了。

廣州今年打撈沉船
人民打撈公司編定計劃
準備逐步在各港中進行

【廣州六日專訊】廣州區港務局已於一九五二年十月根據中央人民政府交通部統一打撈沉船沉物清理航道辦法的決定，編造了廣州區各港沉船情況調查表，呈報中央人民政府交通部及中國人民打撈公司。據悉中國人民打撈公司已造就計劃，準備在一九五三年開始逐步將沉船打撈起來。

浙準備基本建設
各部門正進行勘察設計
省府各廳已抽調出幹部

【新華社杭州五日電】浙江省加緊進行一九五三年度基本建設的各項準備工作。中國共產黨浙江省委員會召開會議，對基本建設專門會議研究加強對基本建設的領導。省人民政府財政經濟委員會設立了基本建設委員會，並會先後召開兩次基本建設工作會議，根據華東區基本建設計劃工作會議精神並結合本省具體情況，進行了動員。各基本建設部門的計劃已大體完成，正在進行勘察、設計等工作。省人民政府各廳正在抽調幹部建立和健全所屬基本建設管理機構，農林、文教、衛生各廳已抽調技術人員，充實到基本建設部門中去。省建築工程公司、管理局設計室和有關部門正在計劃和調配，浙江省各級供銷公司也已在杭州建築器材的供應。各地工人的建築工程公司，為了保證基本建設今年的建築工程任務，浙江省人民政府財政經濟委員會已派人前往華東區同業工地和地區學習。總工會、郵電部也組織瓦工、木工人進行多季生產。

萬國科學儀器行
理化儀器　醫療器械　氣象儀器
測量器械　工業儀器　化學純藥
實物幻燈　數學模型　立體地圖
地質模型　生物標本　生理模型
地址：廣州永漢北路六二號
電話：一二一九四

大康進出貿易行
專營：進口：切紙刀、切煙刀、染料、大小五金器材
出口：生漆、棕絲、芋片、蛇皮等、雜糧豆類
廣州六二三路四十六號二樓
電話：一四〇五九
電掛：二〇六四

大陸運輸報關行
廣州　一德東路第九十八號　電話：一〇二六九　一四八七五　電報掛號：四一七六
深圳　西和街二十三號　電話：二一三號　電報掛號：七一二零
香港　中環興隆街第十號　電話：二三六八零　電報掛號：零七八二
澳門　海邊新街第七號　電話：二六八二　電報掛號：零零零七

邱吉爾在紐約談話
英國不願擴大朝鮮戰爭
派兵到中國大陸將十分糟糕
不願美國援助但求多做生意

【路透社紐約五日電】英國首相邱吉爾乘「瑪麗王后」號到達這裏後四小時，五日晚已首次和美國總統當選人艾森豪威爾作非正式會談，會談中邱吉爾重申英國反對以任何方式擴大朝鮮戰爭。

邱吉爾下午到達這裏後，即在記者招待會說：「我們認爲不論以任何方式，無限制擴大朝鮮戰爭，是極其糟糕的事。」

記者請他詳述英國政府反對以任何方式擴大朝鮮戰爭的意見，邱吉爾說，要聯合國軍或者美軍在廣大的中國地面無目的地亂跑，那是一件極糟糕的事。我們認爲要無限制的擴大朝鮮戰爭，是一件極其糟糕的事。朝鮮戰爭並不是重心之所在。同時我們必須堅持下去，而且要站緊我們的陣腳。」記者問他重心是在什麼地方，他說在西歐。

有人請他比較一下英美的原子彈，他說：「我沒有得到羅斯福先生曾經保證過的那種方便，能夠使我可能得到關於美國原子彈的情報。」

他說，和平前途「當然不會比一九五二年差的」。

邱吉爾說，他不能說，這次和艾森豪威爾的會談，並沒有什麼非常的事情，他過去和艾森豪威爾見面至少有一百次了。

記者問他關於朝鮮戰爭的問題，邱吉爾回答說：「誰也不會高興這種長期僵局。可是還有比僵局更壞的，比如說困死吧，我相信就是更壞了。」

邱吉爾然後答覆關於英國和美國的經濟關係問題。記者曾問他是否願意談一談關於加強兩國經濟關係的問題。邱吉爾說：「我們不願意靠你們生活。我們願意自己掙生活。我們願意不分晝夜的製造一些你們所喜歡的東西，那樣，你們就會高興向我們買，但是，你們要關起大門，不買我們的任何東西，那就難免除目前這種不滿意的情形了。出口貨必須以進口貨來相抵的，這就是我們所說的：貿易而不是援助的意義。我認爲那確是一種聰明的政策。」

記者問他，如果朝鮮僵局繼續下去，英國會不會撤回對新中國的承認。他說：「那是一個難題。我們必須和美國拍檔，而我們希望美國聽取我們的意見。」

政府危機長期持續
法共呼籲人民團結
爭取建立和平獨立政府

【新華社北京六日電】據塔斯社巴黎三日訊：法國共產黨就政府危機發表聲明。聲明首先指出：比內政府被迫辭職是法國工人階級和城鄉各階層人民日益反對它的政策的結果。現在，資產階級的領袖們想成立一個更加反動的政府，來達到比內政府所不能達到的目的。他們打算依靠用緊急法令和修改憲法的辦法，來加緊執行以馬歇爾計劃和北大西洋公約爲基礎的政策。同時，美國愈來愈堅持，要法國加緊擴軍備戰，要在法國建立軍事基地，武裝西德，而且繼續進行越南戰爭和朝鮮戰爭。

聲明繼續說：新的財政與經濟負擔（賦稅增加、通貨膨脹、貨幣貶值、工廠倒閉）使工人階級、農民、中產階級、婦女和青年受到打擊。人民羣衆對政府愈來愈不滿，而政府就加緊採取法西斯措施。這是一種惡性循環。如果要避免這種現象，只有全面改變政治方針，而且這種改變是必要的，是可能的。

聲明指出說：在最近將來，成立一個執行和平與民族獨立政策的法國政府是可能的。這個政府將擯棄北大西洋公約等一切侵略性戰爭協定；要努力促使和平解決德國問題，結束越南戰爭；爲和平經濟，使我們的經濟恢復，並且保障憲法自由和個人自由。

法國共產黨提出建立這樣一個政府的建議；它要求全體法國男女，不分年齡、黨派、宗教、地區，一致起來討論這個建議，爲爭取建立這樣一個政府而鬥爭，團結一致。這個政府依靠工人階級和全國所有重要的力量，所以它一定可以穩定。它可以立即實現下列各點：大規模削減用於軍事與警察的撥款，實行真正的稅收改革，減輕小納稅人的負擔而取償於資本家的巨額利潤；合理減低物價，減低主要必需品的間接稅以促使經濟繁榮，提高勞動人民購買力以擴大國內市場，健全對外貿易，重建與蘇聯、中國及人民民主國家的貿易關係，在平等的基礎上和越南、突尼斯、摩洛哥及其他不屬於美元區的國家締結經濟協定以擴大對外貿易，這樣的政府可以着手復興工作，並且滿足勞動人民的合法要求。這個政府還要盡一切力量來促使美國、蘇聯、英國、中國和法國五大國締結和平公約。法國只有恢復了民族獨立，才能再度起大國的作用，才能懷信心地展望前途，保證人民獲得麪包、自由與和平。

【路透社巴黎六日電】法國急進黨首領梅耶，六日將請求議會授權給他，組織新閣，以終止十六日來的法國政潮。

但截至五日晚爲止，他能否獲得大多數的支持，似乎還不能確定，戴高樂派曾允予以支持，但附有條件，即梅耶須承諾修改歐洲軍條約。

在八十四席的戴高樂派議員以外，他還需要能獲得人民共和黨、急進黨與綏和派保守黨的支持，且須拉攏戴高樂派中的分裂派，方才能夠湊成他組閣所需的三百一十四票的大多數。

美擬單獨武裝西德
不管德法議會是否同意
決裝備五十萬西德軍隊

【路透社波恩六日電】西德政府發言人六日說：美國已答應以軍火武器和裝備供給西德裝備十二個師而參加歐洲軍，無需索取任何代價。

該發言人說：但是西德將要自行負擔它的防衛經費。西德接受美國的武器和裝備，就要在歐洲軍之外，還有需要時出錢供應西德防衛部隊。

【新華社北京六日電】柏林消息：急於運用西德軍事力量爲其侵略戰爭目的服務的美帝國主義，看到波恩和巴黎條約通過重重障礙，正企圖不顧一切，逕自把西德侵略軍隊建立起來。

自從去年五月底波恩「政府」與美、英、法三國簽訂「一般性條約」以後，阿登納曾不斷督促西德聯邦議院批准這一條約以及「歐洲防務集團」協定，以便使重新武裝的工作披上「合法」的外衣。但是，在西德人民的強大抗議運動之下，阿登納的這一賣國陰謀一再遭到挫折。去年十二月初，西德聯邦議院開始辯論上述賣國條約時，西德人民發出了強大的抗議。美國鑒於國際形勢嚴重，曾命令阿登納暫時收住他強迫聯邦議院立即三讀通過波恩與巴黎條約的狂妄要求，以免事態擴大而不可收拾。同時美國指示阿登納與打消「反對黨」招牌的社會民主黨談判，以安排對美國建立西德侵略軍隊計劃的「更廣泛的支持」。這一點已爲阿登納與西德社會民主黨主席奧倫豪威及綏休斯之間分別舉行的談判所證實。現在，幕後的折衝工作正在繼續進行。

與此同時，美國已在採取各種實際措施，準備如果「歐洲軍」條約在西德或法國議會中通不過，就單獨地把西德侵略軍隊建立起來，作爲北大西洋集團中的「突擊力量」。據德意志通訊社報道，美國駐西德代理高級專員萊繆爾，黎貝爾在十二月十五日北大西洋侵略集團理事會會議開會前，曾向出席理事會會議的美國國務卿艾奇遜建議：艾奇遜、艾登和阿登納立即舉行談判，討論在北大西洋集團司令部的直接指揮下建立一支西德軍隊的問題。

「紐約時報」不久以前曾透露說：準備作爲西德新軍隊的基本裝備的一大批美國武器與軍事裝備已運到歐洲。阿登納本人在十二月初曾在一次演說中透露，美國已保證裝備西德五十萬「國防軍」。最近，阿登納未來的國防部長布蘭克發表談話說，西德準備招募十萬二千名軍官。這證實了西德報紙透露的一個消息，就是：美國目前正在準備建立的西德軍隊，已不僅是「歐洲軍」條約所規定的十二個師，而是四五十個師。

美國這種一意孤行的加緊建立西德侵略軍的措施使帝國主義陣營內部的矛盾更加加深。北大西洋侵略集團理事會開會期間，法國外交部長舒曼曾針對波恩的代表和艾奇遜秘密進行會談的事實發表聲明：法國決不能容忍把西德從後門拉進北大西洋公約組織。

美廿五所著名大學
將被非美委會調查
哈佛大學等均入黑名單

【合衆社華盛頓五日電】據五日官方宣佈，美衆院非美活動委員會已開始調查高等學校中的「破壞分子」，高等學校廿五所或將被列入調查範圍。

新任非美活動委員會主席凡爾德聲稱，在該委員會的十二名委員中，已有一人着手調查東部各學校。

他說，「據我們切確知悉，大概有廿五所高等院校中，均有破壞活動，我們將予以調查。」

他說，最先被調查的學校將有哈佛、麻省理工學院、約翰霍金斯大學與芝加哥大學。

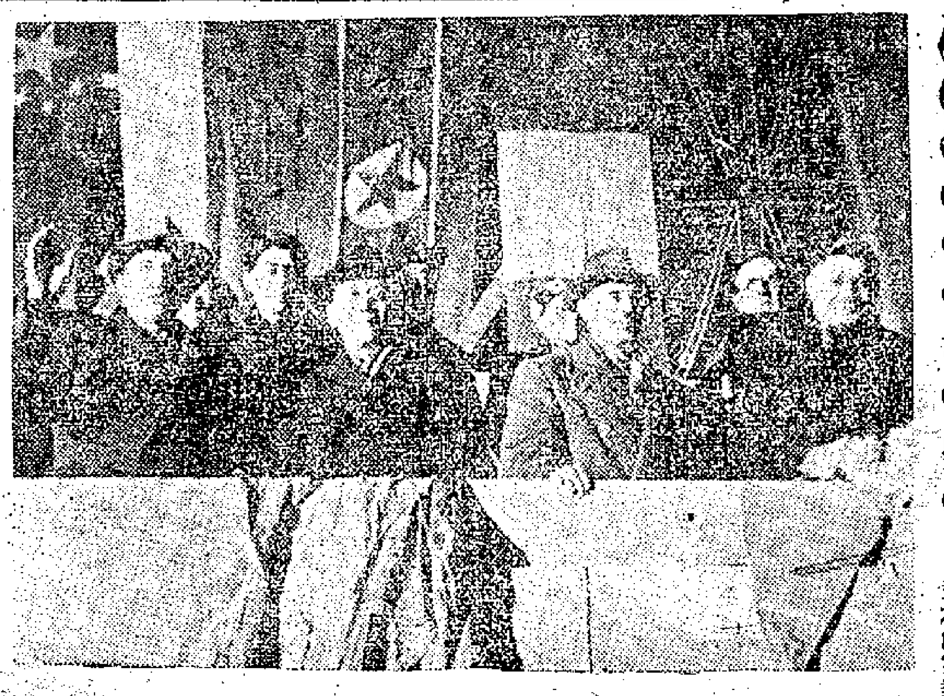
凡爾德說，非美活動委員會在過去數年的審查中，得悉新英倫、紐約、紐澤西、田納西與西部以及費城、匹茲堡與芝加哥各地學校，均有「破壞活動」。該委員會的證人等曾認上述各地若干學校中的教師均爲「破壞分子」。

美總統輪船公司
控告麥卡倫法案

【路透社華盛頓六日電】美國一家規模龐大的輪船公司——美國總統輪船公司，已對新頒佈的麥卡倫——華爾特移民法案提出了訴訟。

這個公司提出一項控告書說，因美國政府檢查外國乘客而把這些乘客扣留所引起的費用，不應歸該公司負擔。這個公司在控告書中說，他們每一個月負擔這種費用共約六千美元。

郭沫若等在維也納



十二月三十日，維也納人民舉行盛大遊行，慶祝世界人民和大會閉幕。圖爲考選楚克、郭沫若、約里奧—居里、拉斐德等向遊行隊伍致敬。

美廿一州人民代表
爲羅森堡爭取正義
龐大代表團專車赴華府
白宮前千人雲集提抗議

【法新社美國紐澤西州伊麗莎白城五日電】美國警察人員五日對一列開到華盛頓去的特別火車進行了嚴重的檢查。這列火車載着「爲羅森堡夫婦爭取正義」運動的一個龐大的代表團到華盛頓去。

警察人員是在接到了一封匿名信，警告這列火車上藏有一枚炸彈，要把火車爆炸之後，而進行這一次檢查的。雖然檢查後毫無結果，但警察人員還是決定整天把這列車加以監視。

【法新社華盛頓五日電】約有一千個人五日站在白宮對面的街道上，面對着白宮，對羅森堡夫婦的判決提出抗議。羅森堡夫婦被控犯原子間諜罪，定下星期執行死刑。「爲羅森堡夫婦爭取正義」委員會的發言人康尼·福斯對新聞記者說，這羣人正在設法去引起美國總統杜魯門對他們的要求注意。他們要求杜魯門發佈赦免令，阻止行刑。

福斯又說，「這羣人要會見杜魯門，要求他把羅森堡夫婦的死刑減輕。」又說，這些時候，白宮門前的糾察隊可能要擴大到包括美國二十二個州的人民代表。

【合衆社紐約五日電】由於全世界的人民團體都開會要求把羅森堡夫婦赦罪，美國的聯邦法官五日已把是否將被判犯原子間諜罪的羅森堡夫婦從電椅上拯救出來的決定權，交給美國總統杜魯門。

聯邦法官科夫曼於兩年前把這一對夫婦判處死罪，罪名是把美國試驗原子彈的情報交給蘇聯。他五日把他們暫時從行刑中拯救出來，答應給他們一個有條件的緩刑，使他們能夠向白宮提出赦罪的請求。

他們原定於一月十四日下午十一時行刑。

據美聯社：地方檢察署說，在杜魯門於一月二十日卸職之前，他有權把行刑的日期展延，有權否決所請，也有權把羅森堡夫婦的判決減爲終身徒刑。

【法新社紐約五日電】美國聯邦法官科夫曼五日晚宣稱，如果羅森堡夫婦在十日以前正式向杜魯門提出赦罪的請求，他將下令緩刑五天。

加京抗議
日以繼夜

【法新社加拿大渥太華五日電】加拿大「挽救羅森堡夫婦」委員會的會員，五日開始在這裏美國大使館的門前進行日以繼夜的糾察，對美國羅森堡夫婦被判死罪定期行刑，提出抗議。

據悉，除非把羅森堡夫婦的判決減輕，這些糾察隊將日夜不停地繼續到一月十四日——被定期行刑的日子。

捷克副總理西羅基
訪問在捷朝鮮兒童

【新華社布拉格六日電】「紅色權利報」報道，捷克斯洛伐克副總理兼外交部部長威廉·西羅基由朝鮮駐捷克斯洛伐克大使金應基陪同，在一九五二年除夕訪問了住在斯巴茨·胡斯特卡的朝鮮兒童之家裏面的朝鮮兒童。他們參觀了朝鮮兒童所表演的朝鮮和捷克斯洛伐克歌舞等遊藝節目。朝鮮兒童隨後接受了捷克斯洛伐克勞動人民送給他們的禮物。朝鮮大使金應基對捷克斯洛伐克政府和人民對朝鮮兒童的親切照顧，表示感謝，西羅基在臨別時祝賀朝鮮人民的正義事業取得勝利。

美國通訊社報道
朝鮮美軍士氣沮喪
眼看伙伴被擊斃成殘廢
都知將來還有更多死亡

【新華社北京五日電】在新年到來的時候，侵朝美軍軍心沮喪，正爲他們未來的命運擔憂。

美聯社記者在一九五二年大除夕從朝鮮中線西部發出的電訊報道：在大除夕，軍隊牧師菲爾德說：「戰士們在一九五二年所得到的是痛苦、絕望和失望。他們眼看着伙伴們被擊斃或者被打成殘廢。他們可能創痕猶新，重又回到前線。根據過去的戰鬥經驗，他們都知道將來的戰鬥還要有更多的死亡、更多的破壞和更多的絕望。」這時砲聲隆隆，牧師把頭朝着砲響的方向點了一點說：「有些人明天恐怕過不到新年了，也像昨晚在『老禿山』巡邏的青年的少尉和他帶領的兩個人過不到新年一樣。」這三個美國兵巡邏時，在綿延一陣戰鬥後被打死了。牧師又說：「還有別的人要死去。我們希望他們不致於死，但是我們知道他們是會死的。」

國際新聞社記者埃利根特的報道，也反映出美軍士兵在新年中的悲哀。他一日從西線報道說：「今晚，他們（指美軍士兵）擠在一座冰凍山嶺的地堡裏」，「憶起香檳酒、音樂、五彩碎紙、白色的肩膀在柔和的燈光下閃現」。但是，在這一次新年，這一切不過是不堪回首，並且今後他們的命運將更加可悲。「這些十九歲到二十歲的人中，有些人也許永遠不會離開這個山頭」，而葬身在那裏。「其他的人在明年這個時候，也許會倚着拐杖站在角落裏，緊張地望着別的小夥子跳舞。」這個記者說：他們可能將會列入「東京和華盛頓的決策者認爲每年必定要死傷」的數萬人的中間。這就是美國統治集團替美國士兵安排的命運。

去年最後六天中
朝鮮有小型激戰
美方折兵一千六百多人

【新華社朝鮮前線五日電】在一九五二年的最後六天中，朝鮮前線每天都發生三、五次短促的但相當激烈的戰鬥。在許多次的襲擊、伏擊和遭遇戰中，我軍步兵和砲兵共殲滅了一千六百多名敵人。

二十六日晚上，西線我軍一支突擊隊到鐵原以北松峴、朱士沼一帶敵我陣地之間活動，發現前面不遠處有一連埋伏的敵人，於是我軍乘敵人不備，即先向敵人開火，並分成三路前後夾擊敵人。打了不到二十分鐘，打死打傷敵人四十八名，敵人倉皇逃跑。二十八日一點多鐘，東線我軍一支夜襲隊襲擊八八三點七西北的無名高地，將偽三師二十二團的一個搜索排全部殲滅。三十一日深夜，東線我軍一支十二人的夜襲隊在砲火掩護下向文登里東北長承里以南的偽十二師一個加強排陣地襲擊，戰鬥約一小時即將守敵全殲，計斃傷敵七十八名，而我軍只犧牲一人。

我軍狙擊手們在這六天中據不完全統計共打死和打傷敵人五百六十二名，我軍游動砲火擊斃擊傷敵人八百九十四名。

從十二月二十六日至三十一日的六天中，我軍前線高射砲火共擊落敵機十五架、擊傷敵機二十二架。

西德和意大利貨物
在東南亞市場傾銷
日本貿易受到嚴重威脅

【路透社倫敦六日電】「金融時報」六日載稱，西德和意大利兩國，在東南亞市場上把人造絲價格大大降低，與日本人造絲競爭。

該報駐大阪記者說，許多日本人造絲製造商表示，如這種趨勢繼續下去，日本對東南亞的人造絲貿易，勢將全部停頓。

【本報訊】新華社北京五日電：在美國指使它所扶植的日本和西德爭取英國在遠東的市場的同時，日本和西德、意大利之間在東南亞地區爭取市場的競爭，也開始發展起來。

據日本政府經濟審議局的調查報告說，西德「正在迅速地侵蝕日本對這個地區（東南亞地區）的貿易」。西德出售給東南亞國家的貨物在機器及肥料方面已經超過日本。從一九五二年一月到八月，西德對東南亞國家的輸出總額已達一億一千八百萬美元左右，這個數字雖然比同期日本對這些國家的輸出總額一億六千四百萬美元左右還少一點，但已超過了戰前一九三六年的水平。

在對東南亞貿易方面，日本不但與西德有矛盾，並且也與意大利有矛盾。據合衆社消息，最近日本各報曾「抨擊意大利和西德人造絲產品的『傾銷』，這種『傾銷』大大侵害了日本在亞洲的市場」。日本報紙說，「在東南亞的市場中，競爭在走向尖銳化」。由於意大利和西德的競爭，日本人造絲在東南亞的銷路銳減。例如，日本一九五二年只對印度售出了一百五十萬磅人造絲，而一九五一年售出的總數爲一千二百萬磅；一九五二年對巴基斯坦和香港售出五十萬磅，而一九五一年對這兩地的售出額每月即達二十五萬磅。

蒙古金色的秋天

周立波

蒙古人民共和國的首都烏蘭巴托的附近有一座山，原先叫神山，現在改名爲喬巴山，山上有一片楓林似的叢林，一到秋天，葉子變色了，遠遠望去，一片金黃。由於這山上的秋色，烏蘭巴托的人們把秋天叫做金色的秋天。

今天，在金色的秋天裏，爲了參加蒙古政府舉辦的「蒙中友好旬」，我們飛到了蒙古。秋天是收穫的季節，由於友好旬的舉行，蒙古的美麗的首都更添上了一層節日的歡喜。

友好旬從我們的國慶日開始，蒙古人民把我們的節日當做自己的節日一樣來祝賀。在烏蘭巴托的寬闊的蘇赫·巴托爾廣場的中心，在喬巴山元帥的陵墓的前面，插着幾面迎風飄展的、巨大的紅旗。民家劇場的漂亮的建築上掛着毛主席和澤登巴爾的肖像。斯大林大街和喬巴山大街兩邊的每一根電線桿子都插着中蒙兩國的國旗。一切工廠、學校和許多居民的住宅都並排的掛着斯大林、毛主席和澤登巴爾的畫像。廣播電台播送着「東方紅」和「喬巴山頌」以及中蒙兩國其他優美的歌曲。電影院放映着「白毛女」、「鋼鐵戰士」、「解放了的中國」和「中國人民的勝利」等影片，劇場上演了蒙語「白毛女」，歌舞劇團和馬戲院都爲友好旬排演了精彩的新節目。人們談論着「白毛女」和「鋼鐵戰士」。他們從新中國的這些優秀的藝術作品裏，看到了中國勞動人民的生活的苦難和鬥爭的英勇。新中國的圖片展覽會和工業展覽會引起了蒙古人民的莫大的興趣，尤其是後者。在烏蘭巴托觀看我們的工業展覽會的有十三萬人，超過了烏蘭巴托全體居民的數目。許多蒙古的男女騎着馬和駱駝從遙遠的鄉間趕來看我們的展覽會，許多幹部和居民一連看幾回。喬巴山夫人就是參觀了兩次以上的人們中間的一個。

中國文藝代表團的代表參加了許多報告會和座談會，介紹了中國文化和文藝的情況和成就；中國歌舞團演出了許多富有中國民族色彩的節目，這一切都受到了蒙古政府和蒙古人民的熱烈的歡迎。

蒙古的黨政領袖和勞動人民看到中國人民在經濟和文化方面的卓越的成就，都感到欽佩和激動；而蒙古人民在經濟和文化建設方面的重大成就，也都使得我們深深的佩服。

在三十多年的建設中，蒙古已經從接近中世紀的游牧社會進到了接近社會主義的社會，這是一個驚人的飛躍的發展。蒙古人民革命黨大量的吸收蘇聯的先進經驗，緊緊的聯繫着蒙古的實際條件，改良了牧業，並且圍繞着牧業建立了蒙古從來沒有的新型的工業和農業。蒙古的各個城市，出現了好多現代化工廠，而在遼闊的草原上，已經使用新式的割草機和拖拉機了。

蒙古人民得到今天的成就，是不容易的。中國人民勝利以前，蒙古人民共和國被日本和蔣匪三面包圍着，共和國政府不得不用國家一部分人力和物力來鞏固國防，因而減低了建設的速度。而在國內，帝國主義和封建勢力派遣的特務打入了政府的機關，幾次圖謀顛覆人民的政權。蒙古的開國領袖蘇赫·巴托爾，就是被特務毒死的。

蒙古人民革命黨正確的領導蒙古人民克服了重重的困難，穩步地走上了今天的道路，獲得了偉大的成就。有些國家沒有忘記蒙古的草地和礦藏，也沒有忘記這個高原可以作爲進攻蘇聯的最好的基地。日本佔領了我們的東北以後，就無恥地揚言，他們要到烏蘭巴托閱兵了。但是，除了俘虜以外，沒有一個日本兵沾着到過這個人民民主國家的首都。

蒙古的封建勢力曾經是根深蒂固，很難拔除的。一九二一年，蘇赫·巴托爾和喬巴山的部隊解放庫倫的時候，蒙古正被白俄扶植的大汗統治着，爲了照顧當時覺悟不夠的羣衆，特別是照顧十萬以上的喇嘛，蒙古人民革命黨決定不廢除大汗，把國體訂爲君主立憲制，但人民跟大汗立了「誓約」，嚴格地限制着他的權力。直到一九二四年，大汗包格多格金死了以後，蒙古人民革命黨才領導全體人民把君主立憲國改爲人民共和國，把首都庫倫改爲「烏蘭巴托」，用漢文來說，就是「紅色英雄城」。

三十一年間，蒙古人民革命黨遵照着斯大林的親切的教導，在蘇赫·巴托爾、喬巴山和澤登巴爾的正確領導下，把蒙古建設成了一個完全新型的人民民主的國家，全國土地已歸國有，全國的工廠、礦山、鐵路、公路和其他一切經濟命脈都掌握在國家的手裏，工業和農業都是從無到有，一切合乎蒙古的實際，穩步前進的。牧業雖然有百分之九十還是由私人經營，但是生產合作社已經開始建立，並逐漸推廣。目前政府大力舉辦的事業就是用機器打井，用先進的方法培植牧草，並且大量設置獸醫站，對牧畜普遍地進行防疫注射。現在，牲畜裏的鼻疽病、口蹄疫和炭疽病等等疫病基本上已經絕跡了。

蒙古的文化教育和文藝都有輝煌的成就。革命以前，蒙古是一個文化十分落後的地方。全國識字的人數只佔全部人口的百分之零點七；全國只有一所封建貴族的學校，一種報紙；可是大喇嘛廟卻有七百多個，小的還不計算在內，喇嘛總共有十萬人以上。今天，全國識字的人數已佔全部人口的百分之九十二，這就是說，基本上消滅了文盲。根據今年的統計，蒙古全國有幼兒園六十所，招收兒童二千二百九十五人；小學校三百七十七所，小學生五萬三千三百三十一人；七年制中學三十一所，中學生八千五百六十四人；十年制中學，即完全中學二十一所，中學生一千四百五十六人；技術專科學校十四所，學生三千零五十四人，此外，在烏蘭巴托還有國立喬巴山大學一所和高級黨校一所。

革命以前，蒙古沒有一個診療所，現在有大診療所四十九個，小診療所三百七十個。

革命以前，蒙古沒有話劇、歌劇、雜技和馬戲，現在在蘇聯的幫助和影響之下，這些藝術形式都已經有了，而且達到了相當高度的水平。馬戲裏面的「摔跤」，發揚了蒙古傳統的勇武的精神，成爲一種健壯的、富有蒙古民族色彩的獨創的節目。

蒙古的音樂、美術、文學和建築都有巨大的成就，特別是建築，值得我們借鑑的地方是很多的。革命以後，特別是近幾年來，烏蘭巴托蓋了許多新式的大廈和樓房，其中的一些是很漂亮的。政府大廈、國家劇場和喬巴山大學的建築，都很悅目，又各有特點。蒙古在建築方面的這樣成就是由於建築的技師和工人（其中有罪犯）堅決地排斥了庸俗的、刺目的作風，學習了優美的、新鮮的風格，並且加上了自己的獨創；建築技師和工人都費盡心機，盡量使得每一座建築物，裏裏外外，都成爲精緻的、可愛的藝術創作。

穩重、踏實、能幹，而且虛懷若谷的蒙古的領袖們，把一個長期落後和窮困的蒙古變成了一個現代化的豐足的國家，並且把它的首都變得非常的美麗。現在，全國人民，在新興的工人階級帶領之下正向着社會主義穩步前進。

蒙古人民對蘇聯、中華人民共和國和其他人民民主國家都維持着親密的友好的關係。他們的卓越的領袖澤登巴爾曾說：「蒙古人民認爲用一切可能的方法來鞏固與偉大蘇聯和偉大中華人民共和國的始終不渝的兄弟般的友誼，乃是它的自由與獨立的堅固保證。」

蒙古人民正是依照澤登巴爾的話來處理它和中蘇之間的關係的。

我們在蒙古的期間，受到了蒙古政府和人民的異常隆重的、熱情的接待，我們無論走到那裏，都受到熱烈的歡迎，這是因爲他們把我們當做中國人民的代表，他們愛中國，因此也愛中國派去的一切人們。

在友好旬裏，蒙古的城市和鄉下，都掛着蒙古的美術家們所畫的斯大林和毛主席的畫像。在一個國家農場裏，我們看見了許多用中文寫的「毛主席萬歲」的紅紙標語。在最高黨校，有些學員正在研究毛主席的「實踐論」和「矛盾論」。在烏蘭巴托的一所幼兒園裏，一班五歲左右的孩子唱着中文的「東方紅」。

在微冷的秋天，當我們告別蒙古，離開烏蘭巴托飛回祖國的時候，大家的心裏充滿了對於蒙古黨政領袖和蒙古人民的深深的感激，感謝他們對於我們文藝代表團的深情厚意的招待，感謝他們對於中國人民和我們的領袖毛澤東同志的熱情、敬愛。同時，我們也想起了我們所看到的蒙古的經濟和文化的輝煌的成就，我們十分欽佩，也十分歡喜；我們所以懷着歡喜之情，是因爲我們知道任何兄弟國家的成就都會對於和平有所貢獻的。

美軍亂粘口香糖
丹麥傷兵船遭殃

【路透社哥本哈根五日電】一艘丹麥傷兵船從朝鮮開回來了。船上房艙裏粘的美國口香糖太多，用普通清洗方法洗刷不乾淨。結果只好交給一家機械工隊去設法。美國大兵粘上的口香糖，跟水泥一樣硬。

倫敦巴士火車
又要增加票價
將·比·戰·前·高·八·成·

【路透社倫敦五日電】據五日發表的增收車費計劃，倫敦的巴士和火車的車費將比戰前提高百分之八十四。

倫敦交通公司和英國火車公司這兩個國營機構，因爲行車成本上漲，已提出增收車費。

開辦巴士和地下火車的倫敦交通公司說，這個公司在過去五年中虧損了九百萬英鎊。

現在的車費已比一九三九年高出了百分之七十一。

朝鮮人民軍指揮員
各級軍事稱號制定
分元帥將領校尉等軍階

【新華社平壤六日電】朝鮮民主主義人民共和國最高人民會議常任委員會在一九五二年十二月三十一日發佈了關於制定朝鮮人民軍高級指揮員及軍官的軍事稱號的政令。政令指出，朝鮮人民軍的高級指揮員及軍官們在祖國解放戰爭中，表現出頑強和忠實的品質，獲得了豐富的戰鬥經驗，他們執行任務的責任心也無比地加強了。根據這種情況，朝鮮最高人民會議常任委員會制定朝鮮人民軍高級指揮員和軍官的各級軍事稱號如下：

元帥：分朝鮮民主主義人民共和國元帥和次帥兩級。

將領：分朝鮮人民軍大將、中將、少將。

軍官：分朝鮮人民軍大校、上校、中校、少校和大尉、上尉、中尉、少尉。

政令規定，共和國元帥和次帥稱號，由朝鮮最高人民會議常任委員會授與在指揮各兵種聯合部隊作戰和在加強與發展朝鮮人民軍武裝力量和戰鬥力上有特殊功勳的將領。朝鮮人民軍各兵種將領和海軍將領的軍事稱號，由朝鮮內閣根據朝鮮人民軍最高司令部的提議授予；軍官的軍事稱號由朝鮮人民軍最高司令部提出，由內閣批准。

李承晚會見吉田
企圖緩和雙方長期爭鬨

【路透社東京六日電】李承晚六日在此間與日首相吉田茂會見，擬探求中止日本與南朝鮮間長期爭鬨的方法。

按日李間的談判曾於去年四月間宣告破裂。雙方現存的糾紛問題有二：一、以前日本在朝鮮的財產應該歸何方管轄。二、日本漁船有否在朝鮮沿海捕魚的權利。

國際簡訊

▲德黑蘭訊：經過三天騷亂和政潮後，伊朗總理摩薩台六日在議會得到了絕大多數的信任票。

▲倫敦訊：英國大部地方五日晚降大雪，使公路和鐵路交通均大受影響。

▲倫敦訊：英國交通部六日宣稱，在英國的公路上，每天約有十五個人死去和六百個人受傷。

香港空前藏械案
住宅藏槍十八支 四男一女送法庭
男子西裝整齊內有現役警察
昨天提堂時候四周警戒嚴密

【本報訊】九龍警方四日在九龍城侯王道破獲的驚人藏械案，所捕嫌疑人犯二十多人，其中五人昨天在九龍裁判署提堂。警方控告他們藏械罪名。五個被告中，有一名是現任九龍城警署的武裝警察。法庭定押候三天再審。

警方所搜獲的槍械，計有三八口徑的左輪手槍十七支、點四五口徑的航空曲尺手槍一支、子彈八百五十九發。搜出地點在九龍城五十九號三樓。據本案主控官希頓幫辦昨天在法庭上說：這是香港有史以來最大的一宗藏械案件。據傳說：本案是根據一個匿名的「九九九」電話報警破獲的。警方當時曾出動大批警探前往圍搜。

昨天提堂的五個被告姓名如下：㊀林可貴，又名袁秀蓮，三十六歲，無職業，寧波人，住在侯王道五十九號三樓；㊁鄒楓，廿五歲，是第一被告的妻子，同住上址；㊂魏海運，又名凌坤，廿二歲，上海人，是九龍城警署第一四二○號警員；㊃徐東亮，又名徐耀拔，廿五歲，文員，在香港出生，住加連威老道五十三號二樓；㊄戴洪波，四十三歲，業收買，住在廣東道七十四號，上海人。

五個被告昨天解到法庭時，四週警戒嚴密。四個男被告都穿着整齊的西裝，一個女的穿黑絨袍。法庭宣讀控罪後，五被告即被押上囚車，還押警署。

父母確保兒女安全
兒童接受白喉注射
港島方面第一天達一千三百人
前週發現白喉六十宗死了九人

【本報訊】預防白喉注射運動五日首先在港島東區及北角開始以來，第一天內前往接受注射者有一千三百人，大多是六個月到五歲的小孩。這是第一次注射，一個月後他們還要接受第二次注射。

東區及北角區的注射預定一個星期完畢，下星期起將在西營盤、柴灣、赤柱等區開普遍注射。

北角及東區的注射地點在東區衛生分局、跑馬地社會局辦事處、大坑街坊福利會、北角街坊福利會、鰂魚涌太古漢文學校及禮頓道衛生局小販牌照處。尚未注射者都儘速就近到上述地點去注射，以確保安全。

據香港政府醫務處發表的每週傳染病統計透露：截至十二月二十日爲止的一週內，又有六十人染上了白喉，九人不治而死。這一週內新登記的其他傳染病，計有肺癆二百五十三宗，死七十四人；痲疹十八宗，死二人；斑疹二十六宗，死一人；腸熱十二宗，死二人；痢疾及阿米巴痢症十三宗，死一人。另有百日咳二宗、嬰兒痲痺症一宗、水痘四宗。

荷李活道傳怪事
女嬰離奇墜樓死
其父在校讀書其母性情溫和
究竟怎樣掉下家人也難想像

【本報訊】香港荷李活道二二六號四樓，昨晨七時左右，突然發生一宗女嬰離奇墜樓斃命慘劇。事後傳說紛紛。嬰孩究竟怎樣會被掉下來，一時還找不到答案。

肇事的一層房子，原是永安公司的職員黎朝光一家大小合住的。黎朝光共有三子五女，長子叫黎偉洪，二十五歲，目前在聖類斯中學英文班讀第六年級（按即從前第二班程度）；也就是墜樓嬰孩的父親；長媳何坤兒，二十一歲，即黎偉洪的太太。他們在去年結婚，上月二十五日產下一個女嬰，取名淑姿，距墜事時不過十三天，便離奇墜樓斃命了。

據說：昨晨肇事時，除了死者的母親何坤兒和女傭何珠女已經起牀外，各人均高臥未起。何珠女是一天亮就在廚房裏洗滌雜物的。到七時左右，突見何坤兒面色蒼白跑入廚房內，並且連飲了數口冷水，然後跑回臥房，鑽進被窩裏埋頭痛哭。何珠女覺得她的舉動很是奇怪，因的女人在坐蓐時期，照例不能飲冷水的。於是叫醒家人前來探望。

那知這時，馬路突然人聲嘈雜，說是有一個女嬰墜樓死了。不幸的嬰孩，恰巧就是何坤兒出世十多天的女兒。他們一家人當場都爲這宗意外嚇呆了。事後，警方探悉發生了慘案，馬上傳嬰孩的父親到警署問話。當晚再將她送醫院檢驗，以待證明神經是否正常。

記者到場時，見黎朝光一家大小都像哭過似的。據黎偉洪的一個小妹妹說：她的哥哥和何坤兒結婚，是經過同學介紹的，兩人婚後感情很好。何坤兒在東莞明生中學念過高中二年級，教育水準不算低，而且性情溫和，所以一家人都喜歡她。最近她平安產下一個女孩子，自己異常高興。這次女嬰墜樓，除了可能失手之外，再也想不出其他原因了。

時髦太太打女傭
法庭判罰七十元

【本報訊】中央裁判署司徒大法官昨天審訊一宗虐待未滿十六歲的女童案。被告是香港工商處一個歐籍私家幫辦的華籍太太，她名叫李秀雲，二十四歲，青島人，住在北角渣華街五十三號四樓，是一個裝扮得很時髦的女人。昨天她被控於本月二日在住處虐待年僅十五歲的女傭會翠屏。結果法官判她罰款五十元，並賠償女傭二十元。

被告的丈夫W．L．史東，是在工商處服務的。昨午到庭替他的太太向法官解釋一番。

警方主控說：本月三日早晨，被告的丈夫史東向警署報案，說解僱的女傭鄭某教他現在的女傭（原告會翠屏）偷東西。警方查出鄭從來沒有教過原告這樣做。原告對警方說：她的女主人鄭麗嬡教她偷東西的。女主人嚴厲追問她有沒人教她去偷，因爲女主人指她偷糖果吃。原告並對警方訴說：因爲她遭女主人用毛掃頸撻，所以她就誣咒鄭教唆她，希望懲責。警方將原告送入醫院，驗出左腿有重複的擦損，她說：女主人常常打她的。這也因女主人指她偷東西。原告前曾一度送過保良局。現她不想再返女主人家裏去。法官命將原告交由華人［illegible］照料。

軍車闖禍
青山道上男子受傷

【本報訊】九龍青山道上，昨晚七時有一輛軍車肇禍，一個潮州籍男子林金炎（廿七歲，乘單車行），到青山道上被軍車撞倒，頭部重傷，當場不省人事，後來由救傷車把他送入醫院救治。傷者住在東頭村無門牌木屋。

舞客控舞女
他遷往旅館居住
舞后捧出一丈夫
舞客花錢遭敗訴

【本報訊】一宗要求確認三房客地位的官司，昨天已經高等法院判決，確認原告男子周錦林敗訴。

庭訊時，據宗案于上月在高院開庭時，原告周錦林說是去年他向住在跑馬地山光道八號二樓的女子黃黛租了一間房，月租七百五十元，一次交付一千五百元，作爲兩個月的房租，後來他因房租太貴，要求減租，但黃黛不允，且不承認他是三房客，迫得他遷往旅館居住。

黃黛前曾在巴喇沙舞廳做舞女，有「皇后」之稱，她的答辯否認周錦林的說法，指周爲她的舞客，她只答應他在家中暫住，並無租賃關係。至於那一千五百元，是周自願送她的，並說舞客給錢與舞女乃是常事。後來因爲周要求與她發生性關係，她拒，因此引起這場官司。她並說她的丈夫彭錦洪才是那層樓的承租人，所以她也根本無權分租。

此案押候到昨天宣判。法官在判決書裏指出根據證供，黃黛的丈夫彭錦洪才是正式承租人，黃黛並無分租之權，且原告入居該屋亦係朋友借住性質，並無租賃關係，因此原告所請不准。

此外，原告還要求黃黛賠償損失一萬元，黃黛亦向原告提反要求，這一部份將另案辦理。

救濟石硤尾村災民
今起換證後天發款
香港中華總商會昨天發出公告
代廣東救濟分會辦理發款工作

【本報訊】中國人民救濟總會廣東省分會救濟深水埗石硤尾村火災受災同胞的贈款人民幣三億元（折合港幣六萬九千六百零五元五角七分），委託香港中華總商會代爲發放；現已決定本月九日上午十一時起在深水埗汝州街社會服務處分派，並定今明兩天，由上午十時至下午五時半，在汝州街社會服務處辦理災民登記，發給登記證，憑登記證可在九日前往領取贈款。

香港中華總商會昨天發出賑字第一號公告，原文如下：「本會現收到中國人民救濟總會廣東省分會匯來港幣六萬九千六百零五元五角七分，爲去年十一月二十八日石硤尾村火災災民賑款，並囑向各該災民發放，等由。茲定於本月（元月）九日（星期五）上午十一時，請石硤尾村火災急賑委員會派員在深水埗汝州街社會局服務處協助分發，限即日發放完畢，凡屬一九五二年十一月二十八日石硤尾村火災災民，領有社會局所發之證件（即白咭及飯票）之戶主，希於本月七日、八日兩天，每日上午十時至下午五時半，攜同上述證件（未領白咭者可只攜飯票），親到該委員會先行登記，並於本月九日依照所定時間憑登記證到領賑款，逾期自誤，特此公告。」

據悉：中華總商會定今明兩天派出本會辦事處職員廖潤琦、安地參加辦理災民登記換證工作，九日放賑時，將派職員廖潤琦、馮桂海、安地、張資寧四名會同辦理一切工作。

普益商會
新職員就職

【本報訊】出入口華洋百貨行普益商會昨天下午二時在會內舉行新舊職員交代暨新年團拜禮，由主席黃惠伯致詞，並報告一年來會務經過。財務組主任報告收支情形。前任理事長陸吟舫因事未出席，由黃惠伯將印信交新任理事長何理甫。後由顧問馬文輝監誓，新職員舉行就職禮。晚上並舉行宴會聯歡。

九龍飲食商會
各部職員選出

【本報訊】九龍飲食業商會日前選出第八屆理監事，昨晚複選各部職員，選出理事長朱炳霖，副理事長莫銘銓，總務主任黃傑夫，財務主任伍倚信，交際主任陳耀衡，調查主任梁錦堂，副許閎浩，公益主任熊彪，副屈西文，監事長唐六吉，監事鄧家、梁國標，定十五日下午六時在會內舉行就職禮。

又：該會募集了棉衣五百四十件，定明天晚上深夜出發九龍街頭施賑，全體理監事職員定明晚十一時半在會內集合出發。

英兵罰款千元
小姐汽車落坑

【本報訊】元旦日下午，山頂區馬路上停着的一輛汽車突告失蹤，後來在馬加仙峽谷下發現，事後警方捕獲一個涉嫌的英籍男子，控他四項罪名，昨天在中央裁判署審訊，被告承認四罪，結果判罰一千一百五十元。那輛汽車是一個小姐的。

被告是英艦天馬號海軍醫院船上的男護士，名叫迪尼士．理察。被控的四項罪名如下：（一）元旦日在史塔士道五○五號門前危險駕車；（二）在山頂道一九五號門前，未經車主許可，駕走ＦＫ七六八一號私家車；（三）無牌駕車；（四）同日在史塔士道五○五號門前毆打在執行職務的警察幫辦Ｊ．簡士。

昨晨主控人在法庭上說：元旦日下午約六時半，一個名叫史溫的西人，駕車經山頂道五○五號門前時，見被告站在路旁要他停車，並要求把他送到海軍醫院去。當時被告訴他那架車子失事了，那時剛好簡士幫辦來了，在查問被告與一件交通失事有關後，就要把他拘捕，但被告不但拒捕，而且把他的前額打傷了。最後他把被告制服，帶回山頂警署去。主控人又說：就在那天下午，有人看見被告駕那架車子由南向北行，速度很高，搶先行越過兩架車子後，就撞到路邊，又轉向路的另一邊撞去，跌落五十呎高的山崖，給一棵樹阻住了。結果法官判罰被告一千一百五十元，如無錢，則坐牢六個月作抵。

警犬捉賊
男子偷竊軍火 坐監一年

【本報訊】淸水灣第一陸軍軍械庫的守衛警犬，去年十二月二十九日，在深夜協助軍方的守衛，捉住了一名偷竊砲彈的竊犯，當時價值八千六百九十元的砲彈十枚。據軍方說：這個倉庫裏，曾失去同樣的砲彈四十五枚，共值一萬一千一百八十四元。

這個被狗捉住的竊犯，名叫黃華盛，（三十五歲）。據警方說：他是當天晚上和另外兩個人一起去偷砲彈的，但當警衛人員喝令他們停止，而放出警衛犬來的時候，其他兩個都逃去，只有他被警犬纏住，並且被狗咬傷，最後爲軍方守衛人員捉住。昨天早上，他被解送九龍裁判署審訊，結果被判入苦獄一年。

寄港郵包多美金
馬尼拉法院沒收七千九百元
折合港幣達四萬七千七百元

【本報訊】據外電馬尼拉消息：馬尼拉法院根據菲律賓中央銀行情報部的請求，拆開了寄往香港的七個郵包，其中發現美金現鈔及票據共值美金七千九百元（約合港幣四萬七千七百元）中央銀行準備將這批企圖私運出境的美金沒收。據悉這些包裹的收件人是香港的三家商行，通訊地址則爲郵政信箱，寄件人則爲馬尼拉的四家商行。

頭腳重傷入院留醫

【本報訊】有一個石礦工人，當他在筲箕灣西灣河街山邊工作時，一不留神，突從三丈高的峭壁上跌了下來，不僅由頭到腳都跌傷了，而且連脊髓骨也跌斷了。後來由礦場管理人電九九九報案，召救傷車把他送進醫院。據說因爲他受傷很重，須在醫院留醫。

血染峭壁下
打石工人跌下峭壁

這個不幸的工人名叫李清，三十一歲，五華人，住在名園山木屋區。他是會德生石礦場的工人。這個石礦場，就在西灣河街的西南面，在那裏有一座山。很久以來，這個石礦公司就在那裏開採花崗石。現在那個石礦場靠山一面，已經被鑿成一堵數十丈高的峭壁。

事情發生在昨天下午一時五十分左右。當時李清攀登離地三十尺的峭壁上，埋頭在堅硬的花崗石上鑽洞，以便安裝炸藥，然後把石塊爆開來。但是正當他鑽得出神的時候，站得不牢，就從高空跌到那巉巖的地上。結果受重傷。

學徒竊款
司理受罰

【本報訊】學徒竊款，酒家正副司理把失款找回而不報警，事後將學徒解僱而不發薪。學徒報警後，警方控告他們三人犯罪，昨天在中央裁判署審訊。學徒判答八籐，兩司理各罰一百五十元。

首被告是灣仔大道東九十六號第一樓酒家的副司理李惠林，卅九歲，北京人；次被告是司理廖乘福，四十八歲，山東人。被控上月廿九日私自向十五歲的學徒劉某收回三百七十元，並免控訴劉某向他們偷去四百元。

主控說：上月廿九日，劉在酒家裏，向一個沒有關鎖的衣櫃內偷去了四百元，收藏在自己的衣袋裏。後來李廖兩被告搜索一遍，在劉的衣袋裏尋回失款。到了去年十二月杪，被告將劉解僱，劉來索欠薪四十元，被告說他偷了錢，還想討工錢嗎？但劉卻堅持要討工資。警方調查結果，認爲兩被告犯了私自和解嫌疑，將他們控訴。劉也被控偷錢的罪名。

結果法官判兩被告各罰一百五十元。學徒劉某在兒童法庭受審，判答八籐。

新馬發怒
騎士折腰

【本報訊】一個葡籍騎士雅伯史（三十二歲），因爲想參加「騎士杯」賽，爭取銀杯，昨晨八時在跑馬地馬場內練馬，不料那匹新馬野性大發，將他拋下地上，當場腰骨斷折，後由馬場管理人報警，由救護車送入醫院醫治。

警方破獲兩大賭窟
三十三人昨天被判罰款
自由勞工頭子開賭失手

【本報訊】本月五日晚上及六日凌晨，警方分別在九龍和香港破獲兩個大賭窟，一共捉到三十三個人。九龍的賭窟是「自由工會」的一頭子開辦的。他們以此來拉攏剝削工人，和引誘工人上鈎；香港方面的那個賭窟，不僅可以賭，而且是個烟格。昨天早上那批賭徒和烟君子分別在九龍裁判署和中央裁判署審訊，結果均判罰款，數額由二十五元至一百五十元不等。

五日晚上七時卅分，警方在九龍深水埗東沙島街一七六號四樓破獲了一個賭檔，拘捕了十一人，其中有四個賭徒是九龍巴士公司的工人，三個是纖藤工人。

據說：這是「自由勞工業」頭子所搞的「福利事業」之一。昨天早上，這十一個人被解往九龍裁判署審訊。第一被告是劉平，四十歲，是九龍巴士公司的搬運工人，住在深水埗東沙島街一七六號四樓，他的罪名是「開賭」，被判罰款一百五十元。其餘的十個被告，每人判罰款十元。他們的姓名如下：㊀陳榮、㊁吳洪（九龍巴士工人）、㊂游［illegible］（九龍巴士公司打磨工人）、㊃李培（纖藤工人）、㊄盧生（纖藤工人）、㊅陳玉琛（纖藤工人）、㊆虞基（九龍巴士打磨學徒）、㊇鄒海（九龍巴士打磨工人）、㊈［illegible］、㊉麥漢。搜獲賭款十七元六角五分，均判沒收。

昨天凌晨零時三十分，警方在德輔道西四二二號二樓破獲一個賭窟，同時破獲一個煙格。除當場拘獲煙格、賭窟的兩個老闆外，還拘獲男女賭徒、癮友共二十人。昨天早上，他們被解往中央裁判署第一庭審訊，分別判決判罰款。

搬運工人迎戰
獨鬥十多大漢
兩人受傷被警方拘留

【本報訊】灣仔軒尼詩道安樂里，昨天上午十時十五分，有一個搬運工人和十多人打了起來，結果有兩人受傷，經送入醫院救護後，爲警方拘留。

這兩個傷者，一個叫趙炳，三十二歲，潮州人，住在天后廟一○三號木屋，是一個搬運工人；一個叫楊超，二十七歲，住在雞康村八號，是一個工頭。據說爲了爭生意，楊超和另一個名叫鄒成的工頭率領十條大漢，和趙炳打了起來。他們以鐵鈎和磚塊作武器，打作一團。

偽製洋酒機關
緝私人員破獲
兩個男子當場被捕

【本報訊】幾個緝私員昨天下午五時，在深水埗白田村某號石屋閣仔上的，搜出偽造拔蘭地及威士忌酒六十多支，並有各種製造偽洋酒的器具，當即將屋內涉嫌私製洋酒的兩個男子拘返警署究。據說：那一間石屋是一個相當大規模的偽製洋酒機關。

蔣幫軍官不認親
縮在台灣控岳父
指岳父妻舅侵佔房屋

【本報訊】一個現在台灣的蔣幫軍官，昨天延了大律師向高等法院控告一家地產公司和他自己的岳丈和妻舅，指其岳丈和妻舅侵佔了他在堪富利士道二號及赫德道七號的兩座房屋，將屋典押給那家地產公司。他要求宣佈典押無效，並要求其岳丈和妻舅賠償損失。

原告的律師指出：原告在國民黨軍隊中當軍官直到上海解放時候爲止，現在他再度在台灣做軍官。律師說：原告名字甚多，包括陳耀浩、陳友興、陳培、陳多子與棠等（均譯音）。

律師又說：在一九三七年，原告的妻子從漢口來港，由原告交與她港幣一萬六千元，購入了堪富利士道二號房屋。一九四七年中，原告又從廣州託人分兩次帶了港幣六萬元來港，將款交與第二被告（即原告之岳丈）伍志繩，由第三被告（即原告的妻舅）伍再春經手購得赫德道七號房屋。這宗案子，昨未審畢，將押候再審。

二號七號巴士
車站改了地方

【本報訊】行走筲箕灣至統一碼頭的二號巴士及香港仔至統一碼頭的七號巴士的暫時停車站，原在統一碼頭西側，現在因爲那地方正在進行翻修，從昨天起，二號巴士停車站移在干諾道中五十三號對面；七號巴士停車站則移在干諾道中五十九號對面。

國泰
即日四場
第二十日 映進第三週
本片一出 確實證明 港九觀衆 眼光極高
硬野即係硬野，映期雄跨兩年！
一枝之隔
預沽各天座票
同居樂之一
唔怕唔識貨 至怕貨比貨 唔到你亂吹 唔怕你亂喊 有蹄自然香 有料點能拖 祇有眞好片 才越睇越旺
本期早場座價助售
十一點半 單車竊賊
十二點半 聯映名片 鄉村教師

利舞台 大世界
片約關係 今天最後 四場聯映
今日影壇首席新星 石慧 主演最適合個性的一部新片

數千童星聯同演出，可稱影壇創舉。
兒女經
"AREN'T THE KIDS LOVELY?"
出場序：蘇秦 龔秋霞 石慧 劉紹貽 盛德清 呂寧 黎小田 水維德 張小麗 平凡 李次玉 胡小峯 金沙 馮琳 艾蜜麗 文逸民 主演
情節雋永★意味深長
瓜瓞綿綿 繞膝承歡 斗室之內 趣事連篇
老幼咸宜 家庭喜劇

製片人：袁仰安 編劇：黃笛 導演：陶秦
長城

唐拾義 久咳丸
革咳除痰 防癆保肺
多咳則傷肺，日久易成癆，因此演變而致命者，比比皆是。本品問世五十餘年，以其有革咳除痰之力，保肺防癆之功，對於氣多胸痛，喉癢氣緊等症，確能根本治愈。
各埠藥店 均有代售
香港文咸東街 唐拾義藥廠發行

聯友公司 遷址啓事
敝公司由一月八日起自永樂西街二一二號二樓暫遷泰雲酒店二○六室臨時辦公，一俟覓得適當辦事處再行公佈。
聯友公司謹告 泰雲酒店二○六室 電話：二八一八八

古紹堯（女子婦科 小兒喉）診所
九龍廣東道 212 號
香港擺花街 42 號
電話：二一六九六

歐日買盤陸續寄到
出口土產顯露新姿
熱門貨綠豆紅瓜子等交投熱烈
冷門貨芝蔴油薄荷油突見暢俏

【本報訊】要形容昨天出口土產交投的熱烈情況，「百花齊放」這句話是頗爲恰當的。

比較冷門的貨物如芝蔴油、薄荷油；熱門貨物如綠豆、瓜子等，都顯露出一種新的姿態。因爲歐洲、日本兩地的買盤已開始寄到，所以，更大宗的交投應該說還在後面。成交的貨品簡略的分述如下：

桐油連日有成

油類：芝蔴油買賣沉寂已久，最近歐洲客突以每擔一百元的價格買去三週期貨二百噸。薄荷油價已回升，四週期花貨成每磅二十二元，賣出四千磅後貨主隨着按高二十三元。桐油，昨天散艙貨賣出二十五噸，現貨成每擔一百七十九元；花貨成每擔一百七十二元；前天曾成一百噸，每擔則售一百七十三元。

植物油商最近報告歐洲的價格：豆油、菜油都是一百一十一鎊；生油一百二十九鎊；茶油一百四十二鎊；桶裝桐油二百二十九鎊。歐洲油商初步的還盤是：豆油一百零八、九鎊；桐油二百零五到二百零七鎊；茶油一百二十八鎊（以上都是每噸計）；薄荷油每磅六司令。

生絲後市看好

生絲：外商洋行再落手，廣東生絲號的期貨成交十包，據說是運到埃及和印尼去的，現在出口的結匯價在三千零五元左右，因此後市被認可扳高。

油籽：土產商行已接到歐洲方面大量購買芝蔴籽的買盤，買賣雙方正作進一步的商議。漢口白蔴籽，昨天賣出十五噸，碼頭交收成每擔五十八元五毫。每盎斯16－18粒有殼花生，三週期花貨以每擔一百零二元做成五十噸，另一批數達一百二十噸的買賣，據說已成交。

新茶麩價微昇

茶葉：福建紅茶，幼片貨昨天本港茶莊以每擔一百零四元的代價買入二百箱，粗片貨色則以每擔一百四十九元買成五十箱。新茶麩微升數角，星洲客買入五百擔，成每擔十七元二毫。

南洋客繼續追蹤糠類

糠類：昨天賣出約三百噸，幼片麥糠佔數較多，玉糠貨疏少成。去年本地商行以每擔十七元五毫買入的二百噸幼片麥糠，昨市貨主又復將貨推出，米舖長沙玉糠，成每擔二十元零四毫五仙；兩週上貨，最高成二十元零九毫。幼片麥糠成十七元四毫五仙。據初步統計，兩天來星洲、暹邏和元朗客買入的糠，合共有四百四十噸。

豆類：綠油貨區日疏，漢口貨得印度客捧場，做勢最俏，一週花貨竟以三十三元五毫成八十噸，張家口貨按穩。

此外，雜貨中的信豐紅瓜子，每擔再挾升達十元，昨天某行有十二桶貨上市，轉瞬則以每擔二百六十五元沽淸。八步紅瓜每擔一百零三元，成出七十多擔。金針菜一百箱，即成每擔一百六十二元。

印尼寄來布疋訂單
廠商多採審慎態度
訂貨均屬遠期小額斜布及白布

【本報訊】在傳說印尼將有新的貨物入口證發出聲中，最近兩三天來印尼商人有少量的遠期布疋新訂單寄港，但港商接納這類遠期訂單均採審愼的態度。

本港有些紗廠、布廠及附設布機的紗廠，在最近的兩三天來，接到印尼商寄來的遠期（二月份及三月份）的布疋新訂單，所訂的都是81×48斜布及60×60白布，全爲兩千疋或千餘疋一單小額訂單，所以數量很少。不過，港商鑑於過去印尼商曾有過訂貨不開信用來的事，現接納此項新訂單都持審愼態度，只對有信用的舊客戶才接受新訂單。

據說印尼商來港訂購遠期布疋，並非表示印尼方面即將有新入口證發出。目前印尼商向港訂少量遠期布疋，全由於有部份的印尼商自己認爲新入口證遲早總會有批出，趁現在本港布疋訂價不貴的時候，先行訂落遠期貨，以便設使將來有新證發出時，既可搶先運去，又可買得較平貨。所訂的全是市上流通的斜布、白布，目的就是爲了將來失掉預算的時候，也可就地變賣。

據印尼莊人士說：印尼本年首季新貨物入口證，印尼曾入總局已開始接受申請，但何時才有批出，截至昨天止還沒有得到確實的消息。不過，據一般貿易商觀察，近來印尼市場貨價普遍有沉昇的現象，這是因印尼停發貨物入口證已有相當時候，新貨來源逐漸減少的影響。

主要物品零售價（單位港幣元）

一月六日（以中央市價爲準）

品名	單位	零售價	品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	五．八〇	菠菜	一斤	〇．三五
豬肉	一斤	三．〇〇	番茄	一斤	〇．五〇
中鷄	一斤	三．六〇	白菜	一斤	〇．二〇
鴨	一斤	二．二〇	芥蘭	一斤	〇．三五
鵝	一斤	二．七〇	菜心	一斤	〇．三〇
中蝦	一斤	三．〇〇	馬鈴薯	一斤	〇．三五
紅衫	一斤	一．五〇	白糖	一斤	〇．七五
鯪魚	一斤	一．四〇	花生油	一斤	一．六〇
鯇魚	一斤	一．六〇	油粘米	一斤	〇．九五
鷄蛋	十隻	二．四〇	麵粉	一斤	〇．八〇
鴨蛋	十隻	一．五〇	乾坡柴	擔	一〇．五〇

說明：鴨漲二毫，中鷄漲一毫，馬鈴薯跌五仙。

熱門西藥銷路好
行外客搭訂日多
買賣完成代辦商號得回酬金

【本報訊】近來在西藥市場上，產生了一種新現象，那就是外行人士「搭訂」熱門西藥的數量日有增多。

這裏所指的熱門藥品，是包括蘇化太先粉、蘇化太素粉等製藥原料和盤尼西林粉、油針以及肺針等成藥在內的。資金較多的外行人士，多數喜歡訂入原料；資金較少的，則樂於光顧成品。這是因爲前者的價値較高，而後者則較低的緣故。

「搭訂」的辦法是這樣子的：一個外行人士，他手頭有錢，而又對某種熱門藥品看好的，就委託一家相熟的行號訂入一批「花貨」。在訂入這批貨物時，他只消預交四成按金就行了。而這批貨物的出售，則又是經由那家代他訂購的行號負責的。因此，在貨物賣出後所得的利潤中，這個外行人士是要送回多少酬金給那家行號的。

從這一現象的產生，人們可以領悟出兩點道理來。第一、熱門西藥因爲來源不多，而銷路却很廣，這就不獨使西藥商爭相訂入，而且也已引起了外行人士的興趣。第二、也是更重要的，從這一現象看來，就可以知道，目前究竟有多少人是拿着錢而找不到生意做的。因爲如果不是這樣，這種帶有「賭彩數」性質的買賣，根本就不會存在的了。

經濟版

廣州物價

【本報廣州六日電話】五金：二十六號星鐵每公斤二二、〇〇〇元，二百磅箱裝威士馬口鐵每公斤二五、三五三元，火車牌鋁片每吋一一、五〇〇元。

化工原料：荷蘭立德粉每公斤一八、〇〇〇元，澳洲紅礬鈉每公斤一二、七八六元，澳洲石炭酸每公斤五八、〇〇〇元，德國黃花士苓每公斤一五、四三二元，德國保險粉每公斤五三、九二〇元。

染料：五十力獅馬快靛每公斤一一六、〇〇〇元，2B鹽基藍每公斤一七六、〇〇〇元，蔴姑粒蓮每公斤二一六、〇〇〇元，德國鹽基大片綠每公斤二三六、〇〇〇元。

新藥：U.P.R.二十萬西林針每支六、二〇〇元，U.P.R.西林油每支六九、五〇〇元，U.P.R.肺針每支二六、〇〇〇元，蘇化太先粉每公斤一、三六四、〇〇〇元，蘇化太素粉每公斤三五二、〇〇〇元，意大利傷寒九每盒七〇、〇〇〇元，山道年每公斤八、五〇〇、〇〇〇元。

，在這種情況下，印尼當局爲了穩定當地貨價，在短期內恢復批出新入口證，這是很可能的。但是從前印尼所以要停發貨物入口證，最主要的原因係缺乏外匯頭寸，在印尼仍追隨美國的「禁運」政策底下，印尼的經濟情況依然不好，外匯頭寸也不會很快就能充裕起來，所以即使它爲了調節貨源而恢復批出新入口證，但相信不會無限制批出的。

進口管制未放寬
輸澳洲貨仍極疏落
前開去一船載貨只二百噸

【本報訊】由於澳洲政府迄未放寬嚴格的入口管制，由港輸往澳尼和墨爾缽等地的貨物，現仍停留在一個極低落的水平上。

據調查所知，前晚由此間開出的一艘海洋船，載往上述兩個澳洲口岸的貨物，共計只得二百噸，比起去年初的數字，要減少六分之五。

在二百噸貨物中，據報有五十噸是來自大陸的桶裝桐油。至於由本地輸出的工業製品（包括人造絲織品、棉織品和熱水瓶等），則全是十件、八件一宗的。

桐油輸往澳洲的數量之所以比工業製品爲多，就是因爲前者被列爲「必需品」，而後者則是被列爲「非必需品」的。因此，澳洲當局在批發輸入證時，對這兩類貨物所持的態度，也是大不相同的。

意日貿易雙方均增
日貨輸意逾兩倍

【本報訊】據外國通訊社消息：意大利國家統計局於四日宣稱：一九五二年首十個月由意國輸往日本的貨物，已比前年的同一時期稍有增加。在一九五一年的首十個月內，由意國輸往日本的貨物，共值十三億零四百三十萬里拉（合二百零九萬美元）；去年同一時期內的輸出數字，則已增至一百零一億零二千四百萬里拉。由日本輸入意大利的貨物亦同告增加。在一九五一年的首十個月內，這一數字是二十三億五千八百萬里拉（合三百七十七萬四千美元）；去年的同一時期內則增至三十億零五千六百九十萬里拉（合四百萬美元）。

由意大利輸出的貨物，主要有人造絲紡織品、打字機、汽車和機器類。由日本輸出的，則爲陶器、香料、化學品、絲、鐵和鋼鐵等。

錫蘭擬設統一機構
掌握對外貿易

【本報訊】據外國通訊社消息：錫蘭政府正考慮成立一個統一管理對外貿易的機構。

關於這件事情，錫蘭政府早在月前即擬着手進行，預料短期內即可作出一項決定。

這一件事情之所以被提起，就是因爲有些生產者已向錫蘭政府提訴，說他們的利潤還不如出口商那麼多。因此，錫蘭政府就覺得有成立一個機構以統一管理進出口生意的必要了。

股市仍旺
成價穩定

【本報訊】股票買賣仍旺，昨日共成出四萬六千一百七十四股，價格穩定。

會德豐公司舊股成出一萬零八百股，價分七元九毫和八元；權股方面亦成出一萬零二百股，上午成二元九毫五仙；下午則成二元九毫。

香港電燈全日成出二千六百股，價錢企定廿三元八毫。九龍倉舊股成出三千二百股，價爲九元三毫五仙；新股方面則分以六元和六元二毫五仙的價格，成出共七千三百股。牛奶公司成出共一千四百股，價爲十九元。

樹膠股平靜，全日只有二家成交，計達四千股。

生果零售生意淡
批發商吃爛賬
牛肉檔賒賬也多收不回

【本報訊】因爲生果的零售生意和小型茶樓酒館的營業都不大好，由生果批發商和牛肉檔賒掛出去的賬款，現在都很少能按時收回的。由此，這兩個行業的資金流轉率，近來就顯得十分緩慢了。

按照這兩個行業的賬款規例，賒掛出去的賬款，都是訂明在十天內和五天內結算停當的。但以現時的情形而論，大部份生果攤檔每天所得的收入是如此之少，以致連本帶利也還不夠同銷。因此，該行業所訂的「十天銀期」，實在是沒有幾個能遵守的了。

由牛肉檔賒掛給那些小型茶樓酒館的賬款，按例也是要在五天至七天內「找帳」的。但現在，由於它們的營業日見冷淡，能夠在十天至十五天還賬款，牛肉攤販也就感到滿意了。

値得注意的是：生果行和牛肉行在去年內所賒掛出去的賬款，到現時有許多都變成了「爛賬」。以生果行而論，去年的「爛賬」，就要比前年增加了一半。其所以如此，就是因爲一部份零售商鑑於營業不前，年來已紛紛自動「收攤」；有些雖未致於「收攤」，但因收入不敷支出，實在亦無清還賬款之力。因此，一般較具規模的生果批發商號，現在都要蒙受了一筆無可補償的損失。

至於牛肉行的「爛賬」數目雖沒有生果行那麼大，但其難以收回的程度，則是還要比生果行更甚的，這是因爲那些停了業的茶樓酒館，其復業機會要比生果攤來得更少的緣故。

日輪扶搖直上
行走各線海船

【本報訊】日本商船和西方國家的商船，在航運事業上所作的競爭，現已愈加激烈了。這首先表現在美國的扶植下，日本的海洋船隻已較前大告增加。

據日本運輸省編製的一項統計顯示，截至去年十一月初爲止，行走海洋線的日本船，已有三百零九艘之多（共重二百七十八萬死噸），這是太平洋戰事結束後最高的一個數字，比起去年十一月份來，這一數字要多出三十萬死噸。

共同新聞社還說：如果一切都能按照原訂計劃進行的話，則截至本財政年度終結時（今年三月三十一日）止，行走海洋線的日本船，預料將可到達三百萬死噸的水平了。

另據一項來自紐約的消息說：在去年內駛入紐約港口的日本新船，一共有三十六艘，這就使得她成爲去年擁有駛入這個港口的新船最多的一個國家。跟在日本之後的是西德。英國和挪威的各佔十六艘，都只能居於第三位。而美國自己呢，則只居第四位，她在去年駛入紐約的新船，只得十二艘。

金價轉上昇
美元疲弱低沉

【本報訊】金價轉頭上昇，美元疲慢。

K金上午開市二八三．五，收市二八三．八七五；下午開市二八三．七五，收市二八五．五，最高二八五．五（下午），最低二八二．八七五（上午）。去息五毫半。場內交收三、〇四〇兩，場外交收約五千兩。公價進爲二八五。

澳門金開市二九三．一二五，收市二九四．七五，最高二九五．二五，最低二九三。加息一仙。

金價上昇的原因，最主要的是傳說邱吉爾會見艾克時，將提高世界黃金公價；據外電報道歐洲金融市場中也盛傳這一消息，故歐洲金價一下子由每盎斯三十六．一美元漲爲三十七．九五美元，因此更使此間人們心虛，同時昨天紐約也叫高至每盎斯四十一美元。另一方面，是收現增多，息價減少，澳門日轉去息爲加息，這都是利漲的因素，金價因此上挺。

美匯開市六〇四，收市六〇五，最高六〇五．五，最低六〇三．五。

美元上午開市六〇．〇五，收市六〇．〇五；下午開市六〇．一二五，收市六〇．一七五，最高六〇．一七五，最低五九．九七五。去息七毫五。金單開市六〇〇．七五。（最高收市價，最低開市價。）

截郵時間

今日

平郵

地區	時間
中華人民共和國	上午八時半
澳門	上午九時、下午六時
台灣	上午九時、下午六時
馬來亞、錫蘭、中東、暹羅	上午十一時
緬甸	下午一時
印尼	下午五時

空郵

地區	時間
台灣、日本	上午九時
暹羅、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、越南（東京省）	下午四時半
台灣、沖繩、美國、加拿大、日本	下午六時半

明日

平郵

地區	時間
中華人民共和國	上午八時半
澳門	上午九時、下午六時
北婆羅	下午一時
菲島、日本	下午三時
越南	下午一時

空郵

地區	時間
台灣	上午九時
菲島、夏威夷、美國、暹羅、緬甸、印度	上午九時
菲島、巴基斯坦、中東、英國、歐洲	正午十二時
菲島、北婆羅洲	下午四時半

東方 冷氣開放
最後今天 幸勿錯過
美高梅瑰艷動人大名片
美人如玉劍如虹主角
史超域格蘭加
海角鴛盟
明天正場 羅生門 日本片 華發電影行 榮獲金像獎！
今早十二點半歌唱片 花月又重圓 新馬仔 芳艷芬 歐陽儉 主演

再接再厲 京華 一往無前
今天獨家繼續獻映
永華公司傾全力攝製至尊無上巨構
銀壇偶像 李麗華・嚴俊 攜手主演
新年以來，最動人的國語巨片！
紈袴子弟，狂嫖濫賭，一敗塗地
現實迫人，有志青年，發奮爲雄
緣證三生，山盟海誓，共訂終身
熱情・動人・纏綿・哀艷
仰視懸崖飛瀑，含情默歎，爲郎傾訴心曲！極目天邊明月，羞人答答，劇憐兩地相思！
是一頁戀愛的詩篇！是一曲生命的戀歌！
巫山盟
是李麗華從影以來最得意的傑作
嚴俊 自導自演
聯合主演 吳景平 裘萍 劉琦 王元龍 洪波 羅維

廣都 東區 真光 西區
即日 四場聯映
最後兩天 勿再錯過
邵氏製片廠 紅玫瑰
勾魂艷曲
王引導演 李麗華 領銜主演
窮聲極色 道學着迷 香豔風流 真性袒露

亞隆昔不起勁工作
今成爲童子軍之小隊長

請常飲好立克
培養體力和精力
好立克對於兒童特別有益・因爲牠含有構成身體組織與產生精力的養料・好立克含有乳脂充足的養料豐富・牛乳中的各種成合以及小麥與大麥芽中的精華。

★交通指南★

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午7時39分	上午8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午1時19分
2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時5分	6時7分
6時4分	7時5分
8時8分	9時10分

羅湖開	到九龍
上午6時59分	上午7時57分
7時48分	8時48分
8時16分	9時14分
10時7分	11時8分
11時57分	中午12時59分
下午1時58分	下午2時52分
2時50分（快車）	3時15分
3時27分	4時29分
4時5分	5時22分
5時43分	6時45分
7時50分	8時51分

滬粵通車

上海開往廣州 直快10	站名	廣州開往上海 直快9
11.47	上海	18.25
8.07 / 7.49	杭州	22.02 / 17
41 / 3.25	金華	2.22 / 33
29 / 16.27	樟樹	13.38 / .40
35 / 9.18	株州	20.32 / 48
.21 / 6.01	衡陽	23.37 / 57
18 / 22.02	韶關	8.01 / 20
16.30	廣州	13.49

註：每星期一、四上海廣州對開

粵漢線

武昌開往廣州 普客232	普客236	普快62	站名	廣州開往武昌 普快61	普客235	普客231
6.49	17.32	10.40	武昌	18.15	21.55	9.05
57 / 0.46	27 / 11.15	39 / 5.27	岳陽	23.16 / 26	3.54 / 4.05	15.05 / 16
38 / 20.24	13 / 7.00	45 / 1.31	長沙	2.50 / 3.04	8.21 / 33	19.21 / 33
47 / 18.37	23 / 5.12	16 / 0.04	株州	4.17 / 30	10.08 / 19	21.16 / 26
15.15	52 / 1.37	21.18 / 20.58	衡陽	7.19 / 39	13.35 / 50	1.04
		33 / 17.23	郴縣	10.58 / 11.08		
		53 / 12.37	韶關	15.50 / 16.08		
		7.00	廣州	21.53		

廣深線

廣州 普客238	站名	深圳 普客237
18.42	廣州	8.30
53 / 16.43	石龍	10.20 / 30
48 / 15.44	樟木頭	11.24 / 28
14.30	深圳	12.40

港澳綫輪船

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
利航	每日下午三時	每日下午四時	大業	20545
大來	每日下午三時	每日凌晨三時	德記	26719
德星	每日半夜12時	每日下午二時	大業	20545

利航輪逢星期六、星期日及公衆假期港開下午二時澳開半夜二時
德星輪逢星期六香港下午七時半開行

今日入口船隻

船名	西名	開來埠名	日期	公司
南海丸	Nankai Maru	曼谷	7日	東方
美興	Mui Heng	曼谷	7日	振盛
利來	Akron Lily	高雄	7日	維記
平洋丸	Heiyo Maru	日本	7日	天祥
沃拿	Orna	日本	7日	鐵行
夏美蓮	Hermelin	曼谷	7日	多利順
民興	Elsbeth	海防北海	7日	順昌
邊那本櫃	Benalbench	英國星洲	7日	洛士利
巴基斯坦繁榮	Pakistan Prosperity	日本	7日	華林

入口船期預告

船名	西名	開來埠名	日期	公司
航運	Hydralock	釜山	8日	中國
和星	Star Arcturus	日本	8日	福來
盛京	Shengking	基隆	8日	太古
財生	Choy Sang	日本	8日	渣甸
芒街	Monkay	基隆	8日	法郵
豐寧	Fengning	橫濱	9日	太古
奉天	Fengtien	山打根	9日	太古
大法加	Trafalgar	岷城	9日	天祥

今日出口船隻

船名	西名	開出埠名	日期	公司
永生	Wing Sang	基隆	7日	渣甸
忌連加爾	Glengyle	星洲可倫坡歐洲	7日	渣甸
大郁丸	Daiiku Maru	星洲	7日	東方
新興丸	Shinko Maru	星洲	7日	東方
北海	Pak Hoi	曼谷	7日	太古
蘇州	Soochow	曼谷	7日	太古
海皇	Hoi Wong	星洲仰光	7日	[illegible]
京都丸	Kyoto Maru	印尼	7日	渣華

出口船期預告

船名	西名	開出埠名	日期	公司
南海丸	Nankai Maru	日本	8日	東方
順達	Sunda	星・庇・歐洲	8日	鐵行
恒生	Hang Sang	山打根	8日	渣甸
華羅拉	Warora	星洲吉大港	8日	渣華
美麗吉	Meliskerk	岷城歐洲	8日	渣華
民興	Elsbeth	海防	8日	順昌
平洋丸	Heiyo Maru	歐洲	8日	天祥
芝保大士	Tjibodas	爪哇	8日	渣華

福利盃賽名份已定 冠亞季軍全部解決
昨南華與僑星先後得勝

【本報訊】昨晚僑頓球場舉行了三場籃球比賽，首場男子「羅李盃」東警勝警校四十四比卅五；次場起是女子福利盃賽，南華勝赫赫廿四比四；僑星以卅八比廿一勝寶血。

福利盃經過昨晚的兩場比賽，還有中青對星隊一場便告全部完結。現在各隊形勢，僑星以八戰全勝，奪得冠軍；南華八戰七勝，得亞軍；寶力八戰六勝，得季軍；寶力八戰五勝，得第四。假如中青能夠把星隊打敗，便可取得第五；負了便與赫赫同列第五。

昨晚三場比賽中，以首場「羅李盃」東警對警校爲最緊張，曾打成六度平手。東警畢竟技高一籌，第一節六比四；第二節十六比廿二；第三節廿八比廿五；全場結果，警校以卅五比四十四敗於東警。

女子福利盃南華與赫赫之戰。南華因爲經驗、技術與身材都比較佔優，控制了整個戰局。其中甄顏嫺、李寶珠等演出最佳。在下半場時，由於派出副選上陣，戰情較前一節緊湊，但赫赫命中率很低，終爲南華所敗。

開賽時，雙方出場的球員是：南華有甄顏嫺、李寶珠、郭巧紅、麥潤桃與馮美嫺；赫赫的是：何惠蓮、施佩珍、陳燕英、黃順愛與司徒寧珠。中圈跳球後，南華開始進攻，麥潤桃先開紀錄。其後南華控制整個局面。郭巧紅、馮美嫺、甄顏嫺與李寶珠等先後建功。赫赫在力拚之下，仍無法打破光蛋。第一節完，南華以十一比○領前。次節，南華甄顏嫺領導幾員副選上陣，赫赫仍居下風。在南華李汝梅犯規時，黃順愛才乘機罰中一分。跟着，南華蘇潤群推人犯規，黃順愛又告罰中，追至二比十三。上半時完，南華以十八比二，再度領前。第三節，赫赫由於投射欠準，無法再增紀錄。南華甄顏嫺等叠有所獲，此節完，赫赫以二比廿四落後。最後一節，南華戰來比較鬆弛，同時副選的投籃命中率也較差。因此紀錄未增，赫赫也以假投中最後一球。全場結果，南華便以廿四比四大勝赫赫，以八戰七勝，得亞軍。

末場僑星與寶血之戰，僑星全隊在身材、經驗與技術等都較佔優，佔盡了優勢。在末節時因在輕描淡寫中作戰，寶血打來才較有起色。僑星的吳純閑與余少霞投籃相當準確，寶血全隊演出較前進步，作戰也較有條理。但由於礙着最強的僑星，失敗是意料中事。

開始比賽，僑星余少霞先開紀錄。跟着，余少霞中距離又中一球，以四比○領先。這時，寶血陳燕芳近投，取回一球，二比四。以後僑星吳純閑與余少霞叠有所獲，第一節完，僑星以十二比四佔先。次節，僑星佔盡優勢，劉惠卿與余少霞連中數球，上半時完，以廿比四再度領前。此節完，寶血以九比廿六落後。第三節，寶血在力拚之下，由陳燕芳劉嫺娛先後投中。末節，寶血蔡曼玲與陳燕芳先後取得數球，但因上半時損失過巨，結果僑星以卅八比廿一得勝。至此，僑星便以八戰全勝，奪得第二屆女子福利盃冠軍。

漫談香港羽毛球運動

—•馳 奔•—

自從馬來亞「好運」羽毛球隊來過香港之後，香港的羽毛球運動似已陷入「多眠」狀態中。主要的原因是香港羽毛球總會正在整理羽毛球公開聯賽的秩序，因此在這個「青黃不接」時期，也就很少有關於羽毛球賽的活動了。

香港羽毛球聯賽，雖然在去年十一月間開始舉行，但因爲一些球隊（如西洋會）卻因爲到新界去參加演習，於是原先排定的秩序，一直便歇了下來，到目前還沒有舉行補賽。也就是這次香港羽毛球總會要將比賽秩序重新編排的原故。除了西洋會外，香港大學隊也在那個時間內碰到考試，只好請求改期。羽毛球甲組聯賽開賽了兩個月，只有中青會對過奇利近交華。其餘的都全部改了期。但改期的另一個原因，卻和球場很有關係。事實有時有些球隊可以對賽的時候，又因爲借不到球場，只好又告改期了。

羽毛球甲組聯賽舉行的次數，形勢似乎無從說起。不過，參加甲組比賽的羽毛球隊，它們的實力仍然是可以窺得的。在目前的四隊，最好的一隊，無疑是中青會了。它擁有香港兩屆的單打冠軍楊俊驪和雙打冠軍的黃炳河、符和懇，技術都不錯，曾以五比四擊敗了實力堅強的奇利近交華會。香港大學隊的實力也很堅強，但仍非中青會的敵手。四隊中，只有西洋會算是最差的一隊。由於這個羽毛球聯賽是採取循環制的，將來中青會再與奇利近交華的比賽時候，便可能展開激戰了。

另外，香港羽毛球總會對於在香港提倡、普及羽毛球運動，已決定了一個新的方向，這個方向多少是受了這次馬來亞「好運」羽毛球隊來港前羽毛球總會主席林泉玉的影響的。他說：「如果把羽毛球運動推行，首先應該從學生方面入手。」儘管這個意見不一定完全是對的，但至少也是推行羽毛球運動的方法之一。因此，香港羽毛球總會在最近的期間內交由學生運動會（SCHOOL SPORTS ASSOCIATION）舉辦一個羽毛球公開單打賽，報名資格，僅限於學生。只要這個學生有了學校的證明書便可以報名了。比賽的辦法和日期現在還在考慮中。

舉辦這一個學生羽毛球公開單打賽的動機和目的，固然相當正確，但球場的問題，有沒有解決了呢？假如像羽毛球聯賽中有時連借球場也不容易的話，那末，這個學生的公開單打賽將怎樣舉行？舉行了到何時才可以結束？這些問題都是非常現實的。所以負責舉辦的人應該對這個問題好好的考慮。

談到羽毛球場問題，香港羽毛球界是應該加以重視的。沒有一個屬於香港羽毛球總會的球場，對於它本身要舉辦的羽毛球活動都是不可能收到指臂之效的。像這次馬來亞「好運」羽毛球隊來港表演，雖然已經借到了修頓球場，但這個地方究竟是不大適合玩羽毛球的；是擊出的高球往往受到風勢的影響而吹歪了。何況現在使用這個球場，一些工作人員也有不滿的表示，如門票預售問題發生障礙等。

在今天，儘管香港羽毛球總會朝着普遍推行羽毛球運動的方向走，而且準備付出更大的力量去推行它，但是羽毛球場的問題，一天沒有解決，對於普遍推行的目標也是不可能順利地達到的。

因此，前馬來亞羽毛球總會主席林泉玉隨同「好運」羽毛球隊離港前說過：「香港的羽毛球運動，如果要有計劃去推行，羽毛球場的建設應該是首要任務之一。」

運動與止渴

新見

每一個運動員都會有這樣的一個經驗：當進行劇烈的活動時，就會覺得口渴。這一方面是由於鼻腔、咽喉受了塵埃的刺激，覺得乾燥和發癢；另方面是由於不斷的排泄汗珠，體內的水份，被排泄出來，需要補充。所以在這情形下，許多運動員都無限制地喝水，但是往往越喝越渴，越喝身體就越易疲倦。

人體內的鹽大部份在血內，是佔着一定的百分比的。這些鹽份是身體所必需的。在運動時排泄出來的汗，佔有百分之零點六的鹽，百分之九十九以上的水份。我們喝水越多，出汗也越多，漸漸血內的鹽份的排出也越多，就不能保持平衡狀態，結果口渴就越加厲害。

同時，我們喝下的水，由腸吸進血管內流入心臟，再由心臟把它從更細的血管送到汗內去。所以喝水越多，心臟的工作也增加，這不但是使心臟加重負擔，而且更易使身體趨於疲倦。相反，如果我們能少喝點水，汗的份量就會減少，體力也就能維持得更長久。在我們進行體力活動時（特別是時間持續的體力競賽），應該努力地忍耐第一次口渴的發作，如果避免喝第一杯水，遇到渴極不能忍耐時，只須吸一兩口水到口裏，像早晨漱口一樣，把口腔和咽喉漱動幾次，這樣，也可以減少或消失口渴的感覺。

許多運動員，極喜愛汽水來解渴的，但實際上這是不會奏效的。前面說過，口渴是由於血內的鹽份不能保持平衡的狀態，所以一些有經驗的旅行家，當他們登越高山而感疲倦時，喝下兩口泉水，就會精神一振，這是由於泉水中含有一點兒鹽，可補充血內缺乏的鹽份。

如能夠在體育競賽中，適當地掌握喝水的問題，那麼你一定會持久，勝人一籌。

穗田徑體育運動大會公開組女子個人錦標獎第一名何坤秀（省女師）。

新樂盃乒乓球賽 華雄獲冠軍
昨以五比四擊敗冠華 中健與律文先後告捷

【本報訊】新樂盃男女混合團體乒乓球賽，昨晚七時起有三場在電車球室舉行。比賽結果：華雄勝冠華、中健勝律文A、律文B勝孔聖，成績都是五比四。

經過昨晚最後三場比賽後，全部賽程已告結束。名次是：冠軍華雄隊、亞軍中健隊、季軍律文A隊、殿軍冠華、第五律文B，第六孔聖會。

該賽會已定下週發給獎品，並由冠軍隊與聯隊作表演賽。

昨晚冠、亞軍兩場個人戰績是：

昨晚之戰，華雄與冠華之戰，頗爲緊張。得失與冠軍有關，華雄一陣有澳門女子單打冠軍陳以澄來港助戰，華雄才以五比四取得冠軍。中健對律文A一場，爭持很烈，頗夠精彩，李萍一場惡戰，博得觀衆叫好。中健終於惡戰了律文A，而獲得亞軍。

陳以澄（華）負於趙國雄（冠）一比二：（廿一比廿三、廿一比十六、十八比廿一）；洪子邦（華）負於徐祥齡（冠）一比二：（廿一比十九、十二比廿一、廿比廿二）；蕭耀（華）勝趙秀蓮（冠）二比○：（廿一比九、廿一比十）；陳以澄（華）負於徐祥齡（冠）○比二：（十一比廿一、十四比廿一）；蕭耀（華）勝趙國雄（冠）二比○：（廿一比十三、廿一比十五）；洪子邦（華）勝趙秀蓮（冠）二比○：（廿一比十二、廿一比七）；蕭耀（華）負於徐祥齡（冠）○比二：（十七比廿一、十九比廿一）；陳以澄（華）勝趙秀蓮（冠）二比一：（廿一比十八、十九比廿一、廿一比十九）；洪子邦（華）勝趙國雄（冠）二比一：（廿一比十九、十七比廿一、廿一比十八）。總成績：華雄勝冠華五比四。

司徒錦雲（中）負於梁耀漢（律）○比二（棄權）；陳英（中）負於李萍（律）○比二：（十九比廿一、十八比廿一）；李津（中）勝戚桂芳（律）二比○（棄權）；司徒錦雲（中、棄權）負於李萍（律）○比二；李律（中）勝梁耀漢（律）二比○：（廿一比十六、廿一比十六）；陳英（中）勝戚桂芳（律）二比○（棄權）；李津（中）負於李萍（律）一比二：（十九比廿一、廿一比十三、十七比廿一）；司徒錦雲（中）勝戚桂芳（律）二比○（棄權）；陳英（中）勝梁耀漢（律）二比○：（廿一比六、廿一比十七）。總成績：中健勝律文A五比四。

穗田徑體育運動大會打破全國二百公尺低欄紀錄的五位健兒，從左到右：黃樹棠（在賽時破紀錄）、章奇理、林守任、伍樹發、李寶津。

學籃比賽 今日三場

【本報訊】學界體育協會主辦的學界籃球聯賽，初賽已於去年十二月下旬完竣。在年假中，曾停頓了一個時期。計獲得入圍決賽權的甲、乙組共有十二隊。甲組是華南、金文泰、仿林、香港華仁、喇沙與聖類斯等；乙組是華南、九龍華仁、金文泰、皇仁與英皇。但因乙組香港華仁、新法與聖約瑟這三隊的積分相等，必須再一次比賽來爭奪入圍決賽權。比賽已定今天下午七時起在修頓球場舉行。首場乙組新法對聖約瑟；次場乙組金文泰對華南；末場甲組香港華仁對華南。

小球消息

▲「達年盃」小球聯誼賽，今晚七時半敘有一場在麥花臣球場舉行，由油蔴地對尙青紅隊。

▲香港小型足球總會主辦的第二屆「總會牌」五人式淘汰賽，今日下午五時錫芳隊對振華隊。

▲香港五金商會主辦的會友小足球賽，昨日金字隊以二比一小勝香字隊。

工廠盃賽出冷門 嶺南受挫大行隊

【本報訊】青支會舉辦的工廠盃籃球賽，現已進入了決賽階段。昨晚共有四場在青支球場舉行，冠軍呼聲最高的嶺南A隊以四十二比四十三受挫於大行。其餘三場，信益勝浮圖B六十五比卅二；利家勝協成卅六比卅三；鴻利勝民星五十一比卅三。

利家與協成的一場比賽，雙方都擬有甲組球員。兩隊實力不分上下，戰情激烈，分數接近，經過了九次平手後，最後四分鐘內，利家手風較順，才獲得勝利。主力戰道南對大行。

嶺南擁有甲組球員區國明、鄭金富、及後起球員潘石南、潘石東等，實力平均。大行也有中鍵邱揚榮懸陣。比賽結果，嶺南以一分之差，負給大行。其失敗原因，是缺乏中距離投籃，在只靠近射取分的區國明、鄭金富，在給對方着牢時，便無法積極取分。大行每個球員都有取分的把握，余隊氣力也比嶺南好，兩邊籃下球常能控制着。邱揚榮、劉建衍釘牢對方的區國明、鄭金富，爲大行致勝的功臣。

穗田徑體育運動大會公開組女子八十公尺低欄決賽時競爭劇烈。這是在跨過第三欄時的一刹間。

賽昭君傳

仕進圖

六 講身世劉松展古畫 溯原委彌勒現化身

故叟話舊傳奇語，昔時擲穿是佛爺；合向斜山金頂稱，爲他埋施後中華。

看官，三個孟嘗昨天已表過兩個，還有一個賽孟嘗，想必也要知道來歷吧。不要忙，你看。現在他們不是齊伙兒上了韓山童家吃酒去了麼？剛才大孟嘗來得匆忙，走得匆忙，看官還不曾看清楚他的面孔。現在你便一旁看他，一旁聽他吧。

大孟嘗劉松，生有一張紅光滿面的面孔，活像一個彌勒，兩眉都起了三根寸多長的毛，眼下邊浮腫着，彷彿兩隻水泡。圓厚的鼻子下邊是一簇黑鬚。頭上辮子總額，身穿藍布袍，套住一件名貴的火爪貂裘。年紀已經四十多歲，笑起來像個小孩子。他自己的身世，剛由小孟嘗齊林向王發生介紹過，齊林的事也由他對賽孟嘗韓龍說了。現在是他指住韓龍對齊林說：

「我們這位韓二爺，他的祖先，原來就是白蓮教的始祖韓山童啊。」

衆人不覺對韓龍肅然起敬。齊林卻問道：「白蓮教？不是明朝徐鴻儒那回事吧。」

劉松笑了笑，說道：「你想知道白蓮教來歷嗎？喂，伙記，拿酒來！」他喊伙記添酒，向各人勸了一杯，然後起身走進暖房。拿出來一幅古畫，叫伙記展在座旁。各人看時，畫的是一個穿破衫袴凸着大肚皮的胖和尚，背着布袋，昂口朝天作哈哈大笑狀。題着一首詩是：

「彌勒復彌勒，化身千萬億；時時示時人，時人不我識。」

劉松指着畫說道：「你們曉得這是誰？」

齊林笑道：「題字明明白白是彌勒佛。」

劉松笑道：「對啦，彌勒佛，可是你不曉得吧？他就是韓山童呀！」他吃一口酒，又在右手，口沫橫飛地說出白蓮教的一段動人故事。

原來這是附上宗教色彩的革命團體，源流之遠，正是說來話長。它的創始，要上溯到元朝末代皇帝的元順帝晚年。中國在蒙古人征服之下，被統治了九十年，那時候的統治者，不把漢人當人，姦淫擄掠屠殺的恐怖統治到了絕頂。只對佛教還存多少尊重，韓山童便勸人拜佛，此佛可怪，不在西天，不在南海，卻就在衆人眼前，正是衆生即是佛，挽死要翻身，欲知發展如何，請看下回分曉。

「起義」前後

韓江

夜十一點鐘，北角多數店舖已經關了門，霓虹光管冷清清的在寒風中閃爍，一輛的士開到一間新建的洋房門前停下來，車中走出一個四十多歲的中年人，穿着乾濕褸，他付了車錢，就匆匆的走上三樓去了。

「船已經開回港內來了，船上的人都給帶到警署去訊問了，程先生你看怎麼好呢？」這個深夜來訪的中年男子顯然非常焦急，他們事前通過電話的，房主人早就在等着他了。

「坐下慢慢說罷！」房主人也是四十多歲的中年人，他也似乎心情很沉重，但是卻很鎭靜，他姓程，他們兩人講的都是外江口音。

「我看首先我們要搞好手續問題，用船員的事由你們行負責，這樣可免牽連到我身上，你明天寫好一份聘用船員的證書，我叫人來拿。」房主人說。

「這個不行，船員都是你們用的，將來警方問起我來，我不清楚，一定要出毛病……」

「不行也得這樣辦！船是你們的，你們用船員是天經地義，否則搞到我身上，問題就不同了，你就這樣辦，以後一切事有我負責，老史不用怕。」

電話響了，開門又來了一個三十多歲的男子。

「出了毛病，一定是露了風聲，我已經去找過老江，叫他馬上去找人打招呼，大概不會有什麼問題，以後我們還得繼續幹，不能洩氣，特別是史襄理，要鎭靜，準備應付警方偵訊，有什麼事由我們負責，」剛進來的男子很堅定的說，他臉孔黑黑，一看就曉得是個陰險狡計的人。

這是兩個月以前的事了，老史是一個船務行的經理，這船行唯一的一艘殘破貨船「速號」，在一年前就租給人家，到印度和新加坡之間走，這艘船是掛外國旗的，由香港某洋行代理，船行老闆許中一，因爲欠了那洋行不少債務，和另外負了許多債務，在幾個月前便溜到日本去避風了，行裏的事完全交給史襄理負責，老史在商場上混了十多年，早年還行過船，什麼酒色財氣都經歷過了，現在卻只退到一個空頭襄理，只有一隻破船而且負債滿身的船行，他早已無心燕機了，無奈自己五行缺「水」，和老闆許中一又是多年老友，這樣他只好暫時屈就，待機而動。

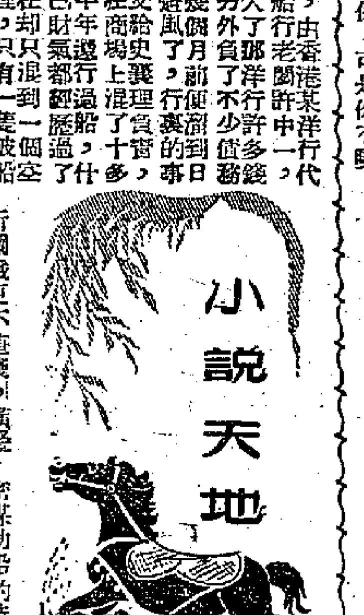
兩個月前他偶然聽到一個消息說：台灣派了一批人在香港搞船，還可以出多少錢收買，這消息觸動了他的腦筋，他想：「速」輪就要開來香港了，這隻船出賣値不了幾個錢，可能賣價還不够還洋行的債，折爛錢更不値錢，橫豎是買了保險的，何不將計就「做」了它，讓台灣去說它「起義」，把保險費領來賠給洋行，自己還可以去討價還價，撈他一筆。

老史主意既定，便找人去和台灣派來的人接頭，後來他經人介紹，認識了那個姓程的，這人渾名叫「海上霸玉」，老史早已聞名，這回才第一次認識。後來那姓程的再給他介紹了幾個台灣派來香港的密謀劫船的特務人員，經過幾次接頭，定了給老史一千美金，等船開到台灣後，他們先付四千元，老史要求全部付清。這個數目一定，等船到台灣，便將原有一批船員，再換上洋行的一批，然後去台灣的砲艇到海上來接應。

十二月初，正是海上風平浪靜的時候，該速輪在香港臨開行的前兩天，洋行忽然接到一封信說：有人企圖劫該速輪，請他們注意。洋行接到這個消息，半信半疑，既沒有任何證據，是不能隨便報警的，洋行方面，只好特別當心。到了第二天下午六時，船開行，湯姆便叫船員詳細檢查，在船艇下面，發現了手槍八支，一艘救生艇裏……「把船停下來！」船長得到報告，立即跑到駕駛室，隨後電報員發出求救電訊，這時船已經到了鯉魚門口外。半小時後，水警上了速輪，搜出的槍被繳了，看過後，便叫船長把速輪開回港內去，船員都被警帶去訊問。

到第三天，×洋行接到一封由日本寄出的信，裏面是一張那船行經理聘用船員的照片。第四天凌晨，警方派人到北角一間新建的洋房三樓上把那個姓程的男子捕去了。

速輪再換了一批船員，仍載了那批原載的貨，開往日本了，那離香港的第二天，便遇着一艘砲艇，跟着便被強迫開往台灣高雄去了，台北的通訊社發出電訊說：「速輪全體船員起義，把船開到了台灣」。



林勃

交際科長

巴克萊看見黑牛沒得到許可便上車，非常不高興，當着那個中國人，又不好意思叫他下去。

嘿嘖道：「黑牛，我們沒有給你請柬。」

「巴克萊，」黑牛拖出一捲，給我們每人一支，「他們都不願意同我玩，我一個人又無聊，只好跟你們一起玩。」

「如果打架，」他搖着黑牛的肩膊，「我們是不打架的。」「我一定保證你們的安全。」

「我們是去玩，不是打架。」

「你叫什麼名字？」他拍拍那個開車的中年人。

「我的名字叫做喬治張，」那個中年人回過頭來笑笑，「同你們美國人是老朋友了。當年你們在四川基地的時候，我就在成都，新津、昆明，都當過你們的AVG的司機，我也曾替一家很有名的咖啡館服務過，當年你們在青島吧？……」

「嗨！」黑牛叫道：「我懶得聽。你現在還開酒吧麼？你給我們介紹的女孩子，長得漂亮嗎？」

「我現在不開酒吧，」喬治張把駕駛盤向左邊一轉，說道：「我現在是公務員，做過省政府的交際科長，現在我仍舊是公務員，不過不做交際科長了。」

「怪你的英文比他們好，」巴克萊把頭伸出窗外一望，雨水直撲進來，他急忙轉下了玻璃窗。「剛在萬隆街上那麼多人圍着搶生意，我分辨出你的英語最好。」

「謝謝你的誇獎。」喬治張把停止在玻璃上的雨刷撥動一下，「你們找到我，還有一個好處。」

「什麼好處？」黑牛打個呵欠，「是不是吃東西可以不付錢？」

「可以不付錢，先生你開玩笑，」喬治張穿過一頭水牛的背後，他隔着窗子向那個騎牛的揮了一拳頭。「該死的！」然後說道：「我找到你們的是一個好處，都會說得一口英語，都是大家的老朋友，是大學畢業的，都長得像仙女似的。」

「說英語的女孩子！」黑牛把擱在椅背上的那雙腳放下來，伸出雙手按住他的肩膀喊道：「快點開啊！」（六）

天堂百相畫讚

青鳥作圖　弓刀作贊

（三）「牛仔舞」

舞得頭昏眼更花，一交跌倒不能爬，「宋巴」抑或是「森巴」？蛙式向來游泳好，如何跳出大蟾蜍。問璧小姐可錢牙？（調寄浣溪紗）

天堂遊記

且行

八記 一朝發達

且行急問趙大波曰：「何以吳衾老會作弊，作什麼弊？」趙大波曰：「好事多爲，上得山多自然會撞正老虎。成日搵頭搵路作錢，你估好有益？」且行曰：「你不知佢何事作弊乎？」趙大波曰：「不知，九成又係出個時個樹；」且行曰：「用仙士之名義去擔保人，一下不留神，就會爪得。」且行一聞大驚，未知是否即係且行那一單？若然，則連且行都有問題。趙大波曰：「世事未必如此湊巧，可能係第二件事也。」

吳衾聖被拘，且行身爲老友，似乎有探望一下之必要。因問於趙大波，趙大波曰：「都話不能去者。你是什麼人？定要去探？連你都羇埋。」且行曰：「我未犯罪也。此事何得如此嚴重，替人擔保耳。」趙大波曰：「普通人替人擔保，有乜所謂，但係仙士之名也。如果出賣佢個名，收錢爲人擔保，則有辱仙士之名也。是以嚴重。」

且行曰：「會死乎？會坐監乎？」趙大波笑曰：「好難講。」且行曰：「吳衾老以道德重興會會長之身，又怕乜？這個銜頭，重會頂得住一陣也。然否？」趙大波笑曰：「罪加一等，道德重興會之會長而致於被人控告貪污作弊，實在太過離譜，太羞家也。」且行喟曰：「但老人家如果有事，確係晚節不保。」趙大波在旁竊笑，且行言之曰：「你同老岳太冇感情，爲人子婿，竟見老岳身陷囹圄而不營救，尙有欣然之色，未免太過不近人情。」趙大波笑曰：「不近人情，則近仙情。仙情乃最矜壯之情，好難學者也。」且行亦覺難學。但終以爲趙大波太過寡情，好似老岳死了他領遺產者，問之，趙大波笑曰：「幾時輪到我？否則我就會跟佢挽鞋矣。」

正語間，忽有一個妖妖治治之女人帶一個不甚妖治而想學妖治之女人入來，兩個人年紀相差不多，但第一個比第二個漂亮好多。趙大波見之，立即起迎，且行謝覗彼二人，二人即泰然而坐，謂趙大波曰：「我忙得要命，你何以不來助我？」趙大波一笑，介之於且行，則漂亮者姓秦，名美美，其後隨者曰吳秘書，且行不知秘書二字爲名也抑爲銜頭，但以吳小姐呼之。趙大波介紹時爲述秦美美之履歷曰：「秦小姐爲大明星，爲女詩人，爲女畫家，爲女騎士，爲名票友，爲女小說家，爲出身閨閣之千金小姐。」且行不禁肅然起敬，此時注禍其人，一若在何處見過也者，但始終想不起來。

秦美美小姐與趙大波笑語，閒話過後，即告趙大波曰：「我已決定開畫展，汝會謂代我向人介紹，又爲我預定畫展場所，今如何也？」趙大波曰：「汝太過心急，昨晚始吩咐我之事，即須我今早做妥乎？我不睏眼，亦不可得。」秦小姐橫目曰：「爲我事，少睏一晚半晚亦不可，尙望汝爲我赴湯蹈火，捨棄生命乎？」趙大波笑曰：「捨棄生命事小，有得闊事大。」秦小姐啐之。

且行至是乃問於秦小姐曰：「秦小姐擬開畫展乎？貞可佩。」做一語，趙大波即打蛇隨棍上，曰：「對極！必先向秦小姐預定名作一張，以爲紀念。」秦美美目且行作媚笑曰：「然也！且行先生肯捧場否？」且行惘然，曰：「捧場耶？小姐豈舞女耶？」秦小姐聞而慍曰：「汝何得以我爲舞女？」趙大波笑曰：「且行誤會耳。捧場者，非僅舞女也。」且行始恍然，即曰：「俟我看畫展後即買。」秦小姐嗔曰：「是即不捧場耳。」（四九六）

漫畫 六：疲於奔命

訓練基本建設職工 東北各地積極進行

參加冬季訓練職工達十五萬人

【瀋陽通訊】東北各地積極進行基本建設職工的冬季訓練工作。參加這次大規模訓練的職工共十五萬人，其中十一萬人是各工程公司固定的土木建築工人。許多城市和單位的基本建設職工冬季訓練班已經開學；有的訓練班即將開學。

大規模集訓基本建設工人和幹部，是一件新的工作。東北各地領導機關對這一工作都很重視。在冬季訓練開始之前，中共東北各省、市委工業部，東北各省、市建築工程局、工會、青年團等領導機關聯合成立了冬季訓練委員會。中共黑龍江省委早在去年八月，就通過工地黨團幹部會議和派幹部深入工地調查的方式，了解並研究建築工人的情況和特點，爲冬季訓練工作進行準備。爲解決教員問題，好多省、市都事先舉辦了短期教員訓練班。不少單位經過訓練的學員，已於十一月末回到本單位領導冬季訓練工作。

東北區基本建設工人冬季集訓的內容，包括政治教育和技術教育兩方面。前一階段，以上課，開討論會、座談會，介紹典型人物和事例，看電影等方式，進行政治教育。後一階段，以上課，開技術人員和工人結合的座談會，先進生產者表演及總結和實習各工種先進技術操作經驗等方式，進行技術教育。

在訓練工人的同時，東北各地國營建設工程公司還舉辦了各種專業訓練班，大量地培養各種技術人員和行政管理幹部。東北人民政府工業部建設工程公司舉辦了十二個訓練班，準備把四千多名優秀的技術工人和知識青年，在兩個月到四個月時間內，培養成工地主任、施工員，或財務、統計、工具、定額、材料等行政管理人員。

很多省、市和單位，都爲受訓職工準備了良好的學習、生活和文化娛樂條件。參加學習的職工學習情緒很高。如四平市一個老工人說：「我今年五十多歲了，做了三十多年工，今天才第一次得到學習機會，眞是想不到的事。我一定要好好學習！」

虐待妻子成瘋致死 方九皋處刑十五年

滬邑廟區法院依靠羣衆辦案 舉行宣判大會後再開座談會

【上海通訊】上海市邑廟區丹鳳路一○一弄四號，有一位中年婦女胡菊英，受了舊社會不合理的婚姻束縛，被她丈夫方九皋百般虐待，由神經失常逐漸變成瘋癲。解放以來，方九皋不但不給她好好醫治，仍經常加以虐待，致使這位善良婦女活活地被折磨死了。

自從司法工作下里弄後，虐待婦女的方九皋，終於受到了人民法律的制裁，判處了十五年徒刑。

胡菊英今年三十四歲，在一九四○年九月由父作主和一個開設海味行的商人方九皋結婚。方九皋在反動派統治時期曾參加僞保安隊，擔任「義警班長」，他憑藉了金錢和惡勢力，回家毆打辱罵胡菊英。一九四八年，方九皋的繼母從寧波出來，也被方誘騙發生了不正當關係，方九皋的父親方刑源知道了這件事以後，氣憤得自殺了。此後方九皋更無法無天，竟公開的與繼母同居。胡菊英精神上受了極大的刺激，就得了神經錯亂的病症。一九四九年夏，她曾服毒自殺，獲救後，方九皋不但不加同情，更把她視爲牛馬，經常毆打辱罵，使胡菊英病況日重，由神經錯亂變成瘋癲。

解放以來方九皋仍只圖個人揮霍享受，對胡菊英的病，仍置若罔聞，只想等着她死去，有時還在深更半夜中痛打她。

胡菊英的娘家就在同路九十二號，因爲家庭窮苦，只能要求方九皋替胡菊英治療，曾到過派出所調解了數次，方九皋只是一味敷衍。

當司法工作下里弄後，胡菊英的家屬訴請法院要求處理，上月二十二日邑廟區小組就進行了深入調查。根據羣衆的反映證實了事實眞相，並見到胡菊英已病入膏肓，不省人事，就報告了區人民法院。區人民法院十二月三日，派人當場把他扣押起來。胡菊英病勢日重，已在十二月五日死了。

邑廟區人民法院根據羣衆的意見，在十二月九日召開一次宣判大會，胡菊英的母親在會上控訴了方九皋虐待胡菊英的事實，區人民法院，當場判處了方九皋徒刑十五年。

爲了貫徹執行婚姻法的宣傳，邑廟區人民法院於宣判後的第三日召集了丹鳳路的居民羣衆開了一次座談會，說明區人民法院處理方九皋虐待婦女的經過，以及法院依靠羣衆辦案的精神。居民羣衆對人民法院依靠羣衆辦案正確的處理了虐待婦女的方九皋，表示熱烈擁護，並表示要繼續努力貫徹宣傳婚姻法。

各地通訊

華東已有工農速成中學二十三所

共有學生四千七百多人

【上海通訊】工農速成中學是一種新型學校。它的任務是招收參加革命或產業勞動三年以上、並具有相當於高小畢業文化水平的優秀工農幹部及工人，經過三年學習，完成高中程度的文化科學基礎知識，使能升入高等學校繼續深造，以便有計劃的培養工農出身的新型知識分子，成爲新中國建設事業中的骨幹。

華東區於一九五○年上半年開始試辦。兩年多來，已有了迅速的發展，並獲得了比較顯著的成績。從一九五○年上半年到去年夏天，先後在無錫、蘇州、南京、揚州、杭州、福州、濟南、益都、膠縣、合肥、蕪湖等地分別成立了十一所工農速成中學。按照中央教育部關於工農速成中學附設於高等學校的指示，去年暑假以後，又在交通大學、華東師範大學、同濟大學、山東大學、山東工學院、浙江大學、浙江師範學院、廈門大學、南京大學、南京師範學院、蘇北師範專科學校等十二所高等學校附設了工農速成中學。目前全區共有廿三所工農速成中學，學生四千七百多人。另外，還有兩所工人速成中學，一所是辦在泰安的山東煤礦工人速成中學，有學生六百多人。另一所是淮南煤礦工人速成中學，有學生一千五百人。

晉江僑區東石鎮紡織業蓬勃發展

全鎮織布機已比戰前多

【晉江通訊】東石鎮是晉江的手工業區。全鎮一千一百餘戶，有四百二十餘戶是從事紡織生產。從業人數達一千三百七十餘人（其中有三分之一是僑屬）。這裏所產生的紡織品，就是目前晉江專區各縣農民高興採用的「東石布」。

遠在一九二一年，這裏的紡織業就開始萌芽，最初僅是一簡陋的木機織布機。至一九三○年，在各地華僑踴躍投資下，出現了電機和人力木機（化光），當時共有紡織機七百餘架。然而在反動政府統治時代，這些紡織手工業是不能得到發展的，布廠先後被迫關門了，生產銳減。

解放後，東石的紡織業才得到發展。三年來，在人民政府大力扶助下，全鎮紡織機數已超過了戰前，共有八百四十餘架，每月平均產布五千疋。較大規模的有東聯布廠，共有織布機一百零二架，職工一百六十人。其次是僑屬染織工業社，織布機十八架，職工三十人，其餘都是家庭的紡織手工業。東石鎮的紡織手工業，一向存在着一些弱點。即是資金少，銷路短，因此生產受到限制；每當淡季，銷路不暢，成品積壓，資金周轉不靈；而旺季一來，又產生生產不足，供不應求的現象。這一年來，歷史性的問題在今年大力開展的物資交流中得到解決了。晉江專區各縣物資交流會召開期中，東石紡織業都推派代表前往參加，於是東石布在各地交流會中找到了銷路。東聯布廠經理在介紹該廠參加物資交流會後的收穫說：「當時我廠許多成品積壓着，資金週轉不靈，困難重重。在參加安溪交流會後，這些滯銷品很快的找到銷路了，解決了一些長久積壓的成品的銷路，更大的收穫是使我們明白了各個不同地區人民的要求，以及規格、花樣的需要，使我們今後能根據各地的需要來生產。」通過物資交流，東石手工業找到了廣大農村的市場，「東石布」已暢銷晉江、南安、惠安、同安、安溪、永春、德化、莆田、仙遊等縣。由於銷路不斷的擴大，生產便也不斷的增加。去年七月份全鎮手工業布產量爲二千四百二十三疋，十月份驟增至四千九百二十疋。銷售數字九月份原爲九億四千七百餘萬元，十月份就驟增至二十億元左右，增加了一倍以上。十一月份又有顯著的增加。

隨着新的產銷情況的要求，和工人生產積極性不斷的提高，工人們在生產中不斷的改進技術，提高生產效率，並有組織的進行產品的改進，現在紡製的紗綫的質料、規格都有很大的改進。

在接受國營公司的訂貨和委託加工扶助下，東石紡織業生產已逐步走向計劃化了。現在有組織系統的逐月都訂有產銷計劃，改變了過去盲目生產現象。現在既不愁原料的缺乏，也不愁銷路的停滯，資金週轉更不成問題了。（蔡鐸）

紀念革命烈士 福州西湖建碑

【福州通訊】福州市人民政府爲紀念革命烈士的豐功偉績，決定在西湖畔建立紀念碑。碑址在西湖西面，環水，湖光山色相映，風景非常優美。紀念碑佔地共三十畝左右，整個工程需款四億元，已由省人民政府全部撥發。

紀念碑建築工程第一期現已開始。第一期工程整理立碑地基，開闢環湖馬路，植樹木，配備路燈和石椅等，自十二月初動工，預計到今年一月上旬即可完成。紀念碑圖案則正請專家設計，同時向各省市徵求樣本參考審定中。

實行調整商業後 京私營商店買賣更活躍

【北京通訊】北京市調整商業以後，私營商店的買賣顯得更活躍了。從綢布、百貨、食品幾個行業重點調查的情況看起來，它們在調整後已比調整前多做了一些買賣。謙泰綢布店十一月份的流水總額是三十億二千一百多萬元，但是在十二月份的[illegible]天當中，已做到[illegible]；每天平均的流水比十一月份增加了[illegible]。按照情況說，布業一般是[illegible]。利盛長綢布店去年十二月份的買賣仍然與十一月份一樣，每天的流水維持在六百五十萬元。中華百貨售品所十二月份的每天流水額比十一月份增加了百分之三十。稻香村食品店在調整商業前，平常時候每天賣八百萬元，星期天最多也不過賣一千八百萬元；調整商業以後，平常時候每天能賣一千三百萬元，星期天竟突增到[illegible]。調整商業給私營商店帶來了新氣象，也刺激了私人資本家的經營積極性。

祖國的姐妹們站起來了

印尼華僑回國觀光團副團長 白迪芬

北京的婦女

當我們還沒回到祖國的時候，心中時常懷念祖國，尤其是關心着祖國婦女的情況。在海外時，也時常在報章雜誌上，看到祖國姐妹們翻身進步的報道，但是，這究竟是文字上的介紹。中國幾千年來的封建枷鎖，一直壓迫着婦女，何以在短短地三年內，便使中國的婦女徹底得到翻身？這種情形，我一直在懷疑着。如果不是這次親自回到祖國看見許多實在的情況，我將永遠地懷疑着。

北京這地方，是我的故鄉，是我自幼生長的地方，我對他特別的熟悉，也比較了解。解放前，北京這地方是個半封建的城市，一般的家庭，對婦女總都對男人的看法不同。新中國誕生後，使這半封建古老的城市——北京，在歷史上掀開了新的一頁。一個古老的死氣沉沉的北京城，現在是充滿了朝氣的活潑的城市了。隨着這歷史的大轉變，北京的婦女也開始了新的生活。

過去北京的婦女很少參加社會活動。「女子無才便是德」，這句話害了多少婦女！她們只能躲在家內，連大門也很少出。但是我這次回到北京，看見了兩件事，這兩件事說明了北京的婦女是有了新的轉變，和過去完全不同。第一件，當我們站在天安門前，參加第三屆國慶典禮的時候，除了看到壯大的解放軍、學生、工人的遊行隊伍外，還看見了大隊的家庭婦女也參加了遊行隊伍，她們手舉了鮮花，在天安門下，向着毛主席高呼：「萬歲！」在這行列中，有着五六十歲的老大娘，她們雖然年紀大了，但是也不甘落後地跟着遊行，喊口號，有的甚至手上還抱着她的小孩子。這情形使我看得發呆。這就是過去的北京婦女嗎？一點也不錯，這正是過去北京的婦女，她們隨着新社會制度的到來而獲得了解放。

第二件，有一次，我去琉璃廠參觀一個家庭婦女的工作情況，碰見一個婦女，我向她問起，她說：「如今咱們婦女可和過去不同了，過去咱們被人看不起，自己也總以爲女人是沒用的。但是自從北京解放後，大多數的家庭婦女都組織起來，努力學習，參加各種愛國運動。」當她對我說到婦女翻身的時候，她溫和的面貌顯得特別光彩，我也對着她微笑。

三十二歲的女勞模

在武漢申新紗廠內，我們見到了三十二歲的女勞動模範朱玖。當我們去申新參觀時，她是負責招待我們的一個。看見了我們，她顯得熱情而興奮，她一直握着我的手，陪着我們去參觀。我們問起她過去的歷史，她一邊走，一邊告訴我：她是一個貧苦的農民的女孩，因爲家貧，十四歲時便到紗廠去做工。但是在舊社會裏，女工是被人輕視的。她一直過着吃不飽、穿不暖的生活。後來抗日戰爭發生，她失了業，生活更加困苦。這樣苦難的生活，一直到解放後，才算完結。

她告訴我：解放後最使她受感動的地方，便是新社會要尊重貧苦的人，再也不會受到歧視。她是一個女工，解放後，社會地位大大提高，而且受到尊敬。除了這一點外，就是生活有了保障，她再也不必擔心今天拿到工錢，到了明天買不到東西。她可以把錢放在家裏，等她需要什麼東西時再去買。物價的平穩，以及地位的提高，均深深地教育了她。因此，她工作很積極，一直到她當選了模範。她仍是不放鬆地工作着，目前她是武漢市特等模範、全國的勞模。她對國家有了貢獻，但是她一點也不表現驕傲。

她在人民政府的領導和教育下，不但工作積極，就是文化水平也逐漸提高。雖然過去她沒讀過書，可是目前她也認識了好幾百個字了。窮苦的生活一去不復返了，現在她每月可以拿到五、六十萬元的薪金，她的孩子可以在小學去讀書，她一家就在幸福愉快的環境中生活着。當我和她臨別時，她緊緊地握着我的手，告訴我：「如果沒有毛主席和人民政府，我們窮女永遠翻不了身。」

上海的婦女教養院

在北京參加了第三屆國慶典禮之後，我們又出發到瀋陽、大連，經天津到南京、上海、杭州等地。在各個城市內，我們也像在北京一樣，見到各階層的婦女。不管是在城市裏或是鄉村裏，她們雖然生活方式也許有些不同，但是有着一個共同之點，就是她們的本身徹底獲得解放，她們再不是社會的寄生蟲，和家庭的附屬品。她們的地位都提高了，受到了尊敬。在上海，我們參觀過去在舊社會裏被污辱的姐妹們。過去在舊社會裏，她們完全是被損害、被侮辱的人。我們親自聽到兩位婦女的報告，一位是楊德華，另一位叫張玉萍。這兩個人過去的生活，全是在地獄裏過的。她們是這樣地生活了許多年，後來人民政府才把她們從火坑中救出來。在上海解放以後，人民政府派人去挽救她們，派人在院中幫助她們重新做人，教她們學習各種技術，同時幫助她們學習文化，以便將來她們能以自己的勞力生活。我們在報告中，聽到她們被污辱的痛苦的經過，她們向我們訴說。現在她們得了新生了，紅腫的眼睛，出現了笑容。因爲長年的被迫害，一千多姐妹，都得了性病，但是這問題，政府早已替她們設法解決，用了大批的款子和藥品，來替她們醫治病症。這充分說明了只有在新社會裏，婦女才眞正得到解放。

廈門的姐妹也在轉變中

到了廈門後，我們也看到了廈門的姐妹們新的轉變。我們去參觀了婚姻法展覽會，看到了許多過去被壓迫的女性得到了翻身的例子，其中最突出的例子是婚姻的解放。雖然我們不能完全聽懂她們的話，但從她們的表情和語氣中，我知道她們過去生活的痛苦。然而，這使今天她們從婚姻枷鎖中得到解放，實在是由於新中國徹底貫徹了新婚姻法，使女人才眞正得到翻身解放。

太平山方物志

南村

穿山甲——香港動物界的冤獄

中古時代的歐洲人，認爲蝦蟆能終年不食，形狀醜陋，一定是一個怪物。於是一個人的家裏有了一隻蝦蟆，或者恰巧有一位喜愛小動物的老太太養了一隻蝦蟆，她便要毫無問題的被宗教裁判所當作異端者來活活的燒死，而蝦蟆就是她的最重要的罪證。其實蝦蟆和青蛙，吃蚊蟲，是人類的好朋友，可是我們至今仍有人憎惡蝦蟆。這實在是動物界的一個冤獄。

動物界的另一個冤獄的受害者，乃是香港所出產的穿山甲。穿山甲的形狀很古怪，又喜歡生活在地底下，於是香港的人，尤其是新界的農人，他們相信穿山甲在地底下掘地道，專門偷吃死人的屍體，因此見了穿山甲就捕殺，甚至運用法令來制止也無效。其實穿山甲根本沒有牙齒，牠專以白蟻的幼蟲爲食，是用牠那特有的長舌去舐食的，而白蟻正是香港物業的最大敵人。穿山甲在地底下活動的目的就是搜尋蟻穴，可是香港的人卻說牠想吃死人的腦髓，你說這冤枉不冤枉？

新界出產的穿山甲很多，就是香港島的山上偶爾也會發現。牠是亞洲現存最古的原始哺乳動物之一。在動物學上名爲有鱗甲的食蟻獸。中國舊名鯪鯉，亦作陵鯉，又名龍鯉，因牠身上的鱗入藥，據說可以治小兒驚風啼哭，婦人邪祟，腎虛耳鳴等症。價錢很貴，這也是中國鄉下人喜歡捕捉穿山甲的原因。李時珍的「本草」上說：「其形肖鯉，穴陵而居，故曰陵鯉，而俗稱穿山甲。」郭璞賦謂之龍鯉。臨海記云：「尾刺如三角菱，故謂石鯪。」

穿山甲的形狀與犰狳很相似，但全然是兩種東西。犰狳產於西半球，穿山甲僅產於東半球。亞洲出產的穿山甲共有三種，香港所出產的是屬於三種中國變種之中的一種。牠與犰狳最大的區別，就是犰狳的鱗甲是角質的，穿山甲則是由硬毛膠結在一起而成。穿山甲沒有牙齒，不能咬物或吃硬的東西，但有一條長而尖的舌頭，可以伸出嘴外很遠，迅如閃電。牠的尾巴上雖然披滿鱗甲，但是能捲曲自如，這是牠爬樹時的補助工具。穿山甲的腳爪非常尖銳有力，因此是掘地道的能手。牠爲了搜尋蟻穴，能深入地底或爬到樹上。一發現蟻穴，就用牠那長舌頭閃電似的舐食蟻穴的幼蟲。牠並不吃長成的螞蟻。

一隻長成的穿山甲，可以頭尾長至三尺，鱗甲是紫褐色，尖端略帶灰黃。面部和身上無鱗部份，是略帶粉紅的白色，腹下有毛部份是淡紅的沙土色。穿山甲的自衞能力很薄弱，遇有危險時便用尾巴遮掩頭部，縮成一團，用渾身的鱗甲來保護自己。

穿山甲在香港是受保護動物，法令保護，不許捕殺或售賣，爲了牠能撲除白蟻。可是鄉下人仍見了牠就捉，偷偷的將牠出售，賣給人當藥料或補品。

太平水齋樂府

·玉華·

薄倖（谷裳梅）

太平山畔。人間事，恩恩怨怨。莫不是，冤家前世，又到今生重見。記那時，驀地相逢，香車暗逐嬌波轉。更山頂遊春，登高遠眺，縷縷情絲同絆。恨一樹紅「梅」，春光未老，「谷」空人遠。縱十分明月，仍是揚州，下堂奈是辭巢燕。人心大變！歎歡娛一霎，回頭瞧是柔腸斷。一瓶滴露，險些香消骨損。

美國的蒙特卡羅

侃如

誰都知道美國的累諾城是一個最容易離婚的地方，並得到了離婚城的雅號，它是美國的蒙特卡羅，一個藉賭博而繁榮的都市。

賭博和離婚的都市

累諾（Reno）是一個具有雙重性格的都市。它的本地居民，大多數都是信仰宗教而拘謹的人，很少賭錢或離婚；可是這個都市的本身，卻靠着離婚和賭博，而得到了意外的繁榮。

原來累諾城是美國最容易離婚的地方，一般在婚姻上感到痛苦而無法解決的男女，都喜歡搬到那裏暫住，等住滿了六星期以後，就可以按照當地的法律，很輕快地辦妥了離婚手續。不過這些臨時寓公，既然完全是爲了離婚而到那裏，當然並沒有別的業務可幹。所以在這六星期中，他們不免會消磨時間於骰子，撲克牌，賭角子機，以及其他賭博上面；同時各處遊客專爲賭博而前往的，也非常的多，因此累諾城的賭風就一天一天地熾烈起來了。現在假使你到美國去，你便可以在各處公路上，見到許多累諾城哈羅德俱樂部的吸引顧客的廣告，例如：「每日至少有五千人自泥瓦達以外的地方到我們這裏來遊玩」，「我們的賭角子機一向都以最優待的條件給予自世界各處前來的顧客」，「我們不分晝夜，全日開放」等等，他們規模的宏大可想而知了。

銷金窟

在美國，這個小小的都市是利華達州的四大都市之一，四周有山環抱，風景宜人，有學校、教堂、醫院和房屋，最重要的市區只有四條街道，[illegible]。琴尼路的大街和中央街，都有賭場和酒吧，夜裏在那裏可以找到各式各樣的賭場；除了正當的賭博之外，還有一些別的玩意，但在夜裏，你會覺得索然無味；就是你在大街上任何一家，也決不會找到新鮮玩意。

假使你在晚上走到街上，在一座點得光明燦爛的鐵拱門，上得[illegible]。

在哈羅德俱樂部

[illegible]

雇用文職員

在這俱樂部裏，你可以找到形形色色的男女，他們以種種不同的情緒，在消磨時間：有的是貪，有的是恨；有的是失望，有的是痛苦，深深地受到了婚姻的刺激，來暫以一剎那[illegible]。

老闆和賭徒

[illegible]

廿分鐘判決七件離婚案

根據當地的法律，有八種[illegible]的情緒都可以離婚，其中最重要的一個，便是精神虐待。誠然在理論上，必須在累諾城住過六星期以上的人，才可以援用本地的法律，但事實上[illegible]。法庭曾在二十分鐘裏判決了七椿離婚案，平均每天可以處理二十案。

在貪、恨與失望的情緒下，無數的賭客們造成了累諾城的繁榮，然而[illegible]，縱容這種罪惡的組織，而且還以法律去保護他們。

旅日見聞錄

富士山

在這塊三萬五千町步的演習場內，不但美軍自己演習山嶽戰鬥，向假設敵進攻，而且還訓練由南韓徵來的新兵和日本的保安隊，砲彈和坦克的轟聲，使人想起鎌倉時代的武士，也曾在這山麓上，追逐野豬與兎的情景。而日本那些武士，跳也跳了，但並沒有高插起「立入禁止」的牌子，而且到底還是本國人的大和武士。而今的武士，卻是白色的碧眼兒，橫渡數千里的太平洋而來。

[illegible]

平議

老編

新西遊記

胡適在台灣大講其「五十年來的美國」，說美國已沒有貧富懸殊，已沒有階級，人人享受相同。人們會斷定胡適的神經不正常，我却欣賞他的想像力之豐富。

理不在多

有些報紙就居民的需要，列舉許許多多的理由，說明濱海輪渡有通宵開行的必要。我以爲，只要能舉出半點可以使輪渡賺錢的理由來就夠了。

作如是觀

在美國自許爲「清廉的保護人」的參議員麥卡倫，在法院供認受賄。杜魯門，艾克之流也口口聲聲提「和平」，又何足怪哉？

園·中·小·語

客遊

一對夫婦所聘的女傭辭職了，她請主婦給她寫一封服務證明書，以便到別家去上工。主婦便和她的丈夫商量道：「我寫了一些壞的，說她做事不勤，上工不守時刻等，你能加一點她的好處進去嗎？」丈夫說：「就說她睡得很好，胃口甚好就是了。」

×　×　×

男主人向女工大發脾氣道：「我早就關照你不要告訴太太我昨晚什麼時候回家的，爲什麼你仍告訴她呀？」女傭答道：「我並沒有告訴她。她問我：『您什麼時候回來，』我只告訴她當時我正忙着準備早餐，沒有功夫來看時鐘。」

×　×　×

一位小姐，駕着一輛漂亮的私家車在馬路上飛馳，給交通警察攔住了，並且警告她說：「喂，你知不知道你的速度了嗎？」小姐說：「怎麼啦？」警察說：「你剛才走的是一小時五十哩的速度啊，你知道嗎？」小姐從容不迫地答道：「哈，那是你錯了，我離開家裏到現在，還只不過十分鐘哩。」

旅華廿五年通信

謙恭互敬

沒有誰能擋住「八十三號」，連我自己都怕他。然而，他也有一番理論。「共產黨，」他說，那天正有示威遊行，「決成不了事，不管你怎麼想吧，他們決成不了事，你再看看杜月笙，你再看看……」他大膽地從駕駛盤上舉起一隻手來，向空中繞了個圈子，好像要把全部上海都繞在裏面，說着說着，車子差一點撞倒一輛人力車，又險些撞在對面來的卡車上。他這才屏息凝神地專看着前面。他這一輩子就知道幫會。幫會救了他，他也救了別人，並且還學會了怎樣大罵那些絕不敢還口的人的秘訣。

雖然如此，聽他在開車時講黑社會的事，倒是既有興味，又可增長見聞的事。假若他現在還活着，我猜他大概也改變了。那傢伙倒是眞能幹，一定是當初那種坐以待貧的社會訓練出他那種流氓性格。後來，他和我廝混得稍微熟一點的時候，有一天，他對我說，他的眞姓名並不是登記在案的「王阿三」，而是原本姓「鄧」。他說，他那古舊的家庭，在公共租界裏的人很多。他思前想後，覺得不便用眞姓名登記以免丟臉，但是不在這裏作事又無工可作，只好用個假名；他又怕違背了清幫的規矩，在那時，清幫想殺一個人也不過只需付出五毛錢的代價。

在這種環境下，一個人當然不會想到尊敬自己，因此事事都是動粗。人類的尊嚴和禮貌的一切基礎全被打碎。那個社會是由幫會統治一切的，而在幫會的背後，還有外灘的銀行，外國的坦克、大砲和兵艦。

今天的謙恭互敬則建築在一個堅固的基礎上。那個若是違犯或忘記了交通規則，警察必會予以教訓，但是用的是和藹可親的口吻。誰要是的確作錯了事，最好不要強辯，只要承認「我錯了，下回改正！」就行了。說話的時候越心平氣和，越坦白越好，因爲現在的警察絕不是不能察言觀色的傻瓜。只要他體會到你的話確是發自肺腑，你多半可以過此一關，繼續走你的路。

這個社會已經不復是一部份人「騎」在另一部份人身上的社會。譬如，女人和小孩都有他們的社會地位；蒙族、藏族及其他少數人民的情形也是如此。至於在中國的外國人，假若他有所要求的話，一定先要經過調查。假若他是正常有禮，毫無偏見的人，必可獲准，並且得到幫忙。假若他不是這樣的人的話，那麼，在今日的新中國裏，他所得到的將是冷淡。（六）

影話

勾魂艷曲

「魂」既離「勾」，「曲」亦不「艷」，這就是這部片子給人的印象。

觀衆走進一個電影院，是去看看，聽聽，笑笑，想想。他們有一兩個鐘頭的時間要打發。不過，站在戲院和製片家的立場，應該隨時把觀衆放在心頭，應該多動動腦筋，想想如何使觀衆滿意，幫助他們了解人生，認識新的事物，增加他們在生活中的愉快。這是電影這門綜合藝術對它的觀衆應有的義務。要盡到這義務，不是一件輕易的事，尤其不是隨便湊些材料就可以了事的。

材料湊在一起，不一定就是故事。噱頭湊在一起，也不能說就是「喜劇」。如果這些材料和噱頭本身就不是從生活中提取出來的東西，那就更與喜劇相去十萬八千里了。

「勾魂艷曲」就是這麼一部片子。

我們在戲院裏花了一個多鐘頭，看過了，聽過了。可是，這部片子並沒有給我們什麼，連戲院宣傳上的所謂「娛樂」也沒有得到。

我們看見了香港銀幕上一些熟面孔，聽了一些「時代曲」，看了幾個勉強湊出的噱頭，如此而已。

在這種情形下，可就苦了觀衆了。在這部片子的宣傳文字裏雖有「百分之百的娛樂」等等字樣，其實，對於我們作觀衆的，看這部「勾魂艷曲」毋寧說是一件苦差事。

製作態度的馬虎，就是對於觀衆的不敬！可是觀衆是無法拿金錢去收買的，他們可能一次受騙，卻不會永遠受騙。

製作的馬虎，這裏可以隨便舉些例子：片裏女主角唱了四支歌。她口頭唱的跟片上映出的詞兒，有好幾處不配合。比如，有一支歌裏映出的是「……弱張」，唱出的却是「……誇張」，而且兩次都是這樣。

還有，戲院裏還發售一種「勾魂艷曲」的電影小說。這一册電影小說跟影片本身的情節却大有出入。女主角歌星後來跟一個歌唱團的「團主」走了，這册電影小說上却說是跟一個「富家子」走了。真是「烏龍」！

楊樺

數字謎

終歲陽光時不足
霧中街道彎彎曲
此中居住幾多人
八百三十四萬六

（猜世界著名都市一、謎底明日揭曉）

昨日謎底：「美國」。按北京電台廣播，去年一年中美軍折損十萬二千七百人。

影影

「中聯」影業公司的新片「家」，定今天上映。前幾天，該片導演秦劍曾在「麗的呼聲」廣播過該片內容。正當聽衆聽得入神之際，他突然「殺」出一句「弊、弊、弊」，講到兜處，「啪啪啪鐘」。於是，就漏下片子的「尾」沒有結。給他這樣賣一下關子，聽衆就不能不到戲院裏去當觀衆了。

× ×

「樂聖貝多芬傳」在景星上映兩天，尚算「收得」。但星期日下午五時十五分那一場，後座票却未銷清。

俱樂部

全國戲曲會演後 粵劇問題引起討論

唱腔改用平喉是粵劇一大改進 胡亂使用西樂致民族風格不純

經過了最近在北京舉行的全國戲曲會演後，粵劇和粵劇所用的音樂引起了更廣泛的注意；並且已經有人作爲一個問題，加以討論了。

大家認爲粵劇的唱腔，與語言結合得很好，故唱來好聽，且句句可懂。這是三十年來粵劇唱腔大改革的結果。

自從白駒榮等人提倡用粵語唱戲後，唱腔由高腔變爲平喉，這是粵劇的一大改進。因爲高腔多用假音，與語言的距離遠；平喉則使用真嗓子，與語言十分接近，因此也就更能表現實生活。如粵劇花旦所用的子喉，大花面所用的大喉，在唱法上都比其他劇種自由，這是粵劇特有的優點。

粵劇所用的音樂，大家認爲它的可變性很大，能經常吸收新的東西來豐富自己。粵劇中有很多小曲，並從民歌和古曲中吸取了不少優秀的作品。民間曲藝中的「南音」、「龍舟」、「數白欖」等，也很早便應用到粵劇裏去了。

但是數十年來，廣東音樂也受到西洋的腐化與墮落的音樂的影響，以致漸漸失去了原有的純樸的民族風格，甚至吹簫打鼓，都滲入了爵士音樂的味道。就因爲把不同風格的中外樂器混雜在一起，以致粵劇音樂陷入混亂狀態。這樣一來，同時也使音樂與劇情脫了節，失去了應有的和諧。

不但在樂器採用上如此，在樂曲上，近年來也胡亂地把不少西洋樂曲搬過來，應用到粵劇裏去，更加使粵劇演變成非驢非馬。粵劇演員譚玉真說，她在香港演戲的時候，在「淚灑相思地」一劇裏，就應用了三十六支西洋小曲，而完全沒有注意到那些小曲與劇情是否和諧。呂玉郎等也說過，許多人用西洋小曲代替了粵劇的梆簧，還有人把英文歌曲搬到粵劇裏去，有些人甚至把洋鼓代替了原來的打板，把鋼琴搬上戲台，總之，想把西樂來代替廣東音樂。這些未經深思熟慮的做法，都破壞了粵劇的民族特色。

關於粵劇和粵劇音樂問題，廣州的粵劇研究者及粵劇工作人員，現在都在認真地研究，力謀改進。他們都認爲音樂問題是今後粵劇改革的關鍵之一。今後的方向，第一是收集和整理粵劇舊有的曲牌；第二是創造新的曲牌；再發揮廣東樂器的作用，在不喪失原有粵劇風格的基礎上，吸收各兄弟劇種音樂的優點，豐富自己，使它更能表現現代生活。

象棋集趣

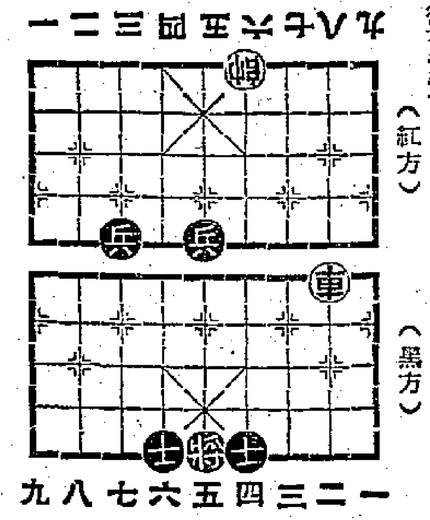
和勝之間

蘭友

這裏先講紅方勝局的着法，第一着不必急急追殺，却須走一閒着，等待黑方自亂陣勢，此種着法非老練的棋客，很難想到。黑方第二着走開卒子，分散了力量，紅方的第三着車四平六又奕採急烈的攻勢，令到黑方雙士的位置無法互換就束手投降了。勝局的着法是：（接昨日圖，見今日圖。）

車四退一　卒六平七　車四平六　卒七平六
帥五平六　卒六平七　車六平八　士五退四
車八平五　士六進五　車五退一
（接第三着的變化）
車四平六　卒五平六　車六退一
（接第七着的變化）
車六平八　卒五平四　車八退一

假如和局的着法，只要第一着紅方改走車四平六，黑方第二着走士五退四，紅方走帥五平六，黑方走士六進五則成堅定的正和局，所以這局棋是會有機會和的，只差在紅方的第一着的妙用如何，關係極大，下棋到了這種殘棋時是極難分出和勝的關鍵所在，往往被黑方守成和棋，所以不得不留意。



差利外傳

洪廉

二、差利與美國

差利在美國住了四十年了。這四十年可不是什麼平靜的歲月。美國的老百姓喜愛差利。可是，這許多年來，美國的政客們，和美國的許多報紙刊物，却沒放鬆過他，一有機會就要散播些流言出來詆譭他。

近幾年來，更是變本加厲，公然常常由什麼國會議員先出來攻擊差利，一步步要閙上美國的法庭了。

他二十年前拍成的老片子「城市之光」（City Lights），去年重新發行，遭到美國檢查官禁映，理由只是：差利是「倫敦的一個爛仔（Guttersnipe）」。也就是這個檢查官禁止差利的「華杜先生」（Monsieur Verdoux）在美國上演。他說：「差利．卓別靈是惡毒攻擊美國生活方式的叛徒，是一切純正、道德、婚姻神聖和虔誠的敵人。」

兩年多以前，有個美國參議員要求驅逐他出境，說他「跡近危害」美國。另一個參議員在一九五〇年，又舊事重提，並且主張在美國國會重新立法，以便實行驅逐他。

新近的實例就是美國總檢察長麥克格蘭納尼要拒絕差利入境的聲明。

全世界的人都喜愛差利，爲什麼有些美國人又這樣恨他呢？

第一個原因是因爲差利站在人的立場，反對人吃人，反對壓迫。這是他對人生的基本態度，他影片中的人物雖然變化萬千，這基本態度却一直沒有改變。

對於那些爭權奪利之徒，他大膽疾呼反對他們——在銀幕上是如此，在平常生活中也是如此。

一九三六年，在「摩登時代」（Modern Times）一片中，他諷刺機器帶給工人生活的影響。這自然使美國的大老闆們不高興。三年後，在「大獨裁者」（The Great Dictator）裏，他攻擊希特勒的獨裁政治，那些大老闆們也一樣不高興。

到了一九四二年，他站出來大聲疾呼，主張開闢歐洲第二戰場，美國的大人先生們對他更是破口大罵了；因爲西方的將軍們有他們自己的算盤。

那年七月間，他在長途電話上向紐約麥迪遜方場上的一個羣衆大會發言。他說：「民主的存亡，繫於蘇聯戰場。」他要求美英兩國與蘇聯合作，從東西兩方夾擊希特勒。（六）

問答

人民代表大會制度 由人民管理自己國家

編者先生：中國人民政治協商會議全國委員會周恩來副主席在去年十二月二十四日中國人民政協全國委員會常務委員會擴大會議上說：根據共同綱領的規定，我國的政治制度是人民代表大會制度。那末，什麼是「人民代表大會制度」呢？ 讀者 夏德成

夏德成先生：在新中國，人民是國家的主人，國家的政權屬於人民。但是，人民用什麼形式去組織政權機關，行使國家權力呢？那就是人民代表大會制的政府。這就是說：我們把國家權力集中在由全體人民用普選方法產生出來的人民代表所組成的人民代表大會，和由人民代表大會選舉的人民政府手中；全中國人民就通過這種人民代表大會來行使主人翁的權力，管理自己的國家，保護自己，反對敵人。這種形式是最適合於勞動人民實行自己的統治的。具體地說：人民行使國家政權的機關是各級人民代表大會和各級人民政府。各級人民代表大會是由人民用普選方法產生的。各級人民代表大會選舉各級人民政府。各級人民代表大會閉會期間，行使各級政權的機關是各級人民政府。全國人民代表大會是最高政權機關。全國人民代表大會閉會期間，中央人民政府是行使國家政權的最高機關。在人民代表大會制的政權機關內部和各級政權機關間，實行少數服從多數、下級服從上級、地方服從中央的民主集中制的原則。這樣就不但使人民代表大會本身能集中多數人的意見，而且使整個政權機關統一而有力量。

眞正的普選 人人都平等

上面所說的「普選方法」，就是要實行不分男女、信仰、財產、教育等等的差別的，眞正普遍平等的選舉制度。但是，在中華人民共和國剛成立的時候，由於人民解放戰爭還沒有結束，各種基本的改革還沒有在全國範圍內進行，經濟也需要恢復一個時期，這種普選的方法還沒有在各地立即實行的條件。因此，共同綱領規定：在全國人民代表大會召開以前，由中國人民政治協商會議的全體會議執行全國人民代表大會的職權，選舉中央人民政府委員會，並且給以行使國家權力的職權；在地方人民代表大會召開以前，由地方人民代表會議逐步地代行人民代表大會的職權。現在的中央人民政府就是一九四九年九月中國人民政治協商會議第一屆全體會議選舉出來的。各級地方人民政府也已逐漸地由各級地方人民代表會議選舉產生。到一九五二年十月止，全國已有三十個省、兩個省級行署區、一百六十個市、兩千一百七十四個縣（包括相當於縣級的行政單位）和約二十八萬多個鄉，召開了人民代表會議，其中有十九個省、八十五個市、四百三十六個縣和絕大部分的鄉的人民代表會議代行了人民代表大會的職權，選舉了各該級人民政府委員會。

現在，我國即將進入大規模的有計劃的經濟建設的新時期。爲了適應這一新時期的國家任務，中國共產黨提議定期召開全國人民代表大會和地方各級人民代表大會，實施共同綱領所規定的人民代表大會制度。這必將進一步鞏固人民民主，充分發揮人民羣衆參加國家建設事業的積極性。（錫谷）

名詞淺釋

原料與材料

原料與材料兩者總稱爲原材料。是工業生產的勞動對象，是構成產品的主體的主要物質，同時又是在消費品工業生產過程中把自身價值轉到新產品價值裏，成爲準備在市場上出賣的商品價值的構成部份。例如生產生鐵時用的鐵砂，紡織工業用的棉花和亞麻，橡膠工業用的生膠，製造傢具時用的木料等，其中採掘工業與農業的產品（如鐵砂、亞麻、棉花、原木等）通常稱爲原料。加工工業產品（如鍊鋼用的生鐵、織布用的細紗、橡膠工業用的生膠等）稱爲材料。由於在生產過程中所起作用的不同，材料又有主要材料與輔助材料之分，這裏所解釋的是指主要材料而言。所謂輔助材料包括機器用的油類、動力機的燃料等。原料的數量與質量，好壞，價值的高低，都有很大的影響。（錫谷）

存報出讓

讀者吳池先生願將所存一九五二年一月一日至十二月三十一日（缺二月八日的一份）大公報全部出讓，所得款捐給港九勞工子弟學校。有需要者，請函本報服務版接洽。

代郵

朝鍾先生：攜帶港幣至深圳，可向指定銀行按牌價兌換人民幣使用。人民幣是規定禁止攜帶出入國境的。

吳池先生：請示通信地址。

——編輯室

家庭常識

食物防腐

我們的食物，多數是有機質，很容易被腐敗菌侵入，分解蛋白質及炭水化合物，不能久藏的原因，主要還在於菌力。假如能夠設法防止細菌的發育繁殖，自可避免食物的腐敗了。讓我告訴你幾種食物防腐的方法：

（一）假如你想食物不被那些細菌侵入，那麼便將食物再度加熱。例如肉類加熱，使蛋白質凝固，不易分解。

（二）食物用鹽漬之，細菌就失去繁殖的能力，撒鹽於魚肉上面，再在太陽下曬，使它乾燥。

（三）食物用糖液漬之，可以耐久不腐。糖是炭水化合物，分解的時候，因爲細菌先行繁殖，而生酸類，因而抵制了其他腐敗菌的繁殖，使蛋白質不致分解。（筱）

問題解答

球·墨·鑄·鐵

滬津穗等地試製均成功 對我國大建設貢獻很大

裴文鳳先生：鑄鐵是工業上的一種很重要的原料。製造汽車、火車、船舶、電機、紡織機件、工具機件、新式農具、抽水機、壓縮空氣機等都需要它。它是由鐵和碳兩種元素組成的，其中，碳的成分低於百分之一點二的，就是一般所說的鋼；碳的成分高於百分之二的，便叫作鑄鐵（在理論上鋼與鑄鐵的分界線是百分之一點七）。

普通鑄鐵裏面含碳很多，而且分佈不勻，在顯微鏡下可以看出它裏面石墨（也是一種碳）的形狀是一片片或一條條的，這些片、條就使鑄鐵質地很鬆、很脆，經不起長期的高熱和強大的拉力。因此，要想加強鑄鐵的強度，主要的關鍵就在於改造這些分佈不均勻的石墨片、條，使它們變成均勻的一顆一顆細小的球狀。一九四八年，球墨鑄鐵（簡稱球鐵）開始製造成功。當時人們用一種稀有的金屬「鈰」，加在熔化了的鑄鐵裏面，片狀的石墨就變成球狀的了。一九五〇年，蘇聯科學家用鎂代替鈰，能大量製造球墨鑄鐵。同年十月，我們中國科學院也試製球墨鑄鐵成功。上海、天津、太原等地許多工廠並開始製造這種優良的鑄鐵，把它應用到生產上去。廣東機械廠這次是第一次試煉成功。

球墨鑄鐵在質量上比普通鑄鐵大大提高了。它耐拉力很大，又有伸長性，能製造普通鑄鐵所不能製造的東西，並能替代鑄鋼，節省大批的生鐵。在熔鑄球鐵的方法上，用普通的化鐵爐就可以試作，不需要很大的鑄鋼設備，因此生產成本也相當低。在目前我國工業迅速發展的情況下，鋼材供應不敷，大量製造球墨鑄鐵，對於國防建設和經濟建設，是一個巨大的貢獻。（勉之）

小蘇打治不了胃病 吃久了反而會有害

小蘇打是否能治胃病？用小蘇打來治胃病，是過去在有些人應用過的，但是不久就被淘汰了。因爲小蘇打是一種化學藥品，名稱叫做碳酸氫鈉，市面上稱做重曹，也叫小蘇打。有胃病的人，胃裏的胃酸過多，時常嘔出來，酸溜溜的怪難受，同時疼痛難忍。因爲小蘇打是鹼性，而胃酸是一種稀薄的酸，酸與鹼相遇，起了化學變化，就成了不酸的鹽，於是胃裏的酸就無形消失了，胃疼可因而減輕。照上面看來，每當胃氣發作，服用小蘇打，似乎是有減輕痛苦的緩和作用的。

但是我們常常只看到好的一方面，而忽略了壞的一方面。就是因爲小蘇打和胃酸作用後產生了鹽，同時又產生了碳酸氣，這種碳酸氣和我們吃過汽水後所產生的碳酸氣一樣，因爲氣體充滿在胃裏，就產生脹氣。假如一個胃壁已經潰瘍的病人，胃壁本身已破損薄弱，如果再充氣膨脹，難保不像一隻有裂痕的籃球胎，打足氣後要破掉是一樣的道理。再說滿脹的氣體，時時向喉頭衝出，造成不斷的噯氣，也是很苦惱的。

服用小蘇打太久了，不但不能使得胃酸減少，反而會增加，醫學上叫做「反射性的產酸」。這樣，我們本抱着減低胃酸的目的，反而是適得其反了。

我們吃小蘇打成了習慣，有的人說是吃小蘇打成了「癮」。其實是因爲怕胃疼痛，一旦發作，馬上用小蘇打來救急，時間一長，造成對小蘇打的依賴性；到了胃病發作時，就必需吃上一些。小蘇打本身不能使人「上癮」的，主要的還是吃小蘇打的人，自己養成了習慣。習慣一經養成，小蘇打就越吃越多，人體吃的鹼份本有一定，過多的鹼吸收到人體，產生了人體的鹼中毒症。

我們吃小蘇打，目的是要減少胃酸的分泌，但是有一種是胃酸缺少的胃病，要是我們不去補償胃酸，相反的大吃小蘇打，結果是將最珍貴的一點胃酸也變化掉，豈不使症狀加重。

因此，用小蘇打來治胃病，既不能解決根本問題，而存在的缺點和後患又如此之多。聰明的讀者，假如你要是有胃病的話，那麼最科學的方法，莫過於聽醫生的指導了。（蘇意）

眼科信箱

假近視遠視散光 係由於眼內玻璃體變質

翠子材先生：長期營近業軍衣的人，最易患眼調節力障礙的疾病。一爲假性近視，即眼的調節痙攣，恐首先遠物不清。一爲原患有遠視眼的人，每因近業工作，使用更多的眼調節力，遂致眼睛疲勞，眼痛、頭暈、惡心，最好就近請求可靠的眼科醫師詳檢一下，如屬遠視，一經配用眼鏡，則諸症消失。

黃銘先生：「散光」多爲眼角膜的屈光不均勻，以致物像的焦點不集結於網膜上，不失之過前，便失之過後。患眼視物糢糊不清。本病即可應用散光眼鏡矯正，毋須用組織療法。

伍浪海先生：據來信稱：「患眼角時有物擋住，視物時覺有目力所至之物糢糊不清」等語，揣之可能係眼內的玻璃體變質混濁所致。請眼科醫師確診後決定療法，並可用組織療法，以促其吸收消散。（沈毅）

三院九日起同時聯映　廣府·大華·真光

赫赫聲勢·空前創舉！

孽海情天

李麗華

在本片中發揮多方面的超凡演技淋漓盡緻爲別片所無。

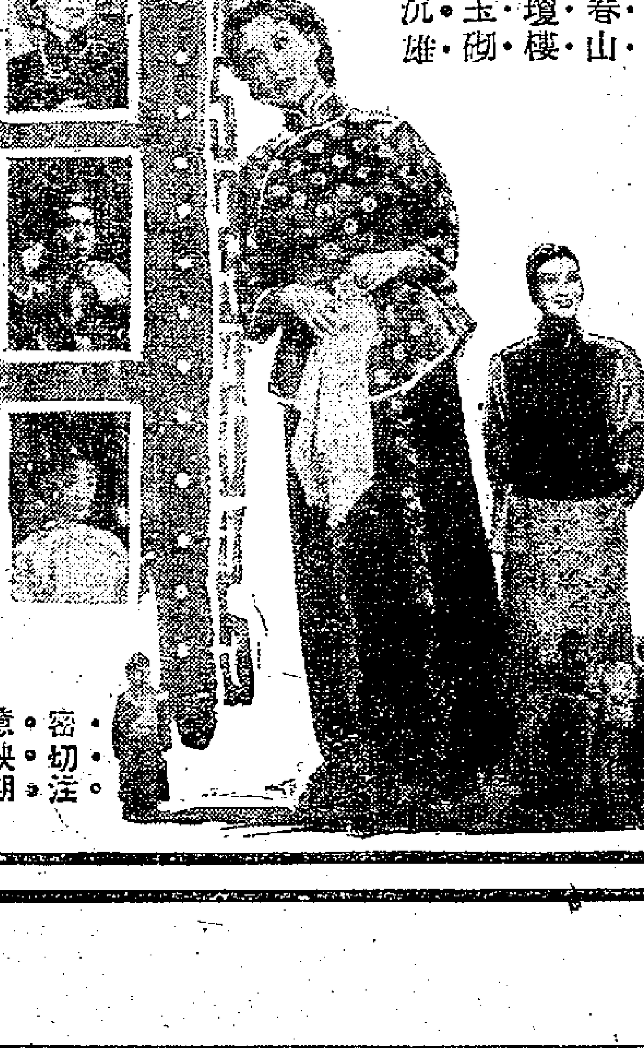
羅維　王元龍　劉琦　楊志卿　水維德　·聯合主演·

編導　屠光啓

珠簾·綺戶·畫棟·雕樑·愁鎖·瓊山·恨結·春樓·金堆·玉砌·氣魄·沉雄

三大創舉：·李麗華破題首次女扮男裝。·屠光啓首次與李麗華合作·國語片首次三院同時聯映

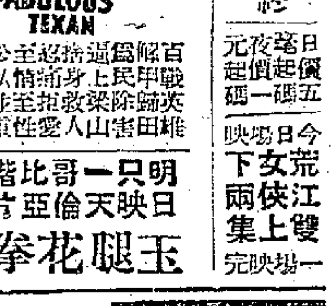
一切都是前所未見　密切注意映期



邵氏片廠　特藝攝製　不朽巨獻　邵氏出品　優勝之徵

高陞大戲園（電話）27139　大光明　今晚明日新劇　火海雄雌變落花　明天日場主演　善惡到頭終有報　今日場映　荒江女俠上集

樂宮　即日最後四場　尊嘉勞主演　邊疆喋血　THE FABULOUS TEXAN　明日映只一天　哥倫比亞片　玉腿花拳



普慶　電話57276　梨園樂　今晚　盜兵符　美人玉手　今天彩片　華清水暖

娛樂　大華　今日四場聯映　赫人聽聞陰謀恐怖事件　保密間諜戰　FBI NABS SPY RING　WALK EAST ON BEACON　國防機密被竊　雙方諜網鬥智

璇宮　快樂　即日聯映　千面人雅歷堅尼斯又一傑作　白衣怪客　璇宮下星期映　寶島恩仇　七彩

大會劇華納高歌　都格院女音后　海倫渣拉氏　重捲土來　定本十二月廿九晚　唱　地點璇宮戲院

景星　法國文豪雨果名著改編　孤星淚　明天　印度之光

皇后　平安　即日獻映　肉陣春色　全部英語對白　TWIN TROUBLE

仙樂　今天九龍首映　金李門殊主演　螢花奪寶　早場武俠巨片　七虎渡金灘

樂聲　今天大盛獻映　全部特藝七彩　雪山盟　"THE SNOWS OF KILIMANJARO"

太平　環球　新世界　域多利　好世界　光明　龍城　即日獻映

讀過原著與看過話劇·聽過播音劇萬難錯過本片！

片長十四本。映足兩小時

百數十萬青年男女讀過原著都感動到流淚！把大家庭的醜惡赤裸裸地暴露萬二分動人！

名著名片稀世鉅鑄

家　原著巴金

製片朱紫貴　編導吳回

出場先後序：梅綺　陳皮　盧敦　林妹妹　紫羅蓮　張瑛　張活游　吳楚帆　黃楚山　容小意　黃曼梨　小燕飛

中聯出品保證佳片